Gazette Officielle de Québec

PUBLIEE PAR AUTORITE.

QUEBEC OFFICIAL GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY.

PROVINCE DE QUEBEC

QUEBEC, SAMEDI, 19 AVRIL 1902.

AVIS DU GOUVERNEMENT

Les avis, documents ou annonces reçus apres midi e jeudi de chaque semaine, ne seront pas publiés dans la *Gazette Officielle* du samedi suivant, mais dans le numéro subséquent.

35

PROVINCE OF QUEBEC

QUEBEC, SATURDAY, 19th APRIL, 1902.

GOVERNMENT NOTICES

Notices, documents or advertisements received after twelve o'clock on the Thursday of each week, will not be published in the *Official Gazette* of the Saturday following, but will appear in the next subsequent number.

36

Avis du Gouvernement

CHAMBRE DU CONSEIL EXECUTIF.

Québec, 27 mars 1902.

Présent : le LIEUTENANT-GOUVERNEUR en Conseil.

Attendu 1° Qu'en vertu des dispositions de l'article 37 du code de procédure civile de la province de Québec, le lieutenant-gouverneur en conseil peut faire, modifier, révoquer ou amender les tarifs d'honoraires payables aux protonotaires, greffiers, shérifs, coroners et huissiers audienciers, conformément aux dispositions des articles 2710, 2711 et 2712 des statuts refondus de la province de Québec.

Attendu 2° Qu'en vertu des dispositions de l'article 2478 des dits statuts refondus, le lieutenant-gouverneur en conseil peut faire, modifier ou abroger les tarifs des frais payables aux greffiers, grand constables, huissiers et constables pour rétribution de leurs services en exécutant les ordres des

Government Notice

EXECUTIVE COUNCIL CHAMBER.

Quebec, 27th March, 1902.

Present :—The LIEUTENANT GOVERNOR in Council.

Whereas 1. In virtue of the provisions of article 37 of the Code of Civil Procedure of the province of Quebec, the Lieutenant Governor in Council may make, revoke or amend the tariffs of fees payable to prothonotaries, clerk, sheriffs, coroners and criers, in accordance with the provisions of articles 2710, 2711 and 2712 of the Revised Statutes of the Province of Quebec.

Whereas 2. In virtue of the provisions of article 2478 of the Revised Statutes, the Lieutenant Governor in Council may make, modify or repeal any tariff of fees payable to clerks of justices of the peace, high-constables, bailiffs, or constables, for their services in the execution of any order of the

juges de paix, de la cour criminelle et de sessions de la paix dans chaque district.

Attendu 3° Qu'en vertu des dispositions des articles 2531 et 2532, des dits statuts refondus, le lieutenant-gouverneur en conseil peut, de temps à autre, faire des tarifs d'honoraires sur les procédés faits devant les magistrats de district ou la cour de magistrat et ces tarifs peuvent comprendre les honoraires des avocats pratiquant devant ces tribunaux ou ces magistrats de district, ceux des greffiers, huissiers, constables, criers ou autres officiers, ou employés au service de ces tribunaux ou de ces magistrats, de même que les honoraires exigibles sur les procédés et les matières litigieuses du ressort de tels tribunaux et de l'office des magistrats de district ou qui leur sont incidentes.

Attendu 4° Que l'article 2710 des dits statuts refondus édicte que le lieutenant-gouverneur peut faire, révoquer, modifier ou amender tout tarif des honoraires qui doivent être payés aux protonotaires de la cour supérieure, et aux greffiers de la cour de circuit, et possède et exerce tous les pouvoirs autrefois donnés aux juges de la cour supérieure quant à ces tarifs ; mais que les tarifs en vigueur lors de la mise à effet de ces statuts refondus demeureront en vigueur jusqu'à ce qu'ils soient ainsi révoqués, modifiés ou amendés par le lieutenant-gouverneur en conseil.

Attendu 5° Que l'article 2711 des dits statuts refondus décrète que le pouvoir accordé au lieutenant-gouverneur en conseil, par l'article précédent, de faire, modifier ou révoquer tout tarif d'honoraires pour certains officiers de la cour supérieure et de la cour de circuit, s'étend au pouvoir de faire, et de modifier et révoquer tout tarif d'honoraires établi soit par acte de la législature ou autrement, pour le greffier des appels, les shérifs, greffiers de la couronne et de la paix, crieurs, assistants crieurs et huissiers audienciers, et tous les autres officiers de justice dont les honoraires doivent former partie du fonds d'honoraires des officiers de justice créé par la dite section.

Attendu 6° Qu'en vertu des dispositions de l'article 2712 des dits statuts refondus, le pouvoir du lieutenant-gouverneur en conseil, de faire, modifier ou révoquer, de temps à autre, les tarifs pour les officiers ci-dessus, s'étend au pouvoir de faire et de modifier ou révoquer les tarifs d'honoraires pour les greffiers, crieurs, assistants crieurs et huissiers audienciers de la cour de circuit à tout endroit autre que le chef-lieu dans un district quelconque, bien que ces honoraires ne doivent pas former partie de ces fonds comme susdit, ou être versés entre les mains du trésorier de la province ; mais tout tarif d'honoraires pour les officiers ci-dessus mentionnés, en vigueur lors de la mise à effet de ces statuts refondus, continuera à l'être, tant qu'il ne sera pas modifié ou révoqué par le lieutenant-gouverneur.

Attendu 7° Qu'en vertu des dispositions des articles 2748 et 2749 des dits statuts refondus de la province, le lieutenant-gouverneur peut, par arrêté en conseil, imposer la taxe ou le droit qu'il juge convenable sur les procédés judiciaires dans tout district, et sur les clôtures d'inventaires, les assemblées de parents et d'amis, et les insinuations ou les enregistrements dans les bureaux de ces cours, les nominations de tuteurs ou curateurs, l'apposition ou la levée des scellés, les vérifications de testaments ou autres matières semblables, aussi sur toute procédure devant les cours de commissaires pour la décision sommaire des petites causes, et les séances d'un ou des juges de paix, des juges des sessions de la paix, des shérifs, sur toute procédure devant un recorder ou une cour de recorder et, généralement sur toute procédure devant un juge de paix ou officier de justice ou ministériel, ou

justices of the peace, of the Court of Queen's Bench, in the exercise of its original jurisdiction in criminal matters, or of the court of general sessions of the peace, in any district of the province.

Whereas 3. In virtue of the provisions of articles 2531 and 2532, of the said Revised Statutes, the Lieutenant Governor in Council may, from time to time, make tariffs of fees to be paid upon proceedings before districts magistrates, or before magistrates' courts and such tariffs may embrace all or any fees for advocates practising in such courts or before such district magistrates, as well as for clerks, bailiffs, constables, criers or other officers or persons engaged in the service of such courts or magistrates, and also for and upon all proceedings and matters pertaining to the said courts and office of district magistrate or incident thereto.

Whereas 4. Article 2710, of the said Revised Statutes enacts that the Lieutenant-Governor, in Council may make any tariff, or repeal, alter or amend any tariff of fees to be paid to the prothonotaries of the Superior Court and to the clerks of the Circuit Court, and shall have and exercise all the powers formerly vested in the judges of the Superior Court as to such tariff, but any tariff in force when these Revised Statutes come into force shall remain in force until so repealed, altered or amended by the Lieutenant-Gouvernor in Council.

Whereas 5. Article 2711 of the said Revised Statutes enacts that the power vested in the Lieutenant Governor in Council by the next preceding article to make, alter or repeal any tariff of fees for certain officers of the Superior Court and Circuit Court, shall extend to the making, and to the altering or repealing of any tariff of fees (whether established by Act of the Legislature or otherwise) for the clerk of appeals, sheriffs, clerks of the Crown and of the peace, criers, assistant criers and tipstaffs, and all other officers of justice whose fees are to form part of the officers of justice fee fund established under said section.

Whereas 6. In virtue of the provisions of article 2712 of the said Revised Statutes, the power of the Lieutenant Governor in Council to make, alter or repeal, from time to time, any tariff of fees for any such officers respectively, shall extend to the making, altering or repealing, from time to time, of any tariff of fees for clerks, criers, assistant criers and tipstaffs of the Circuit Court, at any place other than the *chef-lieu* in any district, although such fees are not to make part of any such fund as aforesaid, or to be paid over to the Provincial Treasurer ; but any tariff of fees for the officers above mentioned, in force when these Revised Statutes come into effect, shall continue in force unless and until repealed or altered by the Lieutenant-Governor.

Whereas 7. In virtue of the provisions of articles 2748 and 2749 of the said Revised Statutes, the Lieutenant-Governor may, by Order in Council, impose such tax or duty as he sees fit, on any proceedings, had in any of the courts in any district, and upon the closing of inventories, assemblies of relations and friends, insinuations or registrations in the offices of such courts, the appointments of tutors or curators, affixing or taking off seals, probates of will or other like matters, also upon any proceedings at or before the courts of commissionners for the summary trials of small causes, and at sittings of a justice or justices of the peace, judges of the sessions of the peace and sheriffs, respectively, upon any proceedings before any recorder or recorder's court, and generally upon any proceeding before any judge, justice of the peace, or judicial, or ministerial officer, or court

devant tout tribunal quelconque et que les dispositions de l'acte 12 Victoria, chapitre 112, relative à la construction et réparation de maisons de justice et prisons dans certains endroits du Bas Canada continuent à s'appliquer à l'impôt, à la perception et au paiement de cette taxe ou de ce droit, et, ce conformément aux dispositions de la section dix-huitième, du chapitre cinquième, du titre quatrième des dits statuts refondus relativement aux timbres et que ces droits ou taxes forment partie du fonds de bâtisses et des jurés.

Attendu 8° Qu'en vertu des dispositions de l'article 5696 des dits statuts refondus, le lieutenant-gouverneur, par arrêté en conseil, peut, de temps à autre, faire des tarifs d'honoraires que doivent recevoir les régistrateurs pour les divers services rendus par eux et ces honoraires sont alors substitués à ceux fixés par l'article 5693 des dits statuts refondus ou par toute autre disposition, que tout tel arrêté en conseil peut être amendé, abrogé ou remplacé et peut s'appliquer à une ou plusieurs ou à toutes les divisions d'enregistrement de la province et que cet arrêté en conseil doit être publié dans la *Gazette Officielle de Québec* et à son effet à dater du jour y mentionné n'étant pas moins d'un mois du jour qu'il a été publié.

Attendu 9° Que les tarifs, actuellement en vigueur, d'honoraires et de droits payables aux différents officiers de justice de la province ci-dessus mentionnés et aux régistrateurs, ont été fixés par des arrêtés en conseil passés à des dates différentes depuis le 26 avril 1850, à venir au 27 juillet 1891, et sont, aujourd'hui, difficiles à retracer et à appliquer et qu'il convient de révoquer ces tarifs et d'en établir de nouveaux, contenus dans un seul arrêté en conseil, de manière à en rendre l'application et la perception faciles et uniformes.

Il est en conséquence ordonné :

1° Que les tarifs suivants, actuellement en vigueur, soient abrogés à compter du deux juillet prochain 1902, savoir :

(*a*) Les tarifs de la cour d'appel fixés par l'arrêté en conseil du 26 avril 1850, publié dans la *Gazette Officielle du Canada*, No 462, du 4 mai 1850, pp. 8515 et 8516 ; par l'arrêté en conseil du 28 décembre 1869, publié dans la *Gazette Officielle de Quebec*, du 15 janvier 1870, No 2, Vol. 2, pp. 56 et 57 ; par l'arrêté en conseil du 27 juin 1891, publié dans la *Gazette Officielle de Québec* de 1891, No 28, Vol. 23, pages 1627, 1628 et 1629.

(*b*) Les tarifs de la cour supérieure établis par les arrêtés en conseil suivants : Droits, Montréal et Ottawa, arrêté en conseil du 26 avril 1850, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* de 1850, pages 8515 et suivantes; arrêté en conseil du 26 juin 1852, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* du 3 juillet 1852, amendés par l'arrêté en conseil No 521 du 16 novembre 1883, et par l'arrêté en conseil No 227 du 8 avril 1888, publié à la page 804, de la *Gazette officielle de Québec* de 1888, Droits, Québec, établi par l'arrêté en conseil du 30 novembre 1861, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* du 7 décembre 1861.

Droits, autres districts : établi par l'arrêté en conseil du 30 novembre 1861, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* du 7 décembre 1861.

Tarif d'honoraires des crieurs, établi par l'arrêté en conseil du 9 mars 1861, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* de 1861, pages 590 et 597.

Tarif des honoraires du protonotaire, établi par arrêté en conseil du 20 janvier 1879, publié dans un extra de la *Gazette Officielle de Québec* du 30 janvier 1879,

whatever, and that the provisions of the Act to make provision for the erection and repair of court houses and gaols at certain places in Lower Canada (12 V., c. 112) shall continue to apply to the imposing, levying and payment of such tax or duty, in conformity with the provisions of section eighteenth of chapter fifth of title fourth of said Revised Statutes respecting stamps and such duties or taxes form part of the building and jury fund.

Whereas 8. In virtue of the provisions of article 5696 of the said Revised Statutes, the Lieutenant Governor may, from time to time, by order in council, make tariffs of fees to be taken by registrars, for the several services and duties performed by them, and such fees shall then be substituted for those fixed by article 5693 of the said Revised Statutes or by any other enactment, every such order in council may, from time to time, be amended, repealed, or replaced, and may apply to one or more or to all the registration divisions of the Province and every such order shall be published in the *Quebec Official Gazette* and shall take effect from a day to be therein appointed, not being less than one month from the day on which it is published.

Whereas 9. The tariffs, actually in force, of fees and duties payable to the several officers of justice of the province herein above mentioned, and to the registrars, have been fixed by Orders in Council passed at different dates from the 26th of April, 1850 to the 27th of July, 1891, and it is now difficult to trace and apply them, and it is expedient to revoke these tariffs, and to establish new ones, contained in a single order in Council, in such way as a to render the application and collection of them easy and uniform.

It is therefore ordered :

1. That the following tariffs, actually in force, be repealed from and after the second day of July next, 1902, to wit :

(*a*) The tariffs of the Court of Appeals fixed by the Order in Council of the 26th of April, 1850, published in the *Canada Official Gazette*, No. 462, of the 4th of May, 1850, pages 8515 and 8516 ; by the Order in Council of the 28th of December, 1869, published in the *Quebec Official Gazette*, of the 15th of January, 1870, No. 2. pages, 56 and 57 ; by the Order in Council of the 27th of June, 1891, published in the *Quebec Official Gazette* of 1891, No. 28, Vol. 23. pages 1627, 1628 and 1629.

(*b*) The tariffs of the Superior Court established by the following Orders in Council : Duties, Montreal and Ottawa, Order in Council of the 26th of April 1850, pages 8515 and following ; Order in Council of the 26th of June 1852, published in the *Canada Official Gazette* of the 3rd of July, 1852, amended by the Order in Council No 521 of the 16th of November, 1883, and by the Order in Council No 227 of the 8th of April, 1888, published at page 804, of the *Quebec Official Gazette*. Duties, Quebec, established by the Order in Council of the 30th of November, 1861, published in the *Canada Official Gazette* of the 7th of December, 1861.

Duties, other districts : established by Order in Council of the 30th of November, 1861, published in the *Canada Official Gazette* of the 7th of December 1861.

Tariff of Criers' fees, established by Order in Council of the 9th of March, 1861, published in the *Canada Official Gazette* of 1861, pages 590 and 597.

Tariff of Prothonotaries' fees, established by Order in Council of the 20th of January, 1879, published in an Extra of the *Quebec Official Gazette* of the 30th of January, 1879.

Tarif sur la cession de biens : établi par l'arrêté en conseil du 30 juin 1886, No 232, publié à la page 1409 de la *Gazette Officielle de Québec* de 1886.

(c) Les tarifs de la cour de circuit établis par les arrêtés en conseil suivants :

Tarif des droits de la cour de circuit non appelable, pour Montréal et Ottawa, fixé par arrêté en conseil du 26 avril 1850, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* de 1850, page 8515, amendé par l'arrêté en conseil No 521 du 16 novembre 1883, et l'arrêté en conseil No 227 du 8 avril 1888, publié dans la *Gazette Officielle de Québec* de 1888, page 804, et le tarif du 26 juin 1852, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* du 3 juillet 1852, aussi amendé par les arrêtés en conseil du 16 novembre 1883 et du 8 avril 1888.

Droits, Québec : fixés par l'arrêté en conseil du 30 novembre 1861, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* du 7 décembre 1861.

Droits, autres districts : fixés par l'arrêté en conseil du 30 novembre 1861, publié dans la *Gazette Officielle du Canada*, du 7 décembre 1861.

Tarif d'honoraires des crieurs, établi par l'arrêté en conseil du 9 mars 1861, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* de 1861, pages 590 et 597.

Tarif des honoraires du greffier de la cour de circuit fixé par l'arrêté en conseil du 20 janvier 1879, publié dans un extra de la *Gazette Officielle de Québec* du 30 janvier 1879.

(d) Le tarif des shérifs tel qu'établi par l'arrêté en conseil du 9 mars 1861, publié dans un extra de la *Gazette Officielle du Canada*, du 13 mars 1861, et l'arrêté en conseil du 19 juin 1873, publié dans la *Gazette Officielle de Québec* du 12 juillet 1873, (No 28, vol. 5) pages 1081 et suivantes.

(e) Les tarifs des greffiers de la couronne fixé par l'arrêté en conseil du 29 janvier 1864, publié à la page 329 du la *Gazette Officielle du Canada* de 1864.

(f) Le tarif des greffiers de la paix fixé par l'arrêté en conseil du 29 janvier 1864, publié dans la *Gazette Officielle du Canada* du 1864, à la page 328.

(g) Le tarif des grands constables, huissiers et constables fixé par l'arrêté en conseil du 26 décembre 1870, publié dans la *Gazette Officielle de Quebec* du 7 janvier 1871, page 5.

(h) Le tarif des greffiers et huissiers devant les cours de magistrat de district fixé par l'arrêté en conseil du 26 décembre 1870, publié dans la *Gazette Officielle de Québec* du 7 janvier 1871, pages 4, 5 et 6.

(i) Le tarif d'honoraires des registrateurs de la province de Québec, fixé par l'arrêté en conseil du 3 février 1891, publié dans la *Gazette Officielle de Québec* de 1891, No 7, vol. 23, page 496 et suivantes ; et

2° Qu'à compter du dit deuxième jour de juillet prochain 1902, ils soient remplacés par les tarifs suivants, annexés au rapport susdit et formant partie des présentes :

A. Tarif du greffier des appels.
B. Tarif des protonotaires de la cour supérieure.
C. Tarif des greffiers de la cour de circuit.
D. Tarif des shérifs.
E. Tarif des greffiers de la couronne.
F. Tarif des greffiers de la paix.
G. Tarif des grand constables, huissiers et constables.
H. Tarif des greffiers et huissiers devant les magistrats de district.
I. Tarif des honoraires des registrateurs dans la province de Québec.

GUSTAVE GRENIER,
Greffier Conseil Exécutif.

Tariff on abandonments of property established by the Order in Council of the 30th of June, 1886, No. 232, published at page 1409 of the *Quebec Official Gazette* of 1886.

(c) The tariffs of the Circuit Court established by the following Orders in Council :

Tariff of duties of the Circuit Court, non appealable, for Montreal and Ottawa, fixed by Order in Council of the 26th of April, 1850, published in the *Canada Official Gazette* of 1850, page 8515, amended by the Order in Council No 521 of the 16th of November 1883, and the Order in Council No 227, of the 8th of April, 1888, published in the *Quebec Official Gazette* page 804, and the tariff of the 26th of June, 1852, published in the *Canada Official Gazette* of the 3rd of July, 1852, also amended by the Orders in Council of the 16th of November, 1883 and of the 8th of April, 1888.

Duties, Québec : fixed by the Order in Council of the 30th of November, 1861, published in the *Canada Official Gazette* of the 7th of December, 1861.

Duties, other districts : fixed by Order in Council of the 30th of November, 1861, published in the *Canada Official Gazette* of the 7th of December, 1861.

Tariff of Criers' fees, established by the Order in Council of the 9th of March, 1861, published in the *Canada Official Gazette* of 1861, pages 590 and 597.

Tariff of fees of the Clerk of the Circuit Court fixed by the Order in Council of the 20th of January, 1879, published in an extra of the *Quebec Official Gazette* of the 30th of January, 1879.

(d) The tariff of sheriff's fees, such as established by the Order in Council of the 9th March, 1861, published in an extra of the *Canada Official Gazette* of the 13th of March, 1861, and the Order in Council of the 19th of June, 1873, published in the *Quebec Official Gazette* of the 12th of July, 1873, (No. 28, Vol. 5.) pages 1081 and following.

(e) The tariff of the Clerk of the Crown fixed by the Order in Council of the 29th of January, 1864, published at page 329 of the *Canada Official Gazette* of 1864.

(f) The tariff of Clerk of the Peace fixed by the Order in Council of the 29th of January, 1864, published in the *Canada Official Gazette* of 1864, at page 328.

(g) The tariff of high constables, bailiffs, and constables, fixed by the Order in Council of the 26th of December, 1870, published in the *Quebec Official Gazette* of the 7th of January 1871, page 5.

(h) The tariff of the clerks and bailiffs before the district magistrates' court, fixed by the order in Council of the 26th of December, 1870, published in the *Quebec Official Gazette* of the 7th of January, 1871, pages 4, 5 and 6.

(i) The tariff of fees of registrars of the province of Quebec, fixed by the Order in council, of the 3rd of February, 1891, published in the *Quebec Official Gazette* of 1891, No. 7, vol. 23, page 496 and following ; and

2. That from and after the said second of July next, 1902, they be replaced by the following tariffs, annexed to the report aforesaid, and forming part of these presents :

A. Tariff of the Clerk of Appeals.
B. Tariff of the prothonotaries of the Superior Court.
C. Tariff of the Clerks of the Circuit Court.
D. Tariff of the Sheriffs.
E. Tariff of the Clerks of the Crown.
F. Tariff of the Clerks of the Peace.
G. Tariff of the High Constables, Bailiffs and Constables.
H. Tariff of the Clerks and Bailiffs before the district magistrates' courts.
I. Tariff of the registrars' fees in the province of Quebec.

GUSTAVE GRENIER,
Clerk Executive Council.

Nominations

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par arrêté en conseil, en date du vingt et un de mars 1902, d'adjoindre à la commission de la paix, pour le district de Kamouraska, Robert Ross Ritchie, de Cabano, comté de Témiscouata, contre-maître. 1511

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, le 14 avril 1902, de nommer M. Philippe Choquet, de Varennes, préfet du comté de Verchères, en vertu des dispositions des articles 117 et 250 du code municipal. 1527

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR de révoquer la commission pour la décision sommaire des petites causes, en date du sept novembre 1892, pour la paroisse de Saint-David, comté d'Yamaska, et de nommer, par commission, en date du dixième jour d'avril 1902. MM. Victor Beaulac, marchand ; Edouard Allard, bourgeois ; Antoine Chapdelaine, Basile Blanchard et Victor Chambeland, cultivateurs, de la paroisse de Saint-David, comté d'Yamaska, commissaires de la dite cour. 1513

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par arrêté en conseil, en date du cinq novembre 1901, d'adjoindre à la commission de la paix pour le district de Rimouski, MM. Napoléon Aubin et Joseph Roy, tous deux marchands, de Mont-Joly, et Cyprien Caron, cultivateur, de Saint-Joseph de Lepage, comté de Matane. 1539

Appointments

His Honor the LIEUTENANT-GOVERNOR has been pleased, by order in council, dated the twenty-first of March last 1902, to associate, to the commission of the peace, for the district of Kamouraska, Robert Ross Ritchie, foreman, of Cabano, county of Temiscouata. 1512

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR has been pleased to appoint, on the 14th of April, 1902, Mr. Philippe Choquet, of Varennes, warden of the county of Verchères, in virtue of the provisions of articles 117 and 250 of the municipal code. 1528

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR has been pleased, to revoke the commission for the summary trial of small causes, dated the seventh of November, 1892, for the parish of Saint David, in the county of Yamaska and to appoint, by commission, dated the tenth day of April, 1902. Messrs. Victor Beaulac, merchant ; Edouard Allard, gentleman ; Antoine Chapdelaine, Basile Blanchard and Victor Chambeland, farmers, of the parish of Saint David, county of Yamaska, commissioners of the said court. 1514

His Honor the LIEUTENANT-GOVERNOR has been pleased, by order in council, dated the fifth November, 1901, to associate to the commission of the peace for the district of Rimouski, Messrs. Napoleon Aubin and Joseph Roy, both merchants, of Mont Joly, and Cyprien Caron, farmer, of Saint Joseph de Lepage, county of Matane. 1540

Proclamation

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

L. A. JETTÉ.

EDOUARD VII, par la Grâce de Dieu, Roi du Royaume Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande, et des possessions britanniques au-delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A tous ceux à qui ces présentes parviendront ou qu'icelles pourront concerner.—SALUT.

PROCLAMATION.

HORACE ARCHAMBEAULT, *Proc.-Général.*

ATTENDU que par l'article 1362 des statuts refondus de la province de Québec, il est, entre autres choses décrété que le lieutenant-gouverneur en conseil pourra désigner, par proclamation, un jour qui sera observé comme "JOUR DES ARBRES," pour le complant des arbres forestiers ;

ET ATTENDU que le climat de Notre Province de Québec n'est pas uniforme et qu'il ne conviendrait pas de fixer le même jour dans toute la province pour la plantation des arbres, Nous avons jugé à propos de diviser Notre dite province pour les fins du dit article en deux sections, qui seront appelés respectivement la "DIVISION OUEST" et la "DIVISION EST," et de désigner un jour différent pour chacune de ces divisions, comme "JOUR DES ARBRES.'

A CES CAUSES, Nous avons réglé et ordonné, et par les présentes réglons et ordonnons que MARDI, le VINGT-DEUXIEME jour du mois d'AVRIL courant, sera observé comme "JOUR DES ARBRES," dans la division ouest susdite, savoir: dans les comtés d'Argenteuil, Bagot, Beauharnois, Ber-

Proclamation

Canada,
Province of Quebec.
[L. S.]

L. A. JETTÉ.

EDWARD THE SEVENTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India.

To all to whom these presents shall come or whom the same may concern—GREETING :

PROCLAMATION

HORACE ARCHAMBEAULT, *Atty. General.*

WHEREAS by article 1362 of the revised statutes of the province of Quebec, it is, amongst other things, enacted that the lieutenant-governor in council may appoint, by proclamation, a date to be observed as "ARBOR DAY", for the planting of forest trees ;

WHEREAS that the climate of Our province of Quebec is not uniform, and it would not be proper to establish the same day throughout the province for the planting of trees, We have deemed it advisable to divide Our said province for the purposes of the said article into two sections, which will be called respectively the "WEST DIVISION" and the "EAST DIVISION", and to designate a different day for each of these divisions, as "ARBOR DAY".

WHEREFORE, We have ruled and ordered, and by these presents do rule and order that TUESDAY, the TWENTY-SECOND day of the month of APRIL instant, shall be observed as "ARBOR DAY," in the aforesaid west division, to wit: in the counties of Argenteuil, Bagot, Beauharnois, Berthier, Brome,

thier, Brome, Chambly, Châteauguay, Compton, Deux Montagnes, Drummond, Hochelaga, Huntingdon, Iberville, Jacques-Cartier, Joliette, Laprairie, L'Assomption, Laval, Maskinongé, Missisquoi, Montcalm, Montréal, Napierville, Ottawa, Pontiac, Richelieu, Richmond, Rouville, Shefford, Sherbrooke, Soulanges, Stanstead, Saint-Hyacinthe, Saint-Jean, Saint-Maurice, Terrebonne, Trois-Rivières, Vaudreuil, Verchères et Yamaska ; et que MARDI, le VINGT-NEUVIEME jour du mois d'AVRIL courant, sera observé comme "JOUR DES ARBRES," dans la division est susdite, savoir : dans les comtés d'Arthabaska, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Dorchester, Gaspé, Kamouraska, Lac Saint-Jean, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Matane, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec (cité), Québec (comté), Rimouski, Saguenay, Saint-Sauveur, Témiscouata et Wolfe.

Et par les présentes, Nous recommandons instamment à tous les habitants de notre dite province de consacrer les jours ci dessus désignés à la plantation des arbres ; et Nous prions toutes les corporations municipales, religieuses et scolaires de coopérer au succès de cette œuvre qui promet, dans un avenir prochain, des résultats importants.

De tout ce que dessus tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes pourront concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

En Foi de Quoi, Nous avons fait rendre nos présentes Lettres Patentes, et à icelles fait apposer le grand Sceau de Notre Province de Québec : Témoin, Notre Très Fidèle et Bien-Aimé l'honorable Sir LOUIS A. JETTÉ, Chevalier, Commandeur de Notre Ordre Très distingué de Saint-Michel et Saint-George, Lieutenant Gouverneur de Notre province de Québec.

A Notre Hôtel du Gouvernement, en Notre Cité de Québec, dans Notre dite Province de Québec, ce QUATORZIEME jour de d'AVRIL, dans l'année de Notre-Seigneur, mil neuf cent deux, et dans la deuxième année de Notre Règne.

Par ordre,

ADELARD TURGEON,
Secrétaire de la province.

1543

Chambly, Châteauguay, Compton, Two Mountains, Drummond, Hochelaga, Huntingdon, Iberville, Jacques Cartier, Joliette, Laprairie, L'Assomption, Laval, Maskinongé, Missisquoi, Montcalm, Montreal, Napierville, Ottawa, Pontiac, Richelieu, Richmond, Rouville, Shefford, Sherbrooke, Soulanges, Stanstead, Saint Hyacinthe, Saint John's, Saint Maurice, Terrebonne, Three Rivers, Vaudreuil, Verchères and Yamaska; and that TUESDAY, the TWENTY-NINTH day of the month of APRIL instant, shall be observed as "ARBOR DAY," in the aforesaid east division, to wit : in the counties of Arthabaska, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Dorchester, Gaspé, Kamouraska, Lake Saint John, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Matane, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Quebec (city), Quebec (county), Rimouski, Saguenay, Saint Sauveur, Témiscouata and Wolfe.

And by these presents, We do urgently recommend to all the inhabitants of Our said province to set apart the above mentioned days for the planting of trees ; and We beg all municipal, religious and school corporations to co-operate towards the success of this work which promises, in the near future, important results.

Of all which Our loving subjects and all others whom these presents may concern, are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

In Testimony Whereof, We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Our Province of Quebec to be hereunto affixed : Witness, Our Right Trusty and Well-Beloved, the Honourable Sir LOUIS A. JETTÉ, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant Governor of Our Province of Quebec,

At Our Government House, in Our City of Quebec, in Our said Province of Quebec, this FOURTEENTH day of APRIL in the year of Our Lord one thousand nine hundred and two, and in the second year Our Reign.

By command,

ADELARD TURGEON,
Provincial Secretary.

1544

Avis du Gouvernement

Province de Québec.

Département des Terres, Mines et Pêcheries.

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que les vente, concession, location, permis d'occupation des lots de terre dont suit une liste seront révoqués en tout temps après le trentième jour qui suivra l'affichage de l'avis qui sera fait conformément à l'article 1287 des Statuts Refondus de Québec, savoir :

Canton Mailloux

½ S. O., du lot 35, du 5e rang, à Ls. Coulombe.

Canton Laterrière.

Lot 7, du 11e rang, à Xavier Girard.

Canton Harvey.

3e rang.

Lot 60, à Aug. Rochefort.
Lot 62, à Ls. Girard.

Canton Bagot.

½ N., du lot 298, du 1er rang N., à Onés. Gagné.

Canton Chicoutimi.

Lot 5, du 12e rang, à Ben. Bouchard.

E. E. TACHÉ,
Sous-ministre.

Département des Terres,
Mines et Pêcheries.
Québec, 19 avril 1902.

Government Notices

Province of Quebec.

Department of Lands, Mines and Fisheries.

PUBLIC NOTICE

Is hereby given that the sale, grant, location, permit of occupation of the undermentioned lots of land will be cancelled at any time after the thirtieth day following the posting of the notice in conformity with article 1287 of the Revised Statutes of Quebec, viz :

Township Mailloux.

S. W. ½, of lot 35, of 5th range, to Ls. Coulombe.

Township Laterrière.

Lot 7, of 11th range, to Xavier Girard.

Township Harvey.

3rd range.

Lot 60, to Aug. Rochefort.
Lot 62, to Ls. Girard.

Township Bagot.

N. ½, of lot 298, of 1st range N., to Onés. Gagné.

Township Chicoutimi.

Lot 5, of 12th range, to Ben. Bouchard.

E. E. TACHE,
Deputy minister.

Department of Lands,
Mines and Fisheries.
Quebec, 19th April, 1902.

PROVINCE DE QUÉBEC.

Département des Terres, Mines et Pêcheries.

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que les ventes, concession, location, permis d'occupation des lots de terre dont suit une liste seront révoqués en tout temps après le trentième jour qui suivra l'affichage de l'avis qui sera fait conformément à l'article 1287 des Statuts Refondus de Québec, savoir :

Canton Cox.

6e rang, E. L. P.

Lot 6, à P. Dérèches et M. Maldemai.
½ E., du lot 7, à Ed. Berthelot.
⅔ O., du lot 7, à W. Courbet.

6e rang, O. L. P.

Lot 1, à Cyp. Horth et A. Parisée, fils.
Lot 2, à Jos. Duguay et Onés. Joseph.
½ E., du lot 3, à Jos. Horth.
½ O., du lot 3, à P. Loisel.
½ E., du lot 4, à John Loisel.
½ O., du lot 4, à Paul Joseph.
½ E., du lot 5, à James Loisel.
½ O., du lot 5, à Laurent Loisel.
Lot 6, à Peter Marsh.
Lot 7, à M. J. Marsh.
Lot 8, à Andrew Marsh.
Lot 9, à R. B. Caldwell.
Lot 10, à R. Flowers.
Lot 11, à Ed. Hall.
Lot 12, à Duncan McIntyre.
Lot 13, à James et John Hall.
Lot 14, à A. Poirier, E. Poirier, J. Babin, fils de Lévi.
Lot 15, à Jos. Marsh.
¾ E., du lot 16, à Geo. Marsh.
¼ O., du lot 16, à Frs. Poirier.

6e rang, O. L. P.

Lot 17, à Thos. Pye Day.
Lot 18, à Jared Tozer.
Lot 19, à David Burton, jr.
½ E., du lot 20, à Stan. Poirier.
½ O., du lot 20, à J. L. Poirier.
Lot 21, à Urb. Bourdages.
Lot 22, à Frs. Henry.
¼ E., du lot 23, à Ant. Bourdages.
⅓ C. du lot 23, à Ls. Bourdages.
⅓ O, du lot 23, à G. Bourdages.
Lot 24, à Ths. Bourdages,
Lot 25, à Geo. et Alex. Henry.

7e rang, E. L. P.

Lot 1, Jos. Anglehart *et al.*,
Lot 2, à A. Parisée et Dom. Albert.
¼ E, du lot 3, à Hipp. de la Rosbille.
½ O., de ¼ E., du lot 3, à Théo. de la Rosbille.
⅓ E., de ½ O., du lot 3, à Sébast. Quessy, sr.
¼ O., du lot 3, à Sébast. Quessy, jr.
Lot 4, à Jérôme et Ol. Denis.
½ E., du lot 5, à Pierre et Moïse de la Rosbil.
½ O., du lot 5, à Elisée Horth *et al.*
Lot 6, à Frs. Castilloux *et al.*
Lot 7, à Pierre, Ambroise et Oswald Albert.

7e rang, O. L. P.

Lot 1, à André et Isaac Aspiras.
Lot 2, à Moïse Castilloux et L. Huard.
Lot 3, à Sal. Castilloux et B. Castilloux.
Lot 4, à A. et Leop de la Rosbil.
Lot 5, à Phil. et André de la Rosbil.
½ E., du lot 6, à John, Théod. et Will Castilloux.
½ O., du lot 6, à Guillaume et William Geo. Castilloux.
Lot 7, à Aimé et Laurent Holmes et A. Joseph.
½ E., du lot 8, à John Joseph.
½ O., du lot 8, à Max. Joseph.
½ E., du lot 9, à Jos. Dav. John et Edouard Huard.
½ O., du lot 9, à Phil. et Pierre Huard.
½ E., du lot 10, à M. Shearer.
½ E., de ½ O., du lot 10, à E. J. Briard, jr.
½ O., du lot 10, à E. Briard, sr.

PROVINCE OF QUEBEC.

Department of Lands, Mines and Fisheries.

PUBLIC NOTICE

Is hereby given that the sale, grant, location, permit of occupation of the undermentioned lots of land will be cancelled at any time after the thirtieth day following the posting of the notice in conformity with article 1287 of the Revised Statutes of Quebec, viz.:

Township Cox.

6th range, E. P. L.

Lot 6, to P. Derèches and M. Maldemai.
E. ½, of lot 7, to Ed. Berthelot.
W. ⅔, of lot 7, to W. Courbet.

6th range, W. P. L.

Lot 1, to Cyp. Horth and A. Parisée, son.
Lot 2, to Jos. Duguay and Onés. Joseph.
E. ½, of lot 3, to Jos. Horth.
W. ½, of lot 3, to P. Loisel.
E. ½, of lot 4, to John Loisel.
W. ½, of lot 4, to Paul Joseph.
E. ½, of lot 5, to James Loisel.
W. ½, of lot 5, to Laurent Loisel.
Lot 6, to Peter Marsh.
Lot 7, to M. J. Marsh.
Lot 8, to Andrew Marsh.
Lot 9, to R. B. Caldwell.
Lot 10, to R. Flowers.
Lot 11, to Ed. Hall.
Lot 12, to Duncan McIntyre.
Lot 13, to James and John Hall.
Lot 14, to A. Poirier, E. Poirier, J. Babin, son of Lévi.
Lot 15, to Jos. Marsh.
E. ¾, of lot 16, to Geo. Marsh.
W. ¼, of lot 16, to Frs. Poirier.

6th range, W. P. L.

Lot 17, to Thos. Pye Day.
Lot 18, to Jared Tozer.
Lot 19, to David Burton, jr.
E. ½, of lot 20, to Stan. Poirier.
W. ½, of lot 20, to J. L. Poirier.
Lot 21, to Urb. Bourdages.
Lot 22, à Frs. Henry.
E. ¼, of lot 23, to Ant. Bourdages.
C. ⅓, of lot 23, to Ls. Bourdages.
W. ⅓, of lot 23, to G. Bourdages.
Lot 24, to Ths. Bourdages.
Lot 25, to Geo. and Alex. Henry.

7th range, E. P. L.

Lot 1, to Jos. Anglehart *et al.*
Lot 2, to A. Parisée and Dom. Albert.
E. ¼, of lot 3, to Hipp. de la Rosbille.
W. ½, of E. ½, of lot 3, to Théo. de la Rosbille.
E. ⅓, of W. ½, of lot 3, to Sébast. Quessy, sr.
W. ¼, of lot 3, to Sébast. Quessy, jr.
Lot 4, to Jérôme and Ol. Denis.
E. ½, of lot 5, to Pierre and Moïse de la Rosbil.
W. ½, of lot 5, to Elisée Horth *et al.*
Lot 6, to Frs. Castilloux *et al.*
Lot 7, to Pierre, Ambroise and Oswald Albert.

7th range, W. P. L.

Lot 1, to André and Isaac Aspiras.
Lot 2, to Moïse Castilloux and L. Huard.
Lot 3, to Sal. Castilloux and B. Castilloux.
Lot 4, to A. and Leop. de la Rosbil.
Lot 5, to Phil. and André de la Rosbil.
E. ½, of lot 6, to John, Théod. and Will. Castilloux.
W. ½, of lot 6, to Guillaume and William Geo. Castilloux.
Lot 7, to Aimé and Laurent Holmes and A. Joseph.
E. ½, of lot 8, to John Joseph.
W. ½, of lot 8, to Max. Joseph.
E. ½, of lot 9, to Jos. Dav. John and Edouard Huard.
W. ½, of lot 9, to Phil. and Pierre Huard.
E. ½, of lot 10, to M. Shearer.
E. ½, of W. ½, of lot 10, to E. J. Briard, jr.
W. ½, of lot 10, to E. Briard, sr.

Lot 11, à John Imoff.
Lot 12, à R. Billingsley.
Lot 13, à Charles Cook.
Lot 14, à R. B. Smith.
Lot 15, à John L. Smith.
Lot 16, à R. Billingsley.
Lot 18, à M. Aseneau.
½ E., du lot 19, à Ignace Babin.
½ O., du lot 19, à J. L. Fournier.
Lot 20, à John C. Day.

7e rang, O. L. P.

Lot 21, à Charles Starnes.
Lot 22, à Alex. Poirier, fils de Paul.
½ E., du lot 23, à Ant. Bourdages.
½ O., du lot 23, à Hilarion Babin.
½ E., du lot 24, à Geo. Poirier.
½ O., du lot 24, à Simon Babin.
Lot 25, à Jared Tozer.
Lot 26, à Elz. Poirier et Jos. Poirier.
Lot 27, à Joseph Arseneau, fils de Joseph.

8e rang, E. L. P.

Lot 1, à Em. et J. B. Aspiras.
Lot 2, à P. et Jean B. Aspiras.
Lot 3, à T. Duguay *et al.*
½ E., du lot 4, à Fred. de la Rosbil et Amb. Denis.
½ O., du lot 4, à Jos. LeBrasseur et John LeBrasseur.
Lot 5, à L. et Grég. de la Rosbil et Urbain Denis, fils.
Lot 6, à Phil., Théo. et John Huard.
½ E., du lot 7, à Rom. Joseph, fils.
½ O., du lot 7, à Eloi Joseph, fils.

8e rang, O. L. P.

Lot 1, à W. et André Castilloux et Isaac Aspiras.
Lot 2, à P. Phil. et Jules Aspiras *et al.*
Lot 3, à Pierre et François Joseph.
Lot 4, à Ed. Whittom.
Lot 5, à Phil., Wm et Isaac Joseph.
Lot 6, à Aimé et Jos. Denis et Fréd. Laurent.
Lot 7, à John, Hect., James et Adjutor Thompson.
½ E., du lot 8, à John, Hect., James et Adjutor Thompson.
½ O., du lot 8, à John Flowers et Jos. Babin.
Lot 9, à W. E. Scott
Lot 10, à R. N. Leblanc.
Lot 11, à C. H. Leblanc.
Lot 12, à Ern. de Ste. Croix et frères *et al.*
½ E., du lot 13, à M. Shearer.
Lot 14, à Dan Assles.
Lot 15, à Geo. Babin, fils de Xavier.
½ O., du lot 16, à Charles Bujol.
½ E., du lot 16, à Chas. Barth et Avilas Henry.
Lot 18, à J. A. LeBrocq.
Lot 19, à Stan. Babin, fils d'Hippolyte.
Lot 20, à Louis Bourdages (Pierre).
Lot 21, à Paul Poirier.
½ E., du lot 22, à L. Bourdages.
½ O., du lot 22, à F. Babin.
Lot 23, à Isidore et Jos. Babin.
½ F., du lot 24, à André Fournier.
½ O., du lot 24, à Jos. Bourdage, fils d'Alphonse.
Lot 25, à J. F. Arseneau.
½ E., du lot 26, à Napoléon Arseneau.
½ O., du lot 26, à Peter Arseneau.
Lot 27, à Alp. Bourdages.

9e rang, E. L. P.

Lot 1, à Ab. Anglehart et H. Chapados fils.
Lot 2, à Théod. Le Brasseur et John Clément.
Lot 4, à Abr. Castilloux.
½ O., du lot 5, à Pierre Denis fils.
Lot 6, à Dav. Alain.
Lot 7, à Frs. et Dan. Boudreau.

9e rang O. L. P.

Lot 2, à Calixte Aspiras et Fabien Descheneau.
Lot 3, à Ed. Whittom.
Lot 4, à F. G. Scott.
Lot 5, à Ed. Legallais.
Lot 11, à Alex. Babin et Frs. Poirier.
Lot 13, à Xav. Poirier et Amer Poirier.
Lot 14, à Jos. Poirier et Triph. Pitre.

Lot 11, to John Imoff.
Lot 12, to R. Billingsley.
Lot 13, to Charles Cook.
Lot 14, to R. B. Smith.
Lot 15, to John L. Smith.
Lot 16, to R. Billingsley.
Lot 18, to M. Aseneau.
E. ½, of lot 19, to Ignace Babin.
W. ½, of lot 19, to J. L. Fournier.
Lot 20, to John C. Day.

7th range, W. P. L.

Lot 21, to Charles Starnes.
Lot 22, to Alex. Poirier, son of Paul.
E. ½, of lot 23, to Ant. Bourdages.
W. ½, of lot 23, to Hilarion Babin.
E. ½, of lot 24, to Geo. Poirier.
W. ½, of lot 24, to Simon Babin.
Lot 25, to Jared Tozer.
Lot 26, to Elz. Poirier and Jos. Poirier.
Lot 27, to Jos. Arseneau, son of Joseph.

8th range, E. P. L.

Lot 1, to Em. and J. B. Aspiras.
Lot 2, to P. and Jean B. Aspiras.
Lot 3, to T. Duguay *et al.*
E. ½, of lot 4, to Fred. de la Rosbil and Amb. Denis.
W. ½, of lot 4, to Jos. LeBrasseur and John LeBrasseur.
Lot 5, to L. and Grég. de la Rosbil and Urbain Denis, jr.
Lot 6, to Phil. Théo. and John Huard.
E. ½, of lot 7, to Rom. Joseph, jr.
W. ½, of lot 7, to Eloi Joseph, jr.

8th range, O. P. L.

Lot 1, to W. and André Castilloux and Isaac Aspiras.
Lot 2, to Phil. and Jules Aspiras *et al.*
Lot 3, to Pierre and François Joseph.
Lot 4, to Ed. Whittom.
Lot 5, to Phil. Wm. and Isaac Joseph.
Lot 6, to Aimé and Jos. Denis and Fréd. Laurent.
Lot 7, to John, Hect., James and Adjutor Thompson.
E. ½, of lot 8, to John, Hect., James and Adjutor Thompson.
W. ½, of lot 8, to John Flowers and Jos. Babin.
Lot 9, to W. E. Scott.
Lot 10, to R. N. Leblanc.
Lot 11, to C. H. Leblanc.
Lot 12, to Ern. de Ste. Croix and Brothers *et al.*
E. ½, of lot 13, to M. Shearer.
Lot 14, to Dan Assles.
Lot 15, to Geo. Babin, son of Xavier.
W. ½, of lot 16, to Charles Bujol.
E. ½, of lot 16, to Chas. Barth and Avilas Henry.
Lot 18, to J. A. LeBrocq.
Lot 19, to Stan. Babin, son d'Hippolyte.
Lot 20, to Louis Bourdages (Pierre).
Lot 21, to Paul Poirier.
E. ½, of lot 22, to L. Bourdages.
W. ½, of lot 22, to F. Babin.
Lot 23, to Isidore and Jos. Babin.
E. ½, of lot 24, to André Fournier.
W. ½, of lot 24, to Jos. Bourdage, son of Alphonse.
Lot 25, to J. F. Arseneau.
E. ½, of lot 26, to Napoléon Arseneau.
W. ½, of lot 26, to Peter Arseneau.
Lot 27, to Alp. Bourdages.

9th range, E. P. L.

Lot 1, to Ab. Anglehart and H. Chapados jr.
Lot 2, to Théod. Le Brasseur and John Clément.
Lot 4, to Abr. Castilloux.
W. ½, of lot 5, to Pierre Denis, jr.
Lot 6, to Dav. Alain.
Lot 7, to Frs. and Dan. Boudreau.

9th range, W. P. L.

Lot 2, to Calixte Aspiras and Fabien Descheneau.
Lot 3, to Ed. Whittom.
Lot 4, to F. G. Scott.
Lot 5, to Ed. Legallais.
Lot 11, to Alex. Babin and Frs. Poirier.
Lot 13, to Xav. Poirier and Amer Poirier.
Lot 14, to Jos. Poirier and Triph. Pitre.

Lot 15, à Triph. Pitre et Nap. Poirier.
Lot 16, à Math. Bujol.
½ E. du lot 18, à Jos. Bourdages fils d'Alphonse.
½ O. de ½ E., du lot 18, à André Fournier, fils d'Alex.
½ E. de ½ O., du lot 18, à P. Fournier, fils d'Alexis.
½ O., du lot 18, à J. L. Fournier, fils d'Alex.
Lot 19, à Thos. Henry.
Lot 20, à Chas. Henry, fils de John.
Lot 21, à Pierre Henry et Jos. Poirier.
Lot 22, à Pierre Arseneau.
Lot 23, à Georges Arseneau.
Lot 24, à Jos. Arseneau, fils d'Alexandre.
½ E., du lot 25, à Elz. Poirier, fils de Charles.
½ O., du lot 25, à Elz. Poirier.
Lot 27, à Thos. Poirier et Bonav. Porlier.
Lot 31, à Chas. B. Arseneau.

10e rang, E. L. P.

Lot 5, à Jacques Lamy et Jos. Roussy, fils.
Lot 6, à Dan. et Réné Boudreau et Simon Chapados.
Lot 7, à Chas. Blais et Paul F. Lemay.
Lot 16, à Chas. Barth. et Avilas Henry.
Lot 20, à Georges Henry.
Lot 21, à Alex. Henry, fils de Simon.
Let 22, à Fréd. Arseneau.
Lot 23, à Elz. Arseneau.
½ E., du lot 24, à Alex. Arseneau.
Lot 27, à Nap. Cyr.
Lot 31, à Sylv. Bernard.
Lot 32, à Sylv. Arseneau.

11e rang, O. L. P.

½ O., du lot 21, à Léon Henry et Jos. Chas. Bourdages.
Lot 24, à N. et Nap. Bourdages.
Lot 25, à Dias Arseneau.
Lot 26, à Honoré Arseneau.

E. E. TACHÉ,
Sous ministre.

Département des Terres,
Mines et Pêcheries.

PROVINCE DE QUÉBEC.

Département des Terres, Mines et Pêcheries.

AVIS PUBLIC

Es par le présent donné que les vente, concession, location, permis d'occupation des lots de terre dont suit une liste seront révoqués en tout temps après le trentième jour qui suivra l'affichage de l'avis qui sera fait conformément à l'article 1287 des Statuts Refondus de Québec, savoir :
Adj. 7210.

Hampden.

La ½ N. O., du lot 29, du 2e rang Victoria Nord, à Danforth Haselten.

E. E. TACHÉ,
Sous-ministre.

Département des Terres,
Mines et Pêcheries.
Québec, 16 avril 1902. 1529

Avis public est par le présent donné qu'en vertu de "la loi corporative des compagnies à fonds social," des lettres patentes ont été émises sous le grand Sceau de la province de Québec, en date du neuvième jour d'avril 1902, incorporant Victor Proteau, marchand ; Charles Eugène Létourneau, marchand ; Napoléon Létourneau, embouteilleur ; Omer Têtu, boulanger ; Elzéar Boulanger, navigateur ; Joseph Vallée, marchand, tous de la ville de Montmagny, et Louis Coulombe, cultivateur ; Arthur Napoléon Normand, industriel, de la paroisse de Saint-Thomas, et Ernest Roy, avocat, de la cité de Québec, pour les fins suivantes, savoir : l'exploitation d'une machinerie, d'une fonderie et en général la manufacture du bois, du fer et de la fonte, sous le nom de "La Compagnie Manufacturière de Montmagny", avec un fonds social de quarante

Lot 15, to Trip. Pitre and Nap. Poirier.
Lot 16, to Math. Bujol.
E. ½, of lot 18, to Jos. Bourdages son of Alphonse.
W. ½, of E. ½, of lot 18, to André Fournier son of Alex.
E. ½, of W. ½, of lot 18, to P. Fournier son of Alexis
W. ½, of lot 18, to J. L. Fournier, son d'Alex.
Lot 19, to Thos. Henry.
Lot 20, to Chas. Henry, son of John.
Lot 21, to Pierre Henry and Jos Poirier.
Lot 22, to Pierre Arseneau.
Lot 23, to Georges Arseneau.
Lot 24, to Joseph Arseneau, son of Alexandre.
E. ½, of lot 25, to Elz. Poirier, son of Charles.
W. ½, of lot 25, to Elz. Poirier.
Lot 27, to Thos. Poirier and Bonav. Porlier.
Lot 31, to Chas. B. Arseneau.

10th range, E. P. L.

Lot 5, to Jacques Lamy and Jos. Roussy, son.
Lot 6, to Dan. and Réné Boudreau and Simon Chapados.
Lot 7, to Chas. Blais and Paul F. Lemay.
Lot 16, to Chas. Barth. and Avilas Henry.
Lot 20, to Georges Henry.
Lot 21, to Alex. Henry, son of Simon.
Lot 22, to Fred. Arseneau.
Lot 23, to Elz. Arseneau.
E. ½, of lot 24, to Alex. Arseneau.
Lot 27, to Nap. Cyr.
Lot 31, to Sylv. Bernard.
Lot 32, to Sylv. Arseneau.

11th range, W. P. L.

W. ½, of lot 21, to Léon Henry and Jos. Chas. Bourdages.
Lot 24, to N. and Nap. Bourdages.
Lot 25, to Dias Arseneau
Lot 26, to Honoré Arseneau.

E. E. TACHÉ,
Deputy minister.

Department of Lands,
Mines and Fisheries

PROVINCE OF QUEBEC.

Department of Land, Mines and Fisheries.

PUBLIC NOTICE

Is hereby given that the sale, grant, location, permit of occupation of the undermentioned lots of land will be cancelled at any time after the thirtieth day following the posting of the notice in conformity with article 1287 of the Revised Statutes of Quebec, viz :
Adj. 7210.

Hampden.

N. W, ½, of lot 29, in 2nd range Victoria North, to Danforth Haselten.

E. E. TACHE,
Deputy Minister.

Department of Lands,
Mines and Fisheries.
Quebec, 16th April, 1902. 1530

Public notice is hereby given that, under the "Joint Stock Companies Incorporation Act," letters patent have been issued under the great Seal of the province of Quebec, bearing date the ninth day of April, 1902, incorporating Victor Proteau, merchant ; Charles Eugene Letourneau, merchant ; Napoleon Letourneau, bottler ; Omer Tetu, baker ; Elzear Boulanger, mariner ; Joseph Vallée, merchant, all of the town of Montmagny, and Louis Coulombe, farmer ; Arthur Napoléon Normand, manufacturer, of the parish of Saint Thomas, and Ernest Roy, advocate, of the city of Quebec, for the following purposes, namely : running a factory, a foundry and a general manufacture of timber, of iron and smelting, by the name of "La Compagnie Manufacturière de Montmagny," with a capital stock of forty thousand dollars ($40,000.00), divided into

mille piastres ($40,000.00), divisé en quatre cent actions (400) de cent piastres ($100.00) chacune.

Daté au bureau du secrétaire de la province de Québec, ce neuvième jour d'avril 1902.

JOS. BOIVIN,
1509 Sous-secrétaire de la province.

BUREAU DU SECRÉTAIRE DE LA PROVINCE.

Québec, 8 avril 1902.

Avis est par le présent donné qu'une requête a été présentée à Son Honneur le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, par Thomas George Larue, Ecr. N. P., de la cité et district de Québec, par laquelle il demande le transfert en sa faveur des minutes, répertoire et index de feu George Emile Larue, en son vivant notaire public, de la paroisse de Saint-Jean, I. O., et ce en vertu des dispositions du Code du notariat.

ADELARD TURGEON,
1443-2 Secrétaire de la province.

EXTRAITS DES REGLES ET REGLEMENTS DU CONSEIL LEGISLATIF.

Relatifs aux avis de Bills Prives.

53.—Toute demande de bills privés, qui sont proprement du ressort de la Législature de la Province de Québec, suivant les dispositions de l'acte de l'Amérique Britannique du Nord, 1867, clause 53, pour la construction d un pont, d'un chemin de er, d'un chemin à barrières, ou d'une ligne télégraphique ; soit pour la construction ou l'amélioration d'un hâvre, canal, écluse, digue ou glissoire, ou autres travaux semblables ; soit pour l'octroi d'un droit de traverse, la construction d'usines ou travaux pour fournir du gaz ou de l'eau, l'incorporation de professions, metiers ou de compagnies a fonds social ; incorporation d une cité, ville, village ou autres municipalité, l'imposition d'aucune taxe locale, la division d'aucun comté, pour toutes autres fins que celle de la représentation en parlement ou d'aucun cantons, le changement de site d aucun chef lieu, ou d'aucun bureau local, les règlements concernant toute commune, le ré-arpentage de tout canton, ligne ou concession ; ou pour octroyer à qui que ce soit des droits ou privilèges exclusifs ou particuliers ou pour la permission de faire quoi que ce soit qui pourrait compromettre les droits ou la propriété d autres individus, ou se rapportant a une classe particulière de la société ; ou pour faire aucun a nendement d'une nature semblable à un acte i térieur,—exige la publication d'un avis, spécifiant lairement et distinctement la nature et l'objet de a demande, savoir :

Un avis inséré dans la *Gazette Officielle*, en français et en anglais, et dans un journal publié en anglais et dans un autre publié en français, dans le district auquel s'applique la mesure demandée, ou dans l'une or l'autre langue, s'il n'y a qu'un seul journal ou s il n'y existe pas de journal, la publication (dans les deux langues) se fera dans la *Gazette Officielle* et dans le journal d'un district voisin.

Ces avis seront continués, dans chaque cas, pendant une période d'au moins un mois durant l'intervalle de temps écoulé entre la clôture de la session précédente et la prise en considération de la pétition.

54.—Avant d'adresser à la chambre aucune pétition demandant la permission de présenter un bill privé pour la construction d'un pont de péage les personnes se proposant de faire cette pétition, devront en donnant l'avis prescrit par la regle précédente, et de la même maniere donner aussi avis des péages qu'elles se proposent d'exiger, de l'étendue du privilège, de la hauteur des arches, de despace entre les culées ou piliers pour le passage des radeaux et navires, et mentionner aussi si elles ont l'intention de construire un pont-tournant ou non, et les dimensions de ce pont-tournant.

four hundred shares (400) of one hundred dollars ($100.00) each.

Dated at the office of the secretary of the province of Quebec, this ninth day of April, 1902.

JOS. BOIVIN,
1510 Deputy Provincial secretary.

PROVINCIAL SECRETARY'S DEPARTMENT

Quebec, 8th April, 1902.

Notice is hereby given that a petition has been presented to His Honor the Lieutenant Governor of the province of Quebec, by Thomas George Larue, Esq., N. P., of the city and district of Quebec, by which he asks for the transfer in his favor of the minutes, repertory and index of the late George Emile Larue, in his lifetime notary public, of the parish of Saint Jean, I. O., in virtue of the provisions of the notarial Code.

ADELARD TURGEON,
1444 Provincial secretary.

EXTRACTS OF RULES AND REGULATION OF THE LEGISLATIVE COUNCIL.

Relating to notices for Private Bills.

53.—All applications for private bills, properl within the r nge of the powers of the Legislature the Province of Quebec, according to the provisions o the act of British North America, 1867, clause 53 whether for the construction of a bridge, a railway, a turnpike road or telegraph line, the construction or improvement of a harbour, canal, lock, dam of slide, or other like works the granting of a right of ferry ; the construction of works for supplying gas or water the incorporation of an particular profession or trade, or of any joint stock company the incorporation of a city, town, village, or other municipality ; the levying of any local Assessment ; the division of any county, for purposes other than that of representation in parliament, or of any township ; the removal of the site of any county town, or of local offices ; the regulation of any common ; the resurvey of any township, line or concession, or otherwise for granting to any individual or individuals any exclusive or peculiar rights or privileges whatever. or for doing any matter, or thing which in its operation would affect the rights or property of other parties, or relate to any particular class of the community, r for making any amendment of a like nature to any former act,—shall require a notice, clearly and distinctly specifying the nature and object the application, to be published as follows viz :—

A notice inserted in the *Official Gazette*, in the english and french languages, and in one newspaper in the english, and one newspaper in the french language n the district affected, or in both languages, if there be but one paper ; or if there be no paper published therein, then (in both languages) in the *Official Gazette*, and in a paper published in an adjoining district

Such notice shall be continued in each case for a period of at least one month, during the interval of time between the close of the next preceding session and the consideration of the petition.

54.—Before any petition praying for leave to bring in a private bill for the erection of a toll-bridge, is presented to the house, the person or persons intending to petition for such bill shall upon giving the notice prescribed by the preceding rule, also at the same time, and in the same manner, give notice of the rates which they intend to ask, the extent of the privilege, the height of the arches, the interval between the abutments or piers for the passage of rafts or vessels, and mentioning also whether they intend to erected drawbridge or not, and the dementions of the same.

50.—Les dépenses et frais occasionnés par des bills privés conférant quelque privilège exclusif ou pour toute autre objet de profit ou pour l'avantage d'un particulier, d'une corporation, ou d'individus, ou pour amender ou étendre des actes antérieurs, de manière à conférer des pouvoirs additionnels, ne doivent pas retomber sur le public ; conséquemment les parties qui désirent obtenir ces bills sont obligées de payer au bureau des bills privés la somme de deux cent piastres immédiatement après leur première lecture. Tous ces bills doivent être rédigés dans les langues anglaises et françaises, par ceux qui les demandent, et imprimés par l'entrepreneur de l'impression des bills de la chambre, et 250 exemplaires en français et 100 en anglais de ces bills doivent être déposés au bureau des bills privés ; et s'il y a des amendements lors de la seconde lecture, qui nécessitent une réimpression du bill, ceux qui ne demandent a passation de ront déposer au bureau des bills privés 250 exemplaires en français et 100 en anglais du bill tel qu'amendé ; Et de plus aucun de ces bills ne doit être soumis au comité des Bills Privés avant la production d'un certificat d'un des clercs en loi constatant que le projet de loi a été lu, examiné et jugé conforme aux lois générales et aux règlements de cette Chambre, ni être lu pour la troisième fois avant que le greffier n'ait reçu un certificat de l'imprimeur de la Reine, déclaran qu'il lui a été fait remise du coût de l'impression de 250 exemplaires de la version anglaise de l'acte, et de 500 de la version française, pour le gouvernement

Le promoteur doit aussi payer au comptable de la Chambre une somme de $200 et en sus le coût de l'impression du bill dans le volume des statuts ne déposer le reçu de ces paiements entre les mains du greffier du comité auquel le bill est renvoyé.

Si un exemplaire du bill n'a pas été déposé entre les mains du greffier au moins huit jours avant l'ouverture de la session, et si la pétition n'est pas présentée dans les premiers huit jours de la session, la somme à être payé au comptable sera de cinq cents piastres, s'il s'agit d'une compagnie de chemin de fer, de tramway, de télégraphe, de téléphone, d'éclairage, d'octroyer une charte à une cité ou à une compagnie à fonds social, ou d'amender telle charte, et de trois cents piastres dans les autres cas.

2.—L'honoraire payable lors de la seconde lecture d'un bill privé, n'est payé qu'à celle des chambres où il a été présenté, mais les frais d'impression doivent être payés dans chaque chambre.

LOUIS FRECHETTE,
31 G. C. L.

50.—The expenses and costs attending on private bills giving an exclusive privilege, or for any other object of profit, or private, corporate, or indiv advantage ; or for amending, extending, or ng any former acts, in such manner as to confer additional powers, ought not to fall on the public; accordingly, the parties seeking to obtain any such bill shall be required to pay into the private bill office the sum of two hundred dollars, immediately after the first reading thereof ; and all such bills shall be prepared in the english and french languages, by the parties applying for the same, and printed by the contractor for printing the bills of the house, and two hundred and fifty copies thereof in french, and one hundred in english, shall be filed at the private bill office, and if any amendments be made at the second reading which shall require the reprinting of the bill, the parties seeking to obtain the passing of the bill shall file at the private bill office two hundred and fifty additional copies in french, and one hundred copies in the english language, of the bill as amended, and, moreover, no such bill shall be submitted to the committee on standing orders and private bill fore the production of a certificate from one of the law officers that such bill has been examined and been found to be in conformity with the general laws and the rules of this House, nor shall it be read a third time until a certificate from the Queens printer shall have been filed with the clerk that the cost of printing two hundred and fifty of the act in english and five hundred copies in french, for the government, has been paid him.

The applicant shall also pay to the accountant of the House a sum of $200, and further more the cost of printing the Bill for the Statutes, and shall lodge the receipt for the same with the Clerk of the Committee to which such Bill is referred.

If a copy of the Bill have not disposited in the hands of the clerk at least eight days before the opening of the session and if the petition have no been presented within the first eight days of the session, the amount to be paid to the accountant shall be five hundred dollars if it relates to a railway, tramway, telegraph, telephone or lighting company, to incorporate a city or joint stock company, or to amend such act of incorporation, and of three hundred dollars in all other cases.

2.—The fee payable on the second reading any private bill is paid only in the house in which such bill originates, but the cost of printing the same is paid in each house.

LOUIS FRECHETTE
32 C. L. C

ASSEMBLEE LEGISLATIVE.

Bills privés.

51. Toute demande de bill privé dont la matière tombe dans les attributions de la Législature de Québec, conformément à l'esprit de l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord, 1867, soit pour la construction d'un pont, d'un chemin de fer, d'un tramway, d'un chemin à barrières, ou d'une ligne télégraphique ou téléphonique, soit pour la construction ou l'amélioration d'un hâvre, canal, écluse, digue, glissoire, ou autres travaux semblables ; soit pour la concession d'un droit de passage d'une rive à l'autre, soit pour l'incorporation d'une compagnie à fonds social d'un commerce ou d'un métier particulier, soit pour l'incorporation d'une cité, ville, village, ou autre municipalité, soit pour le prélèvement d'une cotisation locale, soit pour la division d'une municipalité ou d'un comté, pour des fins autres que celle de la représentation dans la Législature, soit pour le changement de chef-lieu, ou le déplacement des bureaux publics d'un comté, soit pour le réarpentage d'un canton, ou d'une délimitation ou concession de canton, soit pour concéder à un ou plusieurs individus des droits ou privilèges exclusifs ou particuliers, pour les autoriser à faire

LEGISLATIVE ASSEMBLY.

Private Bills.

51. All applications for Private Bills, properly the subject of legislation by the Legislature of Quebec, within the perview of " The British North America Act, 1867, " wether for the erection of a Bridge ; the making of a Railway, Tramway, Turnpike Road, Telegraph or Telephone Line ; the construction or improvement of a Harbour, Canal, Lock, Dam, Slide, or other like work ; the granting of a right of Ferry ; the incorporation of any particular Trade or Calling, or of any Joint Stock Company ; the incorporation of a City, Town, Village or other Municipality ; the levying of any local Assessment ; the division of any Municipality, or of any County for purposes other than that of representation in the Legislature ; the removal of the site of a County Town or of any local Offices ; the re-survey of any Township, or of any Township Line or Concession ; or for granting to any individual or individuals any exclusive or pecular Rights or Privileges whatever, or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of other parties, or which relate to any particular Class of the community ; or for making

quoi que ce soit pouvant affecter les droits ou la propriété d'autres personnes, ou pouvant concerner une classe particulière de la société, ou pour faire un amendement de même nature à une loi déjà en vigueur, doit être précédée d'un avis établissant clairement et distinctement la nature et l'objet de la demande.

2. Cet avis doit, sauf dans le cas de corporations existantes, être signé de la part de ceux qui font la demande et doit être publié dans la *Gazette Officielle de Québec*, en français et en anglais, ainsi que dans un journal français et dans un journal anglais du district que le bill concerne ; et s'il n'y a ni journal français ni journal anglais dans ce district, alors l'avis doit être publié dans un journal français ou dans un journal anglais d'un district voisin.

3. Dans chacun de ces cas, cet avis doit être publié sans interruption, pendant au moins un mois, dans l'intervalle, entre la clôture de la session précédente et la prise en considération de la pétition ; et des exemplaires des journaux contenant la première et la dernière insertion de l'avis doivent être envoyés au greffier par ceux qui l'ont publié, afin d'être déposés au bureau du comité des Ordres Permanents.

52. Lorsqu'il s'agit d'un bill autorisant la construction d'un pont de péage, la partie ou les parties qui se proposent d'en faire la demande doivent, dans l'avis prescrit par la règle précédente, indiquer les taux de péage qu'elles ont l'intention d'exiger, l'étendue du privilège qu'elles réclament, la hauteur des arches du pont, l'espace entre les piles et les culées pour le passage des navires ou des trains de bois ; et, de plus, si leur intention est de construire un pont-lévis, elles doivent le spécifier et faire connaître en même temps les dimensions du pont-lévis.

57. Quand il est présenté un bill pour confirmer des lettres patentes ou une convention, copie certifiée de cette convention ou de ces lettres patentes doit y être annexée.

2. Les bills pour constitution de villes ou de compagnies à fonds social ou de compagnie de chemins de fer ne doivent contenir, en sus des clauses spéciales et de rigueur, que les dispositions dérogatoires à l'*Acte des clauses générales des corporations de villes* ou à l'*Acte des clauses générales des compagnies à fonds social*, ou à l'*Acte général des chemins de fer de Québec*, suivant la circonstance ; mais ils doivent mentionner, dans chaque cas particulier, la clause du statut général à laquelle on veut déroger et la remplacer par une clause nouvelle. La pétition devra alléguer les raisons particulières pour motiver l'introduction de ces changements. (B. 615, 639, 657.)

3. Tous les bills autorisant la construction de chemins de fer, chemins à barrières, lignes de télégraphe ou de téléphone, devront mentionner les terminus, ainsi que l'indication de la route à suivre ; et les bills relatifs à la constitution en corporation des compagnies de pouvoir électrique ou hydraulique devront spécifier clairement les privilèges spéciaux à elles conférés, ainsi que les noms des localités où elles veulent opérer.

Les plans des routes de ces chemins de fer, chemins à barrières, lignes de télégraphe ou de téléphone, et la situation des ateliers des compagnies de pouvoir électrique et hydraulique devront être produits devant le comité auxquels ces bills seront soumis et ce comité ne pourra procéder avant leur production.

4. Les bills pour amender des statuts en vigueur doivent contenir les clauses nouvelles que l'on veut substituer aux anciennes, et les amendements doivent être énoncés entre crochets.

5. Tout bill à l'effet d'autoriser l'admission à l'exercice de la profession d'avocat, le notaire, de médecin, d'arpenteur, de chimiste ou de dentiste doit contenir, au préalable, une déclaration portant que ce bill a été approuvé par le bureau ou conseil de la profession dans laquelle le requérant désire entrer. Et le comité des bills privés ne devra procéder à l'examen de tel bill qu'après production

any Amendment of a like nature to any existing Act,—shall require a Notice clearly and distinctly specifying the nature and object of the application.

2. Such Notice, except in the case of existing Corporation, shall be signed on behalf of the Applicants, and shall be published in the *Quebec Official Gazette*, in the english and french languages, and in one newspaper in the english, and in one newspaper in the french language, in the district affected ; and in default of either of such newspaper in such district, then in a similar newspaper published in an adjoining district.

3. Such notice shall be continued, in each case for a period of at least one month during the interval of time between the close of the next proceeding Session and the consideration of the petition ; and copies of the newspaper containing the first and last insertion of such notice, shall be sent by the parties who inserted such Notice to the Clerk of the House, to be filed in the office of the Committee on Standing Orders.

52. In the case of an intended application for a Private Bill for the erection of a Toll-bridge, the person or persons intending to petition for such Bill, shall, in the notice prescribed by the preceding Rule, specify the Rates which they intend to ask, the extent of the privilege, the height of the arches, the interval between the abutments or piers for the passage of rafts and vessels, and also whether it is intended to erect a drawbridge or not, and the dimensions of the same.

57. When any Bill for confirming any Letters Patent or Agreement is introduced, a certified copy of such Letters Patent or Agreement must be attached to it.

2. Bills for the incorporation of Towns or of Joint Stock Companies, or of Railway Companies, shall contain, in addition to the special and absolutely necessary clauses, only such provisions as may derogate from "The Town Corporations General Clauses Act", or from "The Joint Stock Companies General Clauses Act", or from "The Quebec Consolidated Railway Act, 1880", as the case may be, but shall specify in each special instance the Clause of the General Act which is sought to be departed from, and shall replace the same by a new Clause. Special grounds shall be set forth in the Petition for the introduction of such new provisions.

3. All Bills authorizing the building of any railway turnpike road, telegraph or telephone lines, shall mention the terminal points, with a general indication of the route to be taken, and those incorporating Electric and Water Power Companies, shall clearly specify the particular privilege conferred, with the names of the places in which they are to be exercised.

Plans showing the routes of such Railways, turnpike roads, Telegraph or Telephone lines, and the positions of the works of any Companies shall be produced before the Committee to which such Bills are referred, and until so produced, the said Committe shall not proceed thereon.

4. Bills for amending existing Acts shall be framed so as to replace Clauses sought to be amended by new Clauses, indicating the Amendments between brackets.

5. Every Bill to authorize admission to the practice of the profession of advocate, notary, physician, surveyor, chemist or dentist shall contain a statement in the preamble that such Bill has been approuved by the Board or Council of the profession which the petitioner desire to enter. And the Private Bills Committee shall not proceed with any such Bill untill an authentic copy of the forma

d'une copie authentique de l'approbation de l'autorité compétente."

Une copie certifiée de la résolution du bureau, ou conseil d'administration, approuvant tel bill, devra être adressée au greffier, en même temps que la copie du bill pour être soumie au comté des bills privés.

"5a. Les exemplaires des bills privés, déposés entre les mains du greffier, seront transmis sans délai au bureau des officiers spéciaux en loi pour examen ; et aucun tel bill ne pourra être considéré par le comité des bills privés avant la production d'un rapport d'un de ces officiers constatant que le projet a été trouvé conforme aux Règles de la Chambre et indiquant en quoi il déroge aux lois générales."

6. Les auteurs d'un bill qui ne l'auront pas rédigé conformément à la présente règle devront le recommencer et le faire imprimer de nouveau, à leurs frais.

58. Toute personne qui demande à présenter un bill privé lui conférant un privilège ou profit exclusif, ou un avantage personnel ou collectif, ou demandant quelqu'amendement à un statut en vigueur, doit déposer entre les mains du greffier, huit jours avant l'ouverture de la session, un exemplaire de ce bill en français ou en anglais, et remettre en même temps au comptable de la chambre une somme suffisante pour payer l'impression de cinq cents exemplaires en français et de trois cent cinquante exemplaires en anglais ; de plus $2 par page d'impression pour la traduction et cinquante centins par page pour la correction et la revision des épreuves. La traduction doit être faite par les officiers de la Chambre, et l'impression par l'entrepreneur des impressions.

"2. Le pétitionnaire doit aussi payer au comptable de la Chambre une somme de deux cents piastres, outre le prix d'impresson du bill dans le volume des Statuts, et déposer le reçu de ces paiements entre les mains du greffier du comité auquel le bill est renvoyé.

Ces paiements doivent être faits immédiatement après la deuxième lecture du bill et avant que le comité le prenne en considération.

"3. Si un exemplaire du bill n'a pas été déposé entre les mains du greffier, au moins huit jours avant l'ouverture de la session, et si la pétition n'est pas présentée dans les premiers huit jours de la session, la somme à être payée au comptable sera de cinq cents piastres, s'il s'agit d'une compagnie de chemin de fer, de tramway, de télégraphe, de téléphone, ou d'octroyer une charte à une compagnie à fonds social ou d'amender telle charte, ou d'amender une charte de cité ou de ville, et de trois cents piastres dans les autres cas.

"3a. Si un exemplaire du bill n'a pas été déposé entre les mains du greffier, au moins trois semaines avant l'ouverture de la session, lorsqu'il s'agit d'octroyer ou de refondre une charte de cité ou de ville, le bill ne sera pas examiné par les officiers spéciaux en loi, ni imprimé et ne pourra être considéré par la Chambre ou aucun de ses comités."

L. G. DESJARDINS,
1409 Greffier de l'Assemblée Législative.

résolution of the Board or Council, approving of such application be produced before the Committee.

A certified copy of the resoulution of the board or council of management approving such bill, shall be sent to the clerk at the same time the copy of the bill, in order that it may be submitted to the Private Bills Committee."

"5a. All copies of Private Bills deposited in the hands of the Clerk, shall be sent without delay to the Special Law Officers for examination, and no such Bill shall be submitted to the Committee on Private Bills before the production of a report from one of such officers certifying that such Bill has been found to be in conformity with the rules of this House, and indicating in what manner it derogates from the general laws.

6. Bills which are not framed in accordance with this Rule shall be re-cast by the promoters and reprinted at their expense.

58. Any person seeking to obtain any Private Bill, giving any exclusive privilege or profit, or corporate advantage, or for any amendment of any existing Act, shall deposit with the Clerk of the House, eight days before the opening of the Session, a copy of such Bill in the English or French language, and shall at the same time deposit with the Accountant of the House a sum sufficient to pay for printing 350 copies in English and 500 copies in French, and also $2.00 per page of printed matter for the translation and fifty cents per page for correcting and revising the printing. The translation shall be made by the officers of the House, and the printing shall be done by the Contractor.

"2. The applicant shall also pay to the accountant of the House a sum of two hundred dollars, and furthermore the cost of printing the Bill for the Statutes, and shall lodge the receipt for the same with the Clerk of the Committee to which such Bill is referred.

Such payments shall be made immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by such Committee.

"3. If a copy of the Bill have not been deposited in the hands of the Clerk at least eight days before the opening of the session, and if the petition have not been presented within the first eight days of the session, the amount to be paid to the accountant shall be five hundred dollars if it relate to a railway, tramway, telegraph, telephone or lighting company, or if it incorporate a joint stock company or amend such act of incorporation or amend the charter of a city or town, and of three hundred dollars in all other cases.

"3a. If a copy of the Bill have not been deposited in the hands of the Clerk at least three weeks before the opening of the session, if it relate to the incorporation of any city or town or to the consolidation of any such act or incorporaton, such Bill shall not be examined by the Special Law Officers or printed nor shall it be taken into consideration by the House or any of its Committees."

L. G. DESJARDINS,
1410 Clerk of the Legislative Assembly.

Avis Divers

Province de Québec, District des Trois-Rivières. } *Cour Supérieure*
No 460.

Dame Ernestine Lamothe a, ce jour, poursuivi en séparation de biens son époux, Joseph Arthur Lajoie, commerçant, de Shawenegan Falls.

L. P. GUILLET,
Avocat de la demanderesse.

Trois-Rivières, 21 mars 1902. 1287.4

Miscellaneous Notices

Province of Quebec, District of Three Rivers. } *Superior Court.*
No. 460.

Dame Ernestine Lamothe has, this day, sued for separation of property her husband, Joseph Arthur Lajoie, trader, of Shawenegan Falls.

L. P. GUILLET,
Attorney for plaintiff.

Three Rivers, 21st March, 1902. 1288

Cour Supérieure.—Québec.
No 523.

Dame Délima Guay, de la ville de Lévis, épouse commune en biens de Jean Bolduc, meublier, du même lieu, duement autorisée à ester en justice,
Demanderesse ;

vs.

Le dit Jean Bolduc, Défendeur ;

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause, le quatrième jour d'avril 1902.

BELLEAU & BELLEAU,
Procureurs de la Demanderesse.

Québec, 5 avril 1902. 1439.2

Province de Québec, District de Montréal. } *Cour Supérieure.*
No 329.

Dame Sophie Demers, épouse commune en biens de Joseph Deslauriers, de la paroisse de Saint-Paul, district de Montréal, entrepreneur, autorisée à ester en justice, a poursuivi, ce jour, en séparation de biens, son mari, Joseph Deslauriers, du même lieu.

BISSONNET & GEOFFRION,
Procureurs de la demanderesse.

Montréal, 7 avril 1902. 1447-2

Province de Québec, District d'Arthabaska. } *Cour Supérieure.*
No 30.

Dame Arthémise Cormier, épouse commune en biens de David Smith, de la paroisse de Sainte-Anne du Sault, et le dit David Smith, pour autoriser son épouse aux fins des présentes,
Demanderesse ;

vs.

Le dit David Smith, du même lieu,
Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause, le dix-septième jour de mars mil neuf cent deux.

J. E. METHOT,
Procureur de la demanderesse.

Daté ce 3 avril 1902. 1473-2

Province de Québec, District d'Arthabaska. } *Cour Supérieure.*
No. 31.

Dame Léonie Cormier, épouse commune en biens de Emile Larivière, de la paroisse de Sainte Anne du Sault, et le dit Emile Larivière pour autoriser son épouse aux fins des présentes,
Demanderesse ;

vs.

Le dit Emile Larivière, du même lieu,
Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause, le dix-septième jour de mars mil-neuf-cent deux.

J. E. METHOT,
Procureur de la demanderesse.

Daté ce 3 avril, 1902. 1471-2

Province de Québec, District de Montréal. } *Cour supérieure.*
No 1516

Madame Marie Louise Trouillet, du village de Chambly Canton, dans le district de Montréal, épouse de Napoléon Racicot, journalier, du même lieu, dûment autorisée à ester en justice,
Demanderesse ;

vs.

Le dit Napoléon Racicot, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée, ce jour, par la demanderesse contre le défendeur.

RAINVILLE, ARCHAMBEAULT,
GERVAIS & RAINVILLE,
Avocats de la demanderesse.

Montréal, 17 janvier 1902. 1199.5

Superior Court.—Quebec.
No. 523.

Dame Délima Guay, of the town of Levis, wife common in property of Jean Bolduc, cabinet-maker, of the same place, duly authorized to *ester en justice*, Plaintiff ;

vs.

The said Jean Bolduc, Defendant.

An action in separation as to property has been instituted in this cause, on the fourth day of April, 1902.

BELLEAU & BELLEAU,
Attorneys for plaintiff.

Quebec, 5th April, 1902. 1440

Province of Quebec, District of Montreal. } *Superior Court.*
No. 329.

Dame Sophie Demers, wife common as to property of Joseph Deslauriers, of the parish of Saint Paul, district of Montreal, contractor, duly authorized to *ester en justice*, has, to-day, sued for separation as to property, her husband, Joseph Deslauriers, of the same place.

BISSONNET & GEOFFRION,
Attorneys for plaintiff.

Montreal, 7th April, 1902. 1448

Province of Quebec, District of Arthabaska. } *Superior Court.*
No. 30.

Dame Arthémise Cormier, wife *commune en biens* of David Smith, of the parish of Sainte-Anne du Sault, duly authorized by said David Smith, for the purposes hereof,
Plaintiff ;

vs.

The said David Smith, of the same place,
Defendant.

An action in separation as to property has, the seventeenth day of March last, been instituted in this case.

J. E. METHOT,
Attorney for plaintiff.

Dated this 3rd April 1902. 1474

Province of Quebec, District of Arthabasba. } *Superior Court.*
No 31.

Dame Léonie Cormier, wife *commune en biens* of Emile Larivière, of the parish of Saint Anne du Sault, duly authorized by said Emile Larivière for the purpose hereof,
Plaintiff ;

vs.

The said Emile Larivière, of the same place,
Defendant.

An action in separation as to property has, the seventeenth day of March last, been instituted in this case.

J. E. METHOT,
Attorney for plaintiff.

Dated this 3rd April, 1902. 1472

Province of Quebec, District of Montreal. } *Superior Court.*
No. 1516.

Dame Marie Louise Trouillet, of the village of Chambly Canton, in the district of Montreal, wife of Napoléon Racicot, laborer, of the same place, duly authorized to *ester en justice*,
Plaintiff ;

vs.

The said Napoléon Racicot, Defendant.

An action in separation as to property has been instituted in this cause, this day, by the plaintiff against said defendant.

RAINVILLE, ARCHAMBEAULT,
GERVAIS & RAINVILLE,
Attorneys for plaintiff.

Montreal, 17th January, 1902. 1200

Province de Québec, District de Montréal. No 1024. } *Cour Supérieure.*

Dame Mary Ann Thompson, de la ville de Saint-Paul, dans le district de Montréal, épouse de Alphonse N. Brunet, Demanderesse ;

vs.

Le dit Alphonse N. Brunet, Défendeur.

Avis public est par le présent donné qu'une action en séparation de biens a été instituée, ce jour, entre les susdites parties.

SMITH, MARKEY & MONTGOMERY,
Procureurs de la demanderesse.

Montréal, 2 avril 1902. 1393.3

Province de Québec, District de Montréal. No 190 } *Cour Supérieure.*

Dame Marie Normandine Olier, Demanderesse ;

vs.

Albert Gohier, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été, ce jour, instituée par Dame Marie Normandine Olier, dûment autorisée aux présentes, contre son époux, Albert Gohier, commerçant, tous deux des cité et district de Montréal.

BASTIEN, BERGERON & COUSINEAU,
Avocats de la demanderesse.

Montréal, 22 mars 1902. 1277–4

Province de Québec, District de Montréal. No 2693. } *Cour Supérieure.*

Dame Amelia Delage, épouse de Henri Mathieu, marchand, de la cité de Montreal, dûment autorisée à ester en justice, Demanderesse ;

vs.

Henri Mathieu, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée, ce jour.

P. A. BOUDREAULT,
Procureur de la demanderesse.

1560, rue Notre-Dame.
Montréal, 13 mars 1902. 1193.5

Province de Québec, District de Montréal. No 1652. } *Cour Supérieure*

Dame Marie Mahaire, épouse de Arthur Vaillancourt, marchand, de la cité de Montréal, dûment autorisée à ester en justice, Demanderesse ;

vs.

Le dit Arthur Vaillancourt, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée, ce jour, contre le défendeur.

P. A. BOUDREAULT,
Procureur de la demanderesse.

1560, rue Notre-Dame.
Montréal, 14 mars 1902. 1191.5

Cour supérieure.—District de Kamouraska.

Dame Amanda Garon, épouse de Jules Bruno Michaud, cultivateur et voyageur de commerce, de la paroisse de Saint-Louis de Kamouraska, duement autorisée à ester en justice, Demanderesse ;

vs.

Le dit Jules Bruno Michaud, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée et cette cause, le quinzième jour de janvier 1902.

L. C. RIOU,
Avocat de la demanderesse.

Fraserville, 15 janvier 1902. 1263.5

Province de Québec, District de Joliette. No 3328. } *Cour Supérieure.*

Dame Ovéline Laporte dit St. George, épouse de Pierre Beaudoin, gentilhomme, de la ville et du

Province of Quebec, District of Montreal. No. 1024. } *Superior Court.*

Dame Mary Ann Thompson, of the town of Saint Paul, in the district of Montreal, wife of Alphonse N. Brunet, Plaintiff ;

vs.

The said Alphonse N. Brunet, Defendant.

Public notice is hereby given that an action for separation of property has been, this day, instituted between the above parties.

SMITH, MARKEY & MONTGOMERY,
Attorneys for plaintiff.

Montreal, 2nd April, 1902. 1394

Province of Quebec, District of Montreal. No. 190. } *Superior Court.*

Dame Marie Normandine Olier, Plaintiff ;

vs.

Albert Gohier, Defendant.

An action in separation as to property has been, this day, instituted by Dame Marie Normandine Olier, duly authorized for the purpose hereof, against her husband, Albert Gohier, trader, both of the city and district of Montreal.

BASTIEN, BERGERON, & COUSINEAU,
Attorneys for plaintiff.

Montreal, 22nd March, 1902. 1278

Province of Quebec, District of Montreal. No. 2693. } *Superior Court*

Dame Amelia Delage, of the city of Montreal, wife of Henri Mathieu, trader, duly authorized to *ester en justice*, Plaintiff ;

vs.

Henri Mathieu, Defendant.

An action in separation as to property has been, this day, instituted.

P. A. BOUDREAULT,
Attorney for plaintiff.

1560, Notre Dame street.
Montreal, 13th March, 1902. 1294

Province of Quebec, District of Montreal. No. 1652. } *Superior Court.*

Dame Marie Mahaire, of the city of Montreal, wife of Arthur Vaillancourt, trader, duly authorized to *ester en justice*, Plaintiff ;

vs.

The said Arthur Vaillancourt, Defendant.

An action in separation as to property has been, this day, instituted against the defendant.

P. A. BOUDREAULT,
Attorney for plaintiff.

1560, Notre Dame street.
Montreal, 14th March, 1902. 1192

Superior court.—District of Kamouras

Dame Amanda Garon, wife of Jules Bruno Michaud, farmer and commercial traveller, of the parish of Saint Louis de Kamouraska, duly authorized to appear in judicial proceedings, Plaintiff ;

vs.

The said Jules Bruno Michaud, Defendant.

An action for separation of property has been instituted in this cause on the fifteenth day of January, 1902.

L. C. RIOU,
Attorney for plaintiff.

Fraserville, 15th January, 1902. 1264

Province of Quebec, District of Joliette. No. 3328. } *Superior Court.*

Dame Ovéline Laporte dit St. George, wife of Pierre Beaudoin, gentleman, of the town and

district de Joliette, dûment autorisée à ester en justice, Demanderesse ;

vs

Le dit Pierre Beaudoin, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause, le septième jour d'avril mil neuf cent deux.

J. A. DUBEAU,
Procureur de la demanderesse.

Joliette, 7 avril 1902. 1481–2

Province de Québec, District de Montréal. } *Cour Supérieure.*

Stephens Murphy, épicier, de la cité et du district de Montréal, Demandeur;

vs.

Hattie *alias* Harriet Adams, épouse commune en biens du dit Stephens Murphy, dûment autorisée par un ordre de la cour supérieure, à ester en justice, du même lieu, Défenderesse.

Une action en séparation de corps et de biens a été, ce jour, intentée par le demandeur contre la défenderesse.

BISAILLON & BROSSARD,
Avocats du demandeur.

Montréal, 7 mars 1902. 1385.3

Cour Supérieure.—Kamouraska.

Dame Marie Caroline Hudon dit Beaulieu, épouse de François Xavier Roy, marchand, de Saint-Philippe de Néri, duement autorisée à ester en justice, Demanderesse ;

et

Le dit François Xavier Roy, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause, le dix-septième jour de mars 1902.

RIOU & POTVIN,
Avocats de la demanderesse.

Fraserville, 19 mars 1902. 1265.5

Avis est par le présent donné que la société qui existait ci-devant sous le nom de "The Virtue Bottling Company" comme embouteilleurs et agents, entre Albert Henry Brown, résidant à Montréal, dans le district de Montréal et province de Québec, embouteilleur, comme associé général et Isaac Cleland McRae, résidant dans la dite cité de Montréal, gentilhomme, comme associé spécial, a été, ce jour, dissoute de consentement mutuel.

A. H. BROWN,
ISAAC C. McRAE,

Montréal, 4 avril 1902. 1441–2

Avis est par les présentes donné à tous les médecins vétérinaires de la province de Québec, qu'une assemblée sera tenue à Richmond, P. Q., mardi, le vingt-deuxième jour d'avril courant, à trois p.m., pour procéder à l'élection du bureau des gouverneurs et pour autres fins.

(Signé) JOHN D. DUCHENE, M. V.
A. H. HALL, M. V.
A. A. ETIENNE, M. V.
1459–2 J. A. TELLIER, M. V.

Avis est donné qu'une demande sera faite au lieutenant-gouverneur de la province de Québec, pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes sous le grand Sceau :

1° Le nom de la compagnie proposée sera : "The Matane Gold Copper Mining Company Limited".

2° Les objets pour lesquels l'incorporation est demandée, sont : de louer ou acquérir par achat, échange ou autrement, posséder ou aliéner des mines, terrains miniers, droits de mine, minerais, droits de préemption ou tout intérêt en iceux, les mettre en opération ou les faire exploiter, les louer et avoir et exercer tous les pouvoirs, droits et privilèges mentionnés dans la loi des compagnies minières de la province de Québec, et conférés par icelles.

district of Joliette, duly authorized to appear in judicial proceedings, Plaintiff ;

vs

The said Pierre Beaudoin, Defendant.

An action for separation of property has been instituted in this cause, on the seventh day of April, one thousand nine hundred and two.

J. A. DUBEAU,
Attorney for plaintiff

Joliette, 7th April, 1902. 1482

Province of Quebec, District of Montreal. } *Superior Court*

Stephens Murphy, grocer, of the city and district of Montreal, Plaintiff;

vs.

Hattie *alias* Harriet Adams, wife *commune en biens* of the said Stephens Murphy, duly authorized by an order of the superior court, to *ester en justice*, of the same place, Defendant.

An action for separation from bed and board has, this day, been instituted by the plaintiff against the defendant.

BISAILLON & BROSSARD,
Attorneys for plaintiff.

Montreal, 7th March, 1902. 1386

Superior Court.—Kamouraska.

Dame Marie Caroline Hudon dit Beaulieu, wife of François Xavier Roy, merchant, of Saint-Philippe de Néri, duly authorized to appear in judicial proceedings, Plaintiff ;

and

The said François Xavier Roy, Defendant.

An action for separation of property has been instituted in this cause, on the seventeenth day of March, 1902.

RIOU & POTVIN,
Attorneys for plaintiff.

Fraserville, 19th March, 1902. 1266

Notice is hereby given that the copartnership heretofore existing under the style of "The Virtue Bottling Company" as "Bottlers and Bottling Agents" between Albert Henry Brown, residing at Montreal, in the district of Montreal, and province of Quebec, bottler, as general partner and Isaac Cleland McRae, residing at the said city of Montreal, gentleman, as special partner, was, this day, dissolved and terminated by mutual consent.

A. H. BROWN,
ISAAC C. McRAE.

Montreal, 4th April, 1902. 1442

Notice is hereby given to all veterinary surgeons of the province of Quebec, that a meeting will be held at Richmond, P. Q., Tuesday, the twenty-second day of April instant, at 3 p. m., at which meeting shall be elected the board of governors of the Association of the Veterinary Surgeons and for other purposes.

(Signed) JOHN D. DUCHENE, D. V. S.
A. H. HALL, D V. S.
A. A. ETIENNE, D. V. S.
1460 J A. TELLIER, D. V. S.

Public notice is hereby given that application will be made to the Lieutenant-Governor of the province of Quebec, for a charter of incorporation by letters patent, under the great Seal :

1. The corporate name of the company will be "The Matane Gold Mining Copper Company Limited."

2. The objects for which the incorporation is sought, are : to lease and acquire by purchase, exchange or otherwise, to hold or convey mines, mining lands, mining rights, ores, rights of pre-emption or any interest therein, to work them or have them worked, to lease them and to have and exercise all the powers, rights and privileges mentioned in the Quebec Mining Companies' Act, and conferred thereby.

3° Le siège principal des affaires de la compagnie sera au village de Saint-Jérôme, dans le comté de Matane, district de Rimouski.

4° Le fonds social sera de un million de dollars ($1,000,000.00), divisé en un million d'actions de une piastre ($1.00) chacune.

5° Les requérants sont : Jean-Baptiste Saucier, registrateur, J. Ernest Saucier, courtier, P. S. P. Smith, gérant de la maison Price Bros & Co., Gustave A. Côté, médecin, J. Abel Marquis, marchand, Joseph Etienne Gagnon, notaire, Louis Joseph Levasseur, marchand, Jean Baptiste Desrosier, cultivateur, tous de Saint-Jérôme de Matane, et Théodore Jean Lamontagne, de Sainte-Anne des Monts, dans le comté de Gaspé, marchand.

6° Les requérants, tous sujets de Sa Majesté, et résidant en Canada, seront les premiers directeurs de la compagnie.

Daté à Québec, le quinze avril l'an mil neuf cent deux.

L. DIONNE,
1525 Procureur des requérants.

Avis public est par les présentes donné qu'une application sera faite au lieutenant-gouverneur de la province de Québec, en vertu de la loi relative à la constitution en corporation des compagnies à fonds social pour l'exploitation d'une ligne de téléphone, dans les limites du comté d'Ottawa et les comtés avoisinants.

1° Le nom social de la compagnie projetée sera "La Compagnie de téléphone de La Petite Nation."

2° L'objet de l'incorporation est le suivant : exploiter une ligne de téléphone dans le comté d'Ottawa, et pour cette fin acheter la ligne de télégraphe qui relie Papineauville à Cheneville et appartenant à la compagnie du Pacifique Canadien ; construire, acheter ou louer des lignes téléphoniques ; faire avec toutes autres compagnies de téléphone et de télégraphe des arrangements pour la transmission des messages, se fusionner avec elles ; acheter, recevoir, posséder et transporter des biens-fonds nécessaires pour transiger commodément les opérations de la compagnie.

3° Le siège principal des affaires de la compagnie sera au village de Cheneville, dans le canton d'Hartwell, district d'Ottawa, province de Québec.

4° Le chiffre projeté du fonds social est de $5,000.

5° Le nombre des actions sera de 200 et le montant de chaque action sera de ($25.00) vingt-cinq dollars.

6° Les noms, adresse et profession des requérants, et premiers directeurs de la compagnie sont comme suit : Révérend Vital Pilon, curé de Saint-Emile de Suffolk, Révérend Adrien C. Guillaume, curé, Henri Lefebvre, arpenteur, Hygius Locas, marchand, de Cheneville, Albert Aubry, médecin, J.-B. St. Pierre, notaire, de Ripon, Joseph Baulne, médecin, Nicholas Chéné, marchand, Avila Telmosse, vétérinaire, de Saint-André Avellin, tous du comté d'Ottawa, dans la province de Québec.

H. A. FORTIER,
Avocat des requérants.
Hull, 14 avril 1902. 1533

Avis est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à Son Honneur le Lieutenant-Gouverneur en Conseil pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes, en vertu des dispositions de la loi corporative des compagnies à fonds social, incorporant les requérants et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, en corps politique et incorporé, sous le nom et dans les buts ci-après mentionnés :

1° Le nom collectif proposé de la Compagnie sera " Canadian Pneumatic Tool Company."

2° Les objets en vertu des dispositions de l'Acte pour lesquels l'incorporation est demandée sont de

3. The principal place of business of the company will be in the village of Saint Jerome de Matane, in the county of Matane, district of Rimouski.

4. The capital stock of the company will be one million dollars ($1,000,000.00), divided into one million shares of one dollar ($1.00) each.

5. The petitioners are : Jean Baptiste Saucier, registrar, J. Ernest Saucier, broker, P. S. P. Smith, manager for the firm of Price Bros & Co, Gustave A. Côté, physician, J. Abel Marquis, merchant, Joseph Etienne Gagnon, notary, Louis Joseph Levasseur, merchant, Jean-Baptiste Desrosier, farmer, all of Saint Jerome de Matane, and Theodore Jean Lamontagne, of Sainte Anne des Monts, in the county of Gaspé.

6. The petitioners, all subjects of His Majesty, and residing in Canada, will be the first directors of the company.

Dated at Quebec, the fifteenth of April one thousand nine hundred and two.

L. DIONNE,
1526 Attorney for petitioners.

Public notice is hereby given that application will be made to Lieutenant Governor of the province of Quebec, under the joint stock companies incorporation act to operate a telephone line, within the limits of the county of Ottawa, and adjoining counties.

1. The firm name of the intended company shall be "The Telephone Company of La Petite Nation".

2. The object of the incorporation of said company is : to establish and run a telephone line in the county of Ottawa, and to purchase for that purpose the telegraph line between Papineauville and Cheneville, belonging to the Canadian Pacific Railway Company ; to build, purchase or rent telephone lines ; to enter into agreement with all other telephone or telegraph companies to transmit messages to amalgamate with them ; to purchase, receive, possess and transfer real property in order to facilitate the working of the company.

3. The principal place of business of said company will be at the village of Cheneville, in the township of Hartwell, distrit of Ottawa, and province of Quebec.

4. The proposed capital stock of said company shall be of $5,000.

5. There shall be 200 shares of $25.00 each.

6. The names, address and occupation of the said petitioners and first directors of said company, are : Reverend Vital Pilon, parish priest of Saint Emile de Suffolk, Reverend Adrien C. Guillaume, curate, Henri Lefebvre, land surveyer, Hygius Locas, trader, of Cheneville, Albert Aubry, physician, J. B. St. Pierre, notary, of Ripon, Joseph Baulne, physician, Nicholas Chené, trader, Avila Telmosse, veterinary surgeon, of Saint André Avellin, all of the county of Ottawa, in the province of Quebec.

H. A. FORTIER,
Attorney for petitioners.
Hull, 14th April, 1902. 1534

Public notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the Lieutenant-Governor in Council, for a charter of incorporation by letters patent, under the provisions of the "Joint Stock Companies' Act," incorporating the applicants and such other persons as may become shareholders in the proposed company, corporate and politic, under the name and for the purposes hereinafter mentionned :

1. The proposed corporate name of the company is " Canadian Pneumatic Tool Company."

2. The purposes within the provisions of the Act for which incorporation is sought are to manufac-

manufacturer, acheter et vendre des outils, appareils et machines pneumatiques ou autres, et de représenter les mannfacturiers canadiens et étrangers de tels articles.

3° Le principal bureau de la dite compagnie sera dans la cité et district de Montréal, dans la province de Québec.

4° Le montant du fonds social de la dite compagnie sera de dix mille piastres ($10,000.00.)

5° Le nombre d'actions sera de deux cents (200) de la valeur au pair de cinquante piastres ($50.00) chacune.

6° Les noms au long, résidence et profession des requérants sont comme suit : Sydney Allan Stephens, sr., des cité et district de Montréal, agent manufacturier ; J. James Henry Elliott, du même lieu, gentilhomme ; Frank Percy Jones, du même lieu, marchand ; Sydney Allan Stephns, jnr., du même lieu, marchand, et Elisabeth Ann Stephens, épouse séparée de biens du dit Sydney Allan Stephens, sr., et autorisée par son dit mari à l'effet des présentes.

7° Les dits Sydney Allan Stephens, sr., James Henry Elliott et Frank Percy Jones seront les premiers ou directeurs provisoires de la dite compagnie, tous sont résidants en Canada et sujets de Sa Majesté.

BLAIR & LAVERTY,
Procureurs des requérants.

Montréal, 2 avril 1902. 1569

Avis est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes, en vertu des dispositions de la loi corporative des compagnies à fonds social, incorporant les requérants et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, en corps politique et incorporé, sous le nom et dans les buts ci-après mentionnés :

1° Le nom collectif proposé de la compagnie sera "Canadian Aluminum Works."

2° Les objets en vertu des dispositions de l'acte pour lesquels l'incorporation est demandée sont de prendre les affaires de la société commerciale de "Canadian Aluminum Works," faisant ci-devant affaires dans les cité et district de Montréal et de faire les affaires de manufacture, d'achat et de vente de l'aluminum et autres articles en métal de toute sorte, et de représenter les manufacturiers et commerçants canadiens et étrangers dans les dits articles.

3° Le principal bureau de la dite compagnie sera dans les dits cité et district de Montréal, dans la province de Québec.

4° Le montant du fonds social de la dite compagnie sera de cent mille piastres ($100,000.00).

5° Le nombre d'actions sera de mille (1000), de cent piastree ($100.00) chacune.

6° Les noms au long, profession et résidences des requérants sont comme suit : James Edward Shoemaker, de la cité de Montréal, manufacturier ; Henry Carnelius Dodds, de la cité de Montréal, manufacturier ; Sheldon Shoemaker, du village de Chambly Canton, dans la province de Québec, manufacturier ; Samuel Thomas Willett, du village de Chambly Canton, manufacturier, et George Hugo Maurer, des cité et district de Montréal, courtier.

7° Les dits James Edward Shoemaker, Henry Carnelius Dodds et Sheldon Shoemaker seront les premiers directeurs ou directeurs provisoires de la dite compagnie, lesquels sont tous résidents en Canada et sujets de Sa Majesté.

BLAIR & LAVERTY,
Procureurs des requérants.

Montréal, 8 avril 1902. 1451-2

---

ture, purchase and sell tools, appliances and machinery, pneumatic or otherwise, and to represent canadian and foreign manufacturers of such articles.

3. The head office of the said company shall be in the city and district of Montreal, in the province of Quebec.

4. The amount of the capital stock of the said company shall be ten thousand dollars ($10,000.00.)

5. The number of shares shall be two hundred (200) of the par value of fifty dollars ($50.00) each.

6. The names in full and the address and calling of each of the applicants are as follows : Sydney Allan Stephens, sr., of the city and district of Montreal, manufacturers agent ; J. James Henry Elliott, of the same place, gentleman ; Frank Percy Jones, of the same place, salesman ; Sydney Allan Stephens, jr., of the same place, salesman, and Elizabeth Ann Stephens, wife separate as to property of the said Sydney Allan Stephens, sr., and hereby authorized by her said husband for the purposes hereof.

7. The said Sydney Allan Stephens, sr., James Henry Elliott and Frank Percy Jones shall be the first or provisional directors of the said company, all of whom are residents of Canada and subjects of His Majesty.

BLAIR & LAVERTY,
Attorneys for petitioners.

Montreal, 2nd April, 1902. 1570

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the Lieutenant-Governor in council, for a charter of incorporation by letters patent, under the provisions of "The Joint Stock Companies' Act," incorporating the applicants and such other persons as may become shareholders in the proposed company corporate and politic under the name and for the purposes hereinafter mentioned :

1. The proposed corporate name of the company is "Canadian Aluminum Works."

2. The purposes within the provisions of the act for which incorporation is sought are to take over the business of the commercial firm of "Canadian Aluminum Works," heretofore trading at the city and district of Montreal, and to carry on the business of the manufacture, purchase and sale of aluminum and other metal goods of all kinds, and to represent canadian and foreign manufacturers and dealers in such articles.

3. The head office of the said company will be at the city and district of Montreal, in the province of Quebec.

4. The amount of capital stock of the said company will be one hundred thousand dollars ($100,000.00.)

5. The number of shares is to be one thousand (1000) shares, of the par value of one hundred dollars ($100.00) each.

6. The names in full and the address and calling of each of the applicants are as follows : James Edward Shoemaker, of the city of Montreal, manufacturer ; Henry Cornelius Dodds, of the city of Montreal, manufacturer ; Sheldon Shoemaker, of the village of Chambly Canton, in the province of Quebec, manufacturer ; Samuel Thomas Willett, of the village of Chambly Canton, manufacturer, and George Hugo Maurer, of the city and district of Montreal, broker.

7. The said James Edward Shoemaker, Henry Cornelius Dodds and Sheldon Shoemaker shall be the first or provisional directors of the said company, all of whom are residents of Canada and subjects of His Majesty.

BLAIR & LAVERTY,
Attorneys for petitioners.

Montreal, 8th April, 1902. 1452

Avis est par les présentes donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, pour obtenir une charte par lettres patentes, incorporant les requérants et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, en corps politique in incorporé, sous le nom et dans les buts ci-après mentionnés :

1° Le nom de la compagnie sera " The Jas. A. Brook Company."

2° Les objets pour lesquels l'incorporation est demandée sont de préparer pour conserver, acheter, vendre du bœuf, du lard, du mouton mis en canistre et en faire le commerce ; acheter et vendre toute sorte de déchets, engrais, graine, huile, colle, etc., etc., provenant d'abattoir ou de boucherie ; acheter et vendre tout ce qui est nécessaire aux bouchers, aux emballeurs, aux marchands de produits et de provisions et aux laitiers ; d'agir comme agents des manufacturiers en général et de faire toutes affaires de même nature et s'y rapportant, le tout à commission ou autrement avec pouvoir d'acquérir les affaires, la clientèle, le fond de commerce et les contrats de toute personne, société ou corporation engagée dans le même genre de commerce, soit entreprise déjà en opération ou autrement, et en général de faire tout ce qui peut être nécessaire pour mener à bonne fin les dits objets.

3° La principale place d'affaires de la compagnie sera dans la cité de Montréal, dans la province de Québec.

4° Le montant du fonds social sera de $10,000.00 divisé en 1000 actions de $10 00 chacune.

5° Les noms au long, résidence et profession des requérants sont comme suit : Robert Brown, manufacturier, Reginald Mortimer Courtney, courtier, tous deux de la cité d'Ottawa, dans la province d'Ontario ; James Alexander Brook, agent, Dickson Coningham Scott Miller, courtier, et Hugh Gordon Waring, comptable, tous trois de la cité de Montréal, dans la province de Québec. Les trois premiers ci-dessus nommés seront les premiers directeurs ou directeurs provisoires de la compagnie. Tous sont sujets anglais et résidants au Canada.

JOHN F. MACKIE,
Solliciteur des requérants.

Montréal, 29 mars 1902. 1375.2

Avis est présentement donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, application sera faite au lieutenant gouverneur en conseil pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes sous e grand Sceau de la province de Québec.

1° Le nom de la compagnie sera " Union Home and Real Estate Company ".

2° Les fins pour lesquelles l'incorporation est demandée, sont pour faciliter l'achat, la vente, le louage, la tenure de propriétés et sûretés hypothécaires, de les acheter et les vendre et de contracter en rapport d iceux, et de faire toutes choses se rapportant aux fins et opérations de la compagnie.

3° La principale place d'affaires de la susdite compagnie sera dans la cité de Montréal, province de Québec.

4° Le montant de son capital sera de ($10,000.00) dix mille piastres, divisé en quatre cents parts de vingt-cinq piastres chacune.

5° Les noms au long, résidence et profession des requérants qui seront les premiers directeurs de la dite compagnie, lesque's sont tous sujets britanniques, demeurant en Canada, sont les suivants : Peter Elie Brown, agent financier ; Gustave des Trois Maisons, gentilhomme ; Ernest Edward Kent, dentiste ; Pascal Deslauriers, agent d'immeubles ; Louis Deneau, agent d'immeubles ; Joseph Albert Guimond, gentilhomme ; Charles Cushing, notaire, tous des cité et district de Montréal.

W. A. WEIR,
Solliciteur des requérants.

Montréal, 2 avril 1902. 1395.3

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the Lieutenant Governor in council, for a charter by letters patent, incorporating the applicants and such other persons as may become shareholders in the proposed company, a body politic and corporate, under the name and for the purposes hereinafter mentioned :

1. The proposed name of the company is " The Jas. A. Brook Company."

2. The objects for which incorporation is sought are to carry on the business of manufacturing, curing, buying, selling and dealing in beef, hog and sheep casings and all and every kind of abattoir or slaughter house offal, fertilizers, fat, oil, glue, &c., &c., butchers', packers' produce and provision merchants' and dairymens' supplies and to carry on a general manufacturers agency business, and to do all business of a like nature or incidental thereto, the whole on commission or otherwise with the power to acquire the business, good-will, stock-in-trade and contracts of any person, firm or corporation engaged in any similar business, either as a going concern or otherwise, and generally to do whatsoever may be necessary to effectually carry out the above objects.

3. The chief place of business of the company is to be at the city of Montreal, in the province of Quebec.

4. The amount of the capital stock is to be $10,000.00, divided into 1000 shares of $10.00 each.

5. The names in full, and the address and calling of each of the applicants are as follows : Robert Brown, manufacturer, Reginald Mortimer Courtney, broker, both of the city of Ottawa, in the province of Ontario ; James Alexander Brook, agent, Dickson Coningham Scott Miller, broker, and Hugh Gordon Waring, accountant, all three of the city of Montreal, in the province of Quebec. The first three of whom are to be the first or provisional directors of the company. All of whom are british subjects and resident in Canada.

JOHN F. MACKIE,
Solicitor for applicants

Montreal, 29th March, 1902. 1376

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to the Lieutenant-Governor of the province of Quebec, for a charter of incorporation by letters patent under the great Seal.

1. The corporate name of the company shall be " Union Home and Real Estate Company."

2. The purposes for which its incorporation is asked, are to facilitate the buying, selling, leasing and holding of real estate and hypothecary securities, to buy and sell the same and contract in relation thereto, and to do all things relative to the objects of the company.

3. The chief place of business of the said company will be at the city of Montreal, in the province of Quebec.

4. The amount of its capital stock will be ten ($10,000.00) thousand dollars, divided into four hundred shares of twenty-five dollars each.

5. The full names, residence and calling of the petitioners who will be the first directors of the said company, and all of whom are british subjects, resident in Canada, are as follows : Peter Elie Brown, financial agent ; Gustave des Trois Maisons, gentleman ; Ernest Edward Kent, dentist ; Pascal Deslauriers, real estate agent ; Louis Deneau, real estate agent ; Joseph Albert Guimond, gentleman ; Charles Cushing, notary public, all of the said city and district of Montreal.

W. A. WEIR,
Attorney for petitioners.

Montreal, 2nd April, 1902. 1396

Avis est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication du dit avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à Son Honneur le Lieutenant-Gouverneur de Québec, aux fins d'obtenir une charte d'incorporation par lettres-patentes, en vertu des dispositions de la loi corporative des compagnies à fonds social, incorporant les requérants et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, en corps politique et incorporé, sous le nom et dans le but ci-après mentionnés :

1o. Le nom proposé de la compagnie sera "Club Social de Saint-Henri."

2o. Les objets pour lequel l'incorporation est demandée sont : de se recréer et s'instruire ; avoir un local pour y avoir gymnase, jeux, billards, bibliothèque et salle de lecture ; construire, meubler, posséder, mettre en opération, maintenir, conduire un restaurant et toutes affaires y ayant rapport, y compris le droit de vendre des liqueurs de toutes sortes sous licence pour l'usage des membres du dit Club Social de Saint-Henri.

3° La principale place d'affaires de la dite compagnie sera dans la cité de Saint-Henri de Montréal, province de Québec.

4o. Le montant proposé du fonds social sera de deux mille dollars courant, divisé en deux cents actions de dix dollars chacune.

5o. Les noms des requérants sont : Antoine Léger, entrepreneur, Joseph Laliberté, commis, François-Xavier Bourduas, marchand-tailleur, Pierre Chicoine, marchand, Clement Lafleur, industriel, de la cité de Saint-Henri, district de Montréal.

M. G. LAROCHELLE,
Procureur des requérants.

Montréal, 24 mars 1902. 1283.4

Avis public est par le présent donné qu'une demande sera faite au lieutenant-gouverneur de la province de Québec, pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes, sous le grand Sceau.

1° Le nom collectif de la compagnie sera "The Howard Trust and Investment Company."

2° Les objets pour lesquels l'incorporation est demandée sont : d'acheter, vendre, posséder, administrer et exploiter des biens meubles et immeubles, stocks et obligations d'autres compagnies et corporations et de faire toutes autres choses en rapport avec les dits objets de la compagnie.

3° La principale place d'affaires de la compagnie sera dans le canton de Howard, dans le comté d'Argenteuil.

4° Le fonds social de la compagnie sera de $250 - 000 divisé en 2500 actions de $100.00 chacune.

5° Les requérants sont John Dougall Cameron, avocat ; Georges Avila Marsan, avocat ; Charles Adamson Low Fisher, agent, et Clément Brodie Allardice, journaliste, tous des cité et district de Montréal.

6° Les requérants sont tous sujets anglais et résidants en Canada, et seront les premiers directeurs de la compagnie.

W. A. WEIR,
Procureurs des requérants.

Montréal, 9 avril 1902. 1475.2

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the Lieutenant Governor in Council, for a charter of incorporation by letters patent of the province of Quebec, under the provisions of the joint stock companies' act, to incorporate the applicants and such other persons as may become shareholders in the proposed company, as a body politic and corporate, under the name and for the purposes hereinafter mentioned :

1. The proposed name of the company is to be "Club Social de Saint Henri".

2. The purposes for which incorporation is sought are : to divert, recreate and instruct oneself ; to have a house for the purpose of making an installation of complete gymnasium and games, and billiard, a library and reading room : to built, furnish, possess, operate, maintain a restaurant and all pertaining thereto, also the right to sell liquors of all kinds with license for the use of the members of said "Club Social de Saint Henri".

3. The chief place of business of the said company is to be in the city of Saint Henri de Montréal, province of Quebec.

4. The proposed amount of capital stock is to be two thousand dollars currency, divided into two hundred shares of ten dollars each.

5. The names in full of the applicants are : Antoine Léger, contractor, Joseph Laliberté, clerk, François-Xavier Bourduas, merchant tailor, Pierre Chicoine, merchant, Clément Lafleur, industrial, of the city of Saint Henri de Montréal, district of Montreal.

M. G. LAROCHELLE,
Solicitor for applicants.

Montreal, 24th March, 1902. 1284

Public notice is hereby given that application will be made to the Lieutenant-Governor of the province of Quebec, for a charter of incorporation by letters patent, under the great Seal ;

1. The corporate name of the company will be "The Howard Trust and Investment Company."

2. The objects for which the incorporation is sought are : the buying, selling, holding, managing and working of moveable and real property, of stocks and bonds of other companies and corporations and to do all other things connected with the said objects of the company.

3. The company's chief place of business will be in the township of Howard, in the county of Argenteuil.

4. The capital stock of the company will be $250,000, divided into 2500 shares of $100.00 each.

5. The petitioners are John Dougall Cameron, advocate; Georges Avila Marsan, advocate ; Charles Adamson Low Fisher, agent, and Clement Brodie Allardice, journalist, all of the city and district of Montreal.

6. The petitioners, who are all british subjects, and reside in Canada, will be the first directors of the company.

W. A. WEIR,
Attorney for petitioners.

Montreal, 9th April, 1902. 1476

Avis de Faillites

Province de Québec, District des Trois-Rivières. } *Cour Supérieure.*

In re J. A. Lajoie, Shawenegan Falls,
Insolvable.

Un premier dividende a été préparé et sera payable à notre bureau, le ou après le 5 mai 1902.

Bankrupt Notices

Province of Quebec, District of Three Rivers. } *Superior Court.*

In re J. A. Lajoie, Shawenegan Falls,
Insolvent.

A first dividend has been prepared and will be payable at our office, on or after 5th May, 1902.

Toute contestation de tel dividende doit être déposée entre nos mains avant la date ci-haut mentionnée.

A. L. KENT,
A. TURCOTTE,
Curateurs conjoints.

Bureau de Kent & Turcotte,
97, rue Saint-Jacques.
Montréal, 19 avril 1902. 1521

Province de Québec, District de Trois-Rivières. } *Cour Supérieure.*

In re Dame Maria A. Decoteau, Jos. Loranger & Cie, Trois-Rivières, Insolvable.

Un premier et dernier dividende a été préparé et sera payable à notre bureau, le ou après le 5 mai 1902.

Toute contestation de tel dividende doit être déposée entre nos mains avant la date ci-haut mentionnée.

A. L. KENT,
A. TURCOTTE,
Curateurs conjoints.

Bureau de Kent & Turcotte,
97, rue Saint-Jacques.
Montréal, 19 avril 1902. 1523

Province de Québec, District d'Ottawa. } *Cour Supérieure.*

Dans l'affaire de Nicholas C. Sparks, de la cité d'Ottawa, dans le comté de Carleton et province d'Ontario, faisant affaires sous le nom "The North American Graphite Company", au township de Buckingham, dans le comté de Labelle et province de Québec,

Débiteur insolvable ;

et

Henry P. H. Brumell, de la ville de Buckingham, dans le dit comté Labelle, gérant.

Avis est par le présent donné que le dit débiteur a fait, ce jour, un abandon judiciaire de ses biens pour le bénéfice de ses créanciers, au bureau du protonotaire de la cour supérieure à Hull, dans le district d'Ottawa.

ROBERT WALKER,
Gardien provisoire.

Hull, 11 avril 1902. 1517

Any contestation of such dividend must be deposited with us before the date above mentioned.

A. L. KENT,
A. TURCOTTE,
Joint curators.

Office of Kent & Turcotte,
97, Saint James street.
Montreal, 19th April, 1902. 1522

Province of Quebec, District of Three Rivers. } *Superior Court.*

In re Dame Maria A. Decoteau, Jos. Loranger & Co., Three Rivers, Insolvent.

A first and final dividend has been prepared and will be payable at our office, on or after the 5th May, 1902.

Any contestation of such dividend must be deposited with us before the date above mentioned.

A. L. KENT,
A. TURCOTTE,
Joint curators.

Office of Kent & Turcotte,
97, Saint James street.
Montreal, 19th April, 1902. 1524

Province of Quebec. District of Ottawa. } *Superior Court.*

In the matter of Nicholas C. Sparks, of the city of Ottawa, in the county of Carleton and province of Ontario, carrying on business under the name, style and firm of The North American Graphite Company, in the township of Buckingham, in the county of Labelle and province of Quebec,

Insolvent debtor ;

and

Henry P. H. Brumell, of the town of Buckingham, in the said county of Labelle, manager.

Notice is hereby given that the said insolvent debtor has made, this day, a judicial abandonment of his property, for benefit of his creditors, at the prothonotary's office of the superior court for the disdrict of Ottawa, at Hull.

ROBERT WALKER,
Provisional guardian.

Hull, 16th April, 1902. 1518

Vente de Faillite

Canada,
Province de Québec,
District de Richelieu. } *Cour Supérieure.*

No 4362.

J. Léon Laflamme, Demandeur ;

vs.

François X. Descheneaux, Défendeur ;

et

A. A. Mondou, Curateur ;

et

Théophile Paulhus, Requérant.

Avis public est par le présent donné que, JEUDI, le PREMIER jour de MAI prochain, à DEUX heures de l'après-midi, à la porte de l'église paroissiale de la paroisse Notre-Dame de Pierreville, je, soussigné, curateur aux biens du dit défendeur failli, dûment autorisé à cette fin en vertu d'une ordonnance de la cour supérieure de ce district, rendue à Sorel, le dix-sept mars courant (1902), vendrai à l'enchère publique au plus offrant et dernier enchérisseur, l'immeuble suivant appartenant au dit failli, savoir :

Une portion de terre connue et décrite aux plan et livre de renvoi officiels pour la paroisse de Saint-Thomas de Pierreville, sous les numéros mille soixante-quinze et mille soixante-seize (1075 et 1076)—circonstances et dépendances ; sujette au paiement, le vingt-neuf septembre chaque année,

Insolvent's Sale

Canada,
Province of Quebec,
District of Richelieu. } *Superior Court.*

No. 4362.

J. Léon Laflamme, Plaintiff;

vs.

François X. Descheneaux, Defendant ;

and

A. A. Mondou, Curator ;

and

Théophile Paulhus, Petitioner.

Public notice is hereby given that, on THURSDAY, the FIRST day of MAY next, at TWO o'clock in the afternoon, at the door of the parish church of Notre-Dame de Pierreville, I, the undersigned, curator to the estate of the said defendant insolvent, duly authorized thereunto by an order of the superior court of this district, rendered at Sorel, on the seventeenth of March instant (1902), will sell by public auction to the last and highest bidder, the following immovable belonging to the estate of the said insolvent, to wit :

A piece of land known and described on the official plan and book of reference for the parish of Saint Thomas de Pierreville, as numbers one thousand and seventy-five and one thousand and seventy-six (1075 and 1076))—circumstances and dependencies ; subject to the payment, on the

d'une somme de douze piastres courant, à Pierre-Louis Descheneaux, cultivateur, de Notre-Dame de Pierreville, comme rente foncière.

A. A. MONDOU, N. P.,
Curateur.

Bureau du Curateur.
Pierreville, 20 mars 1902. 1269.2

twenty-ninth of September of every year, of a sum of twelve dollars currency, to Pierre Louis Descheneaux, farmer, of Notre Dame de Pierreville, as a ground rent.

A. A. MONDOU, N. P.,
Curator.

Curator's Office.
Pierreville, 20th March, 1902. 1270

Règles de Cour

Province de Québec, District de Bedford. No 4807. } *Dans la Cour de Circuit.*

Sweetsburg, le vingt-sixième jour de mars 1902.

Présent : l'honorable juge LYNCH.

Edmund Eaves, Demandeur ;

vs.

M. E. Bates, du village de Sutton, dans le district de Bedford, Défendeur ;

et

Frederick A. Olmstead *et al.*, Opposants.

Il est ordonné, sur motion du demandeur, que les créanciers du défendeur produisent leurs réclamations contre ce dernier, en cette cause, au bureau du greffier de cette cour, au village de Sweetsburg, dans le district de Bedford, dans les quinze jours de la date de la première insertion de la présente ordonnance dans la *Gazette Officielle* de cette province.

LEONARD & NOYES,
G. C. C.

J. C. MCCORKILL,
Avocat du demandeur. 1437-2

Province de Québec, District de Terrebonne. Nos 3472-63-65. } *Cour de Circuit dans et pour le comté de Terrebonne.*

Saint-Jérôme, 10 mars 1902.

Présent : L'honorable H. T. TASCHEREAU, J. C. S.

Wilfrid Bruno Nantel, avocat, de la ville de Saint-Jérôme, comté de Terrebonne, Guillaume Alphonse Nantel, avocat, de la cité et du district de Montréal et Révérend Joseph Napoléon Maréchal, prêtre, curé de la paroisse de Saint-Jacques l'Achigan, dans le district de Joliette, et le dit Wilfrid Bruno Nantel, de Saint-Jérôme susdit, et le dit révérend Joseph Napoléon Maréchal, ces deux derniers, en leur qualité d'exécuteurs testamentaires de feu Joseph Pacifique Nantel, en son vivant inspecteur d'école, de la ville de Saint-Jérôme susdite, Demandeurs ;

vs.

Frédéric Nault, du canton Minerve, district d'Ottawa, actuellement de la ville de Saint-Jérôme, comté de Terrebonne, et Albert Nault, de la cité et du district de Montréal, ayant fait ci-devant affaires ensemble comme commerçants de bois, en la paroisse de Sainte-Adèle, district de Terrebonne, sous le nom de " Nault & Frères,"

Défendeurs ;

et

Horace Honoré Ethier, banquier, de la ville de Laurentides, district de Joliette, Tiers-saisi ;

et

J. Hector Nault, pharmacien, des cité et district de Montréal, Intervenant.

Vu l'insolvabilité de Frédérick Nault, l'un des défendeurs en cette cause, les créanciers d'icelui sont requis de produire leurs réclamations au greffe de cette cour, dans les quinze jours de la première insertion du dit avis dans la *Gazette Officielle*, conformément aux articles, 673-674 du code de procédure civile.

Pour vraie copie :

JOSEPH BOISSEAU,
1453-2 Greffier de la dite cour.

Rules of Court

Province of Quebec, District of Bedford. No. 4807. } *In the Circuit Court.*

Sweetsburg, the twenty-sixth day of March, 1902.

Present : the Honorable Mr. Justice LYNCH.

Edmund Eaves, Plaintiff ;

vs.

M. E. Bates, of the village of Sutton, in the district of Bedford, Defendant ;

and

Frederick A. Olmstead *et al.*, Opposants.

It is ordered, on motion of the plaintiff, that the creditors of the defendant do file their claims against the said defendant, in this cause, in the office of the clerk of the said court, at the village of Sweetsburg, in the district of Bedford, within fifteen days from the date of the first insertion of the present order in the *Official Gazette* of this province.

LEONARD & NOYES,
C. C. C.

J. C. MCCORKILL,
Attorney for plaintiff. 1438

Province of Quebec, District of Terrebonne. Nos. 3472-63-65. } *Circuit Court for the County of Terrebonne.*

Saint Jérôme, 10th March, 1902.

Present : Honorable H. T. TASCHEREAU, J. C. S.

Wilfrid Bruno Nantel, advocate, of the town of Saint Jérôme, county of Terrebonne, Guillaume Alphonse Nantel, advocate, of the city and district of Montreal, and Reverend Joseph Napoléon Maréchal, priest and curate of the parish of Saint Jacques l'Achigan, in the district of Joliette, and the said Wilfrid Bruno Nantel, of Saint Jérôme aforesaid, and the said Reverend Joseph Napoléon Maréchal, in their capacity as testamentary executors of the late Joseph Pacifique Nantel, during his lifetime school inspector, of the town of Saint Jérôme aforesaid,

Plaintiffs ;

vs.

Frederic Nault, of the township of Minerve, district of Ottawa, now residing in the town of Saint Jérôme, county of Terrebonne, and Albert Nault, of the city and district of Montreal, having before this date conducted business together as lumber merchants, in the parish of Sainte Adèle, district of Terrebonne, under the name and style of " Nault & Frères,"

Defendants ;

and

Horace Honoré Ethier, banker, of the town of the Laurentides, district of Joliette, Tiers-saisi ;

and

J. Hector Nault, druggist, of the city and district of Montreal, Intervenant.

Whereas Frederic Nault, one of the defendants in this case, is insolvent, his creditors are requested to file their claims at the office of this Court, in the fifteen days following the first insertion of the present notice in the *Official Gazette*, according to articles 673 and 674 of the code of civil procedure.

For true copy :

JOSEPH BOISSEAU,
1454 Clerk of the said court.

Licitations

Province de Québec, District d'Arthabaska. No 5-13. — *Cour Supérieure.*

Lucie Leblanc, Demanderesse ;

vs.

Chs. Dubois *et al.*, Défendeurs.

LICITATION.

Avis public est par les présentes donné, par et en vertu d'un jugement de la cour supérieure siégeant à Arthabaskaville, dans le district d'Arthabaska, le dixième jour d'avril 1902, dans une cause où Lucie Leblanc, de la paroisse de Saint-Valère de Bulstrode, est Demanderesse ; vs. Charles Dubois, journalier, de la ville de Victoriaville ; Caroline Dubois, épouse de Villemaire Fournier, de la paroisse de Saint-Valère de Bulstrode, et son dit époux pour l'autoriser aux fins des présentes, Faida Dubois, autrefois de la ville de Victoriaville et maintenant de la ville de Manchaster, dans l'état du New-Hampshire, l'un des états-unis d'Amérique ; Philias Paré, du canton de Warwick ; Célina Dubois, épouse de Delphis Millette, de la ville de Victoriaville, et son dit époux pour l'autoriser aux fins des présentes, sont Défendeurs, ordonnant la licitation des immeubles suivants, savoir :

1° Un terrain faisant partie du lot de terre numéro 19, du premier rang du canton de Warwick, contenant cinquante acres en superficie—et les bâtisses, et portant le numéro 235, du cadastre officiel pour le canton de Warwick.

2° Un terrain faisant partie du lot numéro 18, du premier rang du canton de Warwick, contenant treize acres et demi en superficie et portant le numéro 234, du dit cadastre officiel.

Le dit immeuble sera mis à l'enchère et adjugé au plus offrant et dernier enchérisseur, le NEUVIÈME jour de JUIN prochain, 1902 à DIX heures du matin, devant la cour supérieure, siégeant à Arthabaskaville, dans le district d'Arthabaska, cour tenante, dans la salle d'audience, au palais de justice, au village d'Arthabaskaville; sujet aux charges, clauses, et conditions indiquées dans le cahier de charges déposé au greffe du protonotaire de la dite cour ; et toute opposition afin d'annuler, afin de charge ou afin de distraire à la dite licitation, devra être déposée au greffe du protonotaire de la dite cour au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication, et toute opposition afin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication ; et, à défaut par les parties de déposer les dites oppositions dans les délais prescrits, elles seront forcloses du droit de le faire.

J. E. PERRAULT,
Avocat de la demanderesse.

Arthabaskaville, 14 avril 1902. 1515

[Première publication, 19 avril 1902.]

Canada, Province de Québec, District de Québec. No 695. — *Cour Supérieure.*

Rousseau, Demandeur ;

vs.

Rousseau *et al.*, Défendeurs.

AVIS DE LICITATION

Avis est donné qu'en vertu d'un jugement de la cour supérieure, siégeant à Québec, dans le district de Québec, le 17 mars 1902, dans lequel Elzéar Rousseau, ancien notaire, maintenant rentier, de la paroisse de Saint-Malo, près de Québec, est Demandeur ; et David Rousseau, de la paroisse de Saint-

Licitations

Province of Quebec, District of Arthabaska. Nos. 5-13. — *Superior Court.*

Lucie Leblanc, Plaintiff ;

vs.

Chs. Dubois *et al.*, Defendants.

LICITATION.

Public notice is hereby given that, under and by virtue of a judgment of the superior court, sitting at Arthabaskaville, in the district of Arthabaska, on the 10th of April, 1902, in a cause in which Lucie Leblanc, of the parish of Saint Valère de Bulstrode, is Plaintiff ; vs Chs. Dubois, of Victoriaville ; Caroline Dubois, wife of Villemaire Fournier, of the said parish of Saint Valère de Bulstrode, and the said Villemaire Fournier to authorize his wife ; Faida Dubois, formerly of Victoriaville and now of Manchester, in the state of New-Hampshire, one of the united states of America ; Philias Paré, of the township of Warwick ; Célina Dubois, wife of Delphis Millette, of the town of Vicioriaville, and the said Delphis Millette, to authorize his wife, are Defendants, ordering the licitation of certain immoveables described as follows, to wit :

1. One piece of land which was originally known as being a part of the number 19, of the range first, of the township of Warwick, containing 50 acres in superficies—and buildings now known and distinguished at the official plan of the township of Warwick, under the number 235.

2. One piece of land which was originally known as being a part of number 18, of the range first, of the township of Warwick, containing 13½ acres in superficies, and now known and distinguished at the official plan of the township of Warwick, under the number 234.

The properties above described will be put up to auction and adjudged to the last and highest bidder, on the NINTH day of JUNE next, 1902, at TEN of the clock in the forenoon, before the superior court, sitting in the district of Arthabaska, sitting the court, in the court house, in the village of Arthabaskaville ; subject to the charges, clauses and conditions contained in the list of charges deposited in the office of the protonotary of the said court ; and any oppositions to annul, to secure charges or to withdraw to the said licitation, must be fyled in the office of the prothonotary of the said court twelve days at least before the day fixed as foresaid for the sale and adjudication, and opposition for payment must be fyled within the six days next, after the adjudication ; and failing in parties to file such oppositions within the delays hereby limited, they will be foreclosed from so doing.

J. E. PERRAULT,
Attorney for plaintiff.

Arthabaskaville, 14th April, 1902. 1516

[First published, 19th April, 1902.]

Canada, Province of Quebec, District of Quebec. No. 695. — *Superior Court.*

Rousseau, Plaintiff ;

vs.

Rousseau *et al.*, Defendants.

NOTICE OF LICITATION.

Notice is given that by a judgment of the superior court, sitting at Quebec, in the district of Quebec, on the 17th March, 1902, by which Elzéar Rousseau, heretofore notary, now *rentier*, of the parish of Saint Malo, near Quebec, is Plaintiff ; and David Rousseau, of the parish of Saint Jean,

Jean, Ile d'Orléans ; Léon Rousseau, de la cité de Québec ; François Eugène Blondeau, notaire, de la paroisse de Limoilou, en sa qualité de tuteur dûment nommé en justice à Mary Rousseau, de Québec, fille mineure issue du mariage de feu Léon Rousseau et de feue Dame Marie Letarte, le dit David Rousseau en sa qualité de tuteur dûment nommé en justice à Héloïse Rousseau, de la paroisse de Saint-Jean Ile d'Orléans, fille mineure issue de son mariage avec Dame Philomène Crépeault, du même lieu ; et Edouard Rousseau, de la cité de Québec, sont Défendeurs, ordonnant la licitation de certains immeubles désignés comme suit, savoir :

1° Le lot ou lopin de terre sis et situé dans la paroisse de Saint-Malo, connu et désigné d'après le plan officiel et le livre de renvoi du cadastre pour la paroisse de Saint-Sauveur, comme portant les Nos 2410 et 2411, du cadastre de la dite paroisse—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances ;

2° Le lot ou lopin de terre sis et situé dans la paroisse de Saint-Malo, connu et désigné d'après le plan officiel et le livre de renvoi du cadastre pour la paroisse de Saint-Sauveur, comme portant les Nos 2436 et 2437, du cadastre de la dite paroisse— avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Les immeubles ci-dessus designés seront mis aux enchères publiques et adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur, le PREMIER jour de MAI prochain 1902, à DIX heures de l'avant midi, cour tenante, dans la salle d'audience du palais de justice de Québec ; sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges, déposé au greffe du protonotaire de la dite cour ; et que toute opposition afin d'annuler, afin de charge ou afin de distraire à la dite licitation devra être déposée au greffe du protonotaire de la dite cour au moins 12 jours avant le jour fixé comme susdit pour la dite vente et adjudication ; et que toute opposition afin de conserver doit être déposée dans les 6 jours après l'adjudication, et à défaut par les parties de déposer les dites oppositions dans les délais fixés et prescrits par le présent avis, elles seront forcloses du droit de le faire.

(Signé) LANE & GALIPEAULT,
Procureurs du demandeur.

Vraie copie,
LANE & GALIPEAULT,
Procureurs du demandeur.

Québec, 22 mars 1902. 1291-2

[Première publication, 29 mars 1902.]

Ile d Orléans ; Léon Rousseau, of the city of Quebec ; François Eugène Blondeau, notary, of the parish of Limoilou, in his quality of tutor duly appointed by law to Mary Rousseau, of Quebec, minor daughter issue of the marriage of late Léon Rousseau and of the late Dame Marie Letarte, the said David Rousseau in his quality of tutor duly appointed by law to Héloïse Rousseau, of the parish of Saint Jean, Ile d'Orléans, minor daughter issue of his mariage with Dame Philomène Crépeault, of the same place ; and Edouard Rousseau, of the city of Quebec, are Defendants, ordering the licitation of certain immovables designated as follows, to wit':

1. The lot or parcel of land situated and being in the parish of Saint Malo, known and designated on the official plan and in the book of reference of the cadastre for the parish of Saint Sauveur, as bearing number 2410 and 2411, of the cadastre of the said parish—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

2. The lot or parcel of land situated and being in the parish of Saint Malo, known and designated on the official plan and in the book of reference of the cadastre for the parish of Saint Sauveur, as bearing numbers 2436 and 2437, of the cadastre of the said parish—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

The immoveables above described will be put up for sale by auction and adjudged to the last and highest bidder, on the FIRST day of MAY next, 1902, at the hour of TEN of the clock in the forenoon, sitting the said court, in the court room of the court house of Quebec ; subject to the charges, clauses and conditions contained in the list of charges, *cahier des charges*, deposited in the office of the prothonotary of said court ; and any opposition to annul, to secure charges or to withdraw to be made to the said licitation, must be fyled in the office of the prothonotary of the said court twelve days at least before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication ; and oppositions for payment must be fyled within six days next after the adjudication, and failing the parties to fyle such oppositions within the delays hereby limited, they will be foreclosed from so doing.

(Signed), LANE & GALIPEAULT,
Attorneys for plaintiff.

True copy,
LANE & GALIPEAULT,
Attorneys for plaintiff.

Quebec, 22nd March, 1902. 1292

[First published, 29th March, 1902.]

Ventes par le Shérif—Arthabaska

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

MANDAT DE CURATEUR.

Cour Supérieure.—District d'Arthabaska.

Arthabaska, à savoir : J. O. LEGENDRE, Failli ; et AUGUSTE BOURBEAU, Curateur. No 164.

1° Un emplacement mesurant cent quatre-vingt pieds de front sur cent quarante-huit pieds de profondeur dans la ligne sud-est, et deux cent vingt pieds dans la ligne nord-ouest, faisant partie du numéro quatre cent cinquante-quatre, du cadastre officiel de la ville de Victoriaville ; tenant en front à la rue de la Fabrique, au côté sud-est à la rue du Noviciat, au nord-est par Alphonse Fournier et au nord-ouest par Ernest Blanchette (moins la partie du dit emplacement qui se trouve au nord-ouest du ruisseau qui le traverse dans le sens de sa profondeur)—avec la maison y érigée.

2° La partie du dit emplacement en premier lieu désigné qui se trouve au nord-ouest du dit ruisseau

Sheriff's Sales—Arthabaska

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and places mentioned below.

CURATOR'S MANDATE.

Superior Court.—District of Arthabaska.

Arthabaska, to wit : J. O. LEGENDRE, Insolvent ; and AUGUSTE BOURBEAU, Curator. No. 164.

1. An emplacement measuring one hundred and eighty feet in front by one hundred and forty-eight feet in dept in the south east line, and two hundred and twenty feet in the north west line, being part of lot number four hundred and fifty-four, of official cadastre for the town of Victoriaville ; adjoining in front to Fabric street, on south east side to Noviciat street, north easterly by Alphonse Fournier and north westerly by Ernest Blanchette (less the part of said emplacement lying on the north west of the brook running along its full depth)—with a house thereon erected.

2. The part of said emplacement in the first place described which is lying on the north west of said

—avec une manufacture de vin y érigée, circonstances et dépendances.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de Sainte-Victoire d'Arthabaska, le VINGTIEME jour de MAI prochain à DIX heures de l'avant-midi.

P. L. TOUSIGNANT,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Arthabaskaville, 15 avril 1902. 1535

[Première publication, 19 avril 1902.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour Supérieure—District d'Arthabaska.

Arthabaska, à savoir : No 26. } CYRILLE HEBERT, Demandeur ; contre SAM. EWING, Défendeur.

Une terre contenant cinquante arpents, plus ou moins, connue et désignée sous le numéro sept cent six (706), du cadastre officiel pour le canton de Tingwick, dans le septième rang du dit canton—avec les bâtisses y érigées, circonstances et dépendances.

Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de Saint Patrice de Tingwick, le VINGT-UNIEME jour de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

P. L. TOUSIGNANT,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Arthabaskaville, 15 avril 1902. 1537

[Première publication, 19 avril 1902.]

brook—with a wine manufacture thereon erected circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of Sainte Victoire of Arthabaska, on the TWENTIETH day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

P. L. TOUSIGNANT,
Sheriff.

Sheriff Office,
Arthabaskaville, 15th April, 1902. 1536

[First published, 19th April, 1802.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—District of Arthabaska.

Arthabaska, to wit : No. 26. } CYRILLE HEBERT, Plaintiff ; against SAM. EWING, Defendant.

A farm containing fifty acres, more or less, known and described under number seven hundred and six (706), of official cadastre for the township of Tingwick, in the seventh range of said township—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of Saint Patricks of Tingwick, on the TWENTY-FIRST day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

P. L. TOUSIGNANT,
Sheriff.

Sheriff's office,
Arthabaskaville, 15th April, 1902. 1538

[Firat published, 19th April, 1902.]

Ventes par le Shérif—Bedford

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Bedford.

Province de Québec, District de Bedford, No 6903. } JEAN-BAPTISTE MORIN, de la ville de Waterloo, dans le district Bedford, cultivateur, Demandeur ; contre les terres et tènements de ISIDORE BRAIS, ci-devant cultivateur, du canton de Roxton, dans le dit district de Bedford, maintenant des cité et district de Montréal, Défendeur.

Cette étendue ou ce morceau de terre connu et désigné comme étant le lot numéro trois cent seize (316), des plan et livre de renvoi officiels du canton de Roxton, dans le district de Bedford, étant partie du lot numéro neuf, dans le septième rang, arpentage primitif, du dit canton de Roxton, et contenant quarante-neuf acres, plus ou moins—avec toutes les améliorations faites.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Jean-Baptiste de Roxton, dans le village de Roxton Falls et district de Bedford, le TRENTE-UNIEME jour de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

CHS. S. COTTON,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Sweetsburg, 15 avril 1902. 1565

[Première publication, 19 avril 1902.]

Sheriff's Sales—Bedford

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Bedford.

Province of Quebec, District of Bedford, No. 6903. } JEAN-BAPTISTE MORIN, of the town of Waterloo, in the district of Bedford, farmer, Plaintiff ; against the lands and tenements of ISIDORE BRAIS, heretofore farmer, of the township of Roxton, in said district of Bedford, and now of the city and district of Montreal, Defendant.

That certain piece tract and parcel of land known and described as being lot number three hundred and sixteen (316), according to the official plan and book of reference of the township of Roxton, in the district of Bedford, being part of lot number nine, in the seventh range, of the primitive survey, of said township of Roxton, and containing forty-nine acres, more or less—with all improvements thereon.

To be sold at the parish church door of Saint Jean Baptiste de Roxton, in the village of Roxton Falls and district of Bedford, on the THIRTY-FIRST day of MAY next, at the hour of TEN of the clock in the forenoon.

CHS. S. COTTON,
Sheriff.

Sheriff's office
Sweetsburg, 15th April, 1902. 1566

[First published, 19th April, 1902.]

Ventes par le Shérif—Chicoutimi

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

Sheriff's Sales—Chicoutimi

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE TERRIS

Cour de Magistrat, siégeant à Notre-Dame du Lac Saint-Jean.

Chicoutimi, à savoir : No 3334. } CESAIRE TREMBLAY, cultivateur, de la paroisse de Notre-Dame du Lac Saint-Jean, Demandeur ; contre CHARLES DESBIENS, cultivateur, du lieu appelé Mistassini, Défendeur.

Une terre contenant cent seize acres en superficie—avec les bâtisses y construites, étant les lots numéros vingt-neuf et trente, du dousième rang du canton Dolbeau, en le comté du Lac Saint-Jean.

Pour être vendue à Roberval, dans le bureau de la seconde division d'enregistrement du comté du Lac Saint-Jean, le VINGTIEME jour du mois de MAI prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

O. BOSSE,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Chicoutimi, 11 avril 1902. 1519

[Première publication, 19 avril 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour de Circuit du District de Chicoutimi.

Chicoutimi, à savoir : No 5734. } ULRIC DÉGAGNÉ, cultivateur, de la paroisse de Chicoutimi, Demandeur ; contre JOSEPH ROSSIGNOL, de Chicoutimi, Défendeur.

Un terrain situé dans le quartier est de la ville de Chicoutimi, de figure irrégulière et de superficie inconnue, compris dans la partie sud de la partie du lot numéro cent vingt-deux, située au nord de la rue Jacques-Cartier, d'après le cadastre officiel pour le quartier est de la ville de Chicoutimi, lequel mesure de l'est à l'ouest cent treize pieds, sur la rue Jacques-Cartier, et cent vingt-cinq pieds du coté nord du dit terrain, environ cinqante-cinq pieds du coté ouest, et vingt-cinq pieds du côté est du terrain, le tout plus ou moins, à la mesure anglaise ; et est borné au sud par la rue Jacques-Cartier, à l'ouest par le terrain de Joseph Tremblay, au nord par le terrain de Jean-Baptiste Fortin, et à l'est par le terrain de Féréol Dubé—sans bâtisse.

Pour être vendu dans mon bureau, au palais de justice, à Chicoutimi, le TRENTIEME jour du mois d'AVRIL prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

O. BOSSE,
Shérif.

Bureau du Shérif.
Chicoutimi, 22 mars 1902. 1279.2

[Première publication, 29 mars 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Magistrate's Court sitting at Notre-Dame du Lac Saint Jean.

Chicoutimi, to wit : No. 3334. } CESAIRE TEMBLAY, farmer, of the parish of Notre-Dame du Lac Saint Jean, Plaintiff ; against CHARLES DESBIENS, farmer, of the place called Mistassini, Defendant.

A land containing one hundred and sixteen acres in area—with the buildings thereon erected, being lots number twenty-nine and thirty, of the twelve range of the township Dolbeau, in the county of Lake Saint John.

To be sold at Roberval, in the registry office of the second registration division of the county of Lake Saint John, on the TWENTIETH day of the month of MAY next, at ELEVEN of the clock in the forenoon.

O. BOSSE,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Chicoutimi, 11th April, 1902. 1520

[First published, 19th April, 1902].

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Circuit Court of the district of Chicoutimi.

Chicoutimi, to wit : No. 5734. } ULRIC DÉGAGNÉ, farmer, of the parish of Chicoutimi, Plaintiff ; against JOSEPH ROSSIGNOL, of Chicoutimi, Defendant.

A lot situate in the east ward of the town of Chicoutimi, of irregular out line, and of area unknown, comprised in the south part of the part of lot number one hundred and twenty-two, situate to the north of Jacques-Cartier street, according to the official cadastre for east ward of the town of Chicoutimi, which measures from east to west one hundred and thirteen feet, on Jacques-Cartier street, and one hundred and twenty-five feet on the north side of the said lot, about fifty-five feet on the west side, and twenty-five feet on the east side of the lot, the whole more or less, english measure ; and is bounded on the south by Jacques-Cartier street, on the west by the lot of Joseph Tremblay, on the north by the lot of Jean-Baptiste Fortin, and on the east by the lot of Féréol Dubé—without building.

To be sold at my office, in the Court House, at Chicoutimi, on the THIRTIETH day of the month of APRIL next, at TEN of the clock in the forenoon.

O. BOSSE,
Sheriff.

Sheriff Office,
Chicoutimi, 22nd March, 1902. 1280

[First published, 29th March, 1902.]

Ventes par le Shérif—Montmagny

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour Supérieure.

Province de Québec, District de Québec. No 411. } JOSEPH LEON OCTAVE VIDAL, de la cité de Québec, et PIERRE RAYMOND MARTINEAU, de la ville de Montmagny, tous deux avocats et exerçant ensemble la profession d'avocat, en société, à Québec et à Montmagny, sous la raison sociale de " Vidal & Martineau " ; contre DAMASE QUERET dit LATULIPPE, de la paroisse de Saint-Raphaël, et DAME PHILOMENE SAVOIE, son épouse, et le dit Damase Quéret dit Latulippe, aux fins d'autoriser et assister la dite Philomène Savoie, son épouse, à ester en justice, savoir :

Un emplacement situé au premier rang de la paroisse de Saint-Raphaël, ayant un quart d'arpent, plus ou moins, de front, sur un arpent de profondeur ; borné au nord

Sheriff's Sales—Montmagny

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.

Province of Quebec, District of Quebec. No. 411. } JOSEPH LEON OCTAVE VIDAL, of the city of Quebec, and PIERRE RAYMOND MARTINEAU, of the town of Montmagny, both advocates and practising their profession as such advocates together, at Quebec and Montmagny, under the firm of " Vidal & Martineau " ; against DAMASE QUERET dit LATULIPPE, of the parish of Saint Raphaël, and DAME PHILOMENE SAVOIE, his wife, and the said Damase Quéret dit Latulippe, for the purpose of authorizing the said Philomène Savoie, his wife, to appear in judicial proceedings.

A lot situate in the first range of the parish of Saint-Raphaël, having one quarter of an arpent in front, more or less, by one arpent in depth ; bounded on the north and

et au nord-est à Adrien Fradette, au sud au chemin de front, et au sud-ouest à Antoine Dallaire, tel que le dit emplacement se trouve actuellement—avec une maison et un grange dessus construites, le dit emplacement faisant partie de celui connu et désigné sous le numéro quatre cent quatre-vingt-neuf (489), du cadastre officiel de Saint-Raphaël.

Pour être vendu à la porte de l'église de Saint-Raphaël, JEUDI, le PREMIER jour de MAI prochain, à DIX heures avant-midi. Le dit bref rapportable suivant la loi.

J. B. A. LEPINE,
Shérif.

Bureau du shérif.
Montmagny, 29 mars 1902. 1317.
[Première publication, 29 mars 1902.]

on the north east by Adrien Fradette, on the south, by the front road, on the south west by Antoine Dallaire, such as the said lot is actually—with a house and thereon erected, said lot forming part of the one known and designated as number four hundred and eighty-nine (489), of the official cadastre of Saint-Raphaël.

To be sold at the church door of Saint Raphaël, on THURSDAY, the FIRST day of MAY next, at TEN of the clock in the forenoon. Said writ returnable according to law.

J. B. A. LEPINE,
Sheriff.

Sheriff's Office.
Montmagny, 29th March, 1902. 1318.
[First published, 29th March, 1902.]

Ventes par le Shérif—Montréal

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.
Cour Supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir. } CHARLES HENRI ALEX.
No 2163. } GUIMOND, banquier, de la cité et du district de Montréal, Demandeur ; contre les terres et tènements de CLEOPHAS GALAISE, de la ville de Longueuil, district de Montréal, Défendeur.

Un certain terrain situé dans la ville de Longueuil, comté de Chambly, district de Montréal, composé : 1° d'un terrain formant partie du lot numéro dix-huit, du plan et du livre de renvoi officiels du village de Longueuil, maintenant ville de Longueuil, contenant soixante pieds de front, mesure anglaise, sur la profondeur du dit lot ; borné en front par la rue Saint-Charles, en profondeur partie par la rue du Bord de l'eau et partie par le lot officiel numéro dix-sept, d'un côté, au nord-est, par les lots officiels numéros treize, quatorze, quinze et seize, tous des susdits plan et livre de renvoi officiels, et de l'autre côté, au sud-ouest, par le résidu du dit lot numéro dix-huit ; 2° d'un autre terrain formant partie du lot numéro cinq, des susdits plan et livre de renvoi officiels, contenant soixante pieds de front, mesure anglaise, à aller jusqu'au fleuve Saint-Laurent ; borné devant par la rue du Bord de l'eau, d'un côté par le résidu du dit lot numéro cinq, et de l'autre côté par le lot numéro quatre, des susdits plan et livre de renvoi officiels, et en profondeur par le fleuve Saint-Laurent, le tout formant une seule et même exploitation—avec bâtisses y érigées.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Longueuil, le VINGT-DEUXIEME jour de MAI prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

J. A. FRANCHERE,
Député Shérif.

Bureau du Shérif,
Montréal, 15 avril 1902. 1531
[Première publication, 19 avril 1802.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS
Cour Superieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir: } DAME MARY GOURLEY,
No 1776. } épouse séparée de biens de William Henry Tapley, des cité et district de Montréal, agent financier, et le dit William Henry Tapley afin d'autoriser et assister sa dite épouse à l'effet des présentes, Demanderesse ; contre les terres et tènements de ROBERT J. WARREN, de la dite cité de Montréal, agent d'immeubles, en sa qualité de curateur dûment nommé à Owen J. Devlin,

Sheriff's Sales—Montreal

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.
Superior Court—District of Montreal.

Montreal, to wit : } CHARLES HENRI ALEX.
No. 2163. } GUIMOND, banker, of the city and district of Montreal, Plaintiff ; against the lands and tenements of CLEOPHAS GALAISE, of the town of Longueuil, district of Montreal, Defendant.

A certain lot situate in the town of Longueuil, county of Chambly, district of Montreal, made up : 1. of a lot forming part of lot number eighteen, of the official plan and book of reference of the village of Longueuil, now town of Longueuil, containing sixty feet in front, english measure, by the depth of the said lot ; bounded in front by Saint Charles street, in depth partly by Bord de l'eau street and partly by the official lot number seventeen, on one side, to the north east, by the official lots numbers thirteen, fourteen, fifteen and sixteen, all of the aforesaid official plan and book of reference, and on the other side, to the south west, by the residue of the said lot number eighteen ; 2. of another lot forming part of lot number five, of the said official plan and book of reference, containing sixty feet in front, english measure, going to the river Saint Lawrence; bounded in front by Bord de l'eau street, on one side by the residue of said lot number five, and on the other side by lot number four, of the said official plan and book of reference, and in depth by the river Saint Lawrence, the whole forming one and the same plot—with buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of the parish of Longueuil, on the TWENTY-SECOND day of MAY next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

J. A. FRANCHERE,
Deputy Sheriff.

Sheriff's Office,
Montreal, 15th April, 1902. 1532
[First published, 19th April, 1902.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.
Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } DAME MARY GOURLEY,
No. 1776. } wife separate as to property of William Henry Tapley, of the city and district of Montreal, financial agent, and the said William Henry Tapley to authorize and assist his said wife for the purposes thereof, Plaintiff ; against the lands and tenements of ROBERT J. WARREN, of the said city of Montreal, real estate agent, in his quality of curator duly appointed to

du même lieu, notaire public, interdit pour folie, tiers saisi, conjointement et solidairement avec J. C. Conway et Dame Callaman, veuve de feu Richard Conway, tous des cité et district de Montréal, les autres défendeurs déjà condamnés en cette cause.

Saisis comme appartenant au dit Owen J. Devlin et en la possession de Robert J. Warren, tiers-saisi, les immeubles suivants, savoir :

1° Un lot de terre sis et situé dans le quartier Saint-Louis, dans la cité de Montréal, dit district, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels du dit quartier Saint-Louis, sous le numéro cinq cent quatre-vingt-quatorze (594) ; borné en front par la rue Cadieux—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

2° Un lot de terre sis et situé dans le quartier Saint-Louis, dans la cité de Montréal, dit district, connu et désigné au plan et livre de renvoi officiels du dit quartier Saint-Louis, sous le numéro cinq cent quatre-vingt-treize (593) ; borné en front par la rue Cadieux—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

3° Une partie du lot de terre sis et situé dans le quartier Est, dans la cité de Montréal, dit district, connu et désigné au plan et livre de renvoi officiels du dit quartier Est, sous le numéro cinquante et un (51) ; la dite partie bornée en front par la rue Saint-Paul, d'un côté par le numéro cinquante-deux (52), de l'autre côté par le résidu du dit lot cinquante et un (51), et en arrière par le lot numéro cinquante-trois (53), des susdits plan et livre de renvoi officiels,—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendus à mon bureau en la cité de Montréal, le VINGT-DEUXIEME jour de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

J. A. FRANCHERE,
Député Shérif.

Bureau du Shérif.
Montréal, 16 avril 1902. 1555

[Première publication, 19 avril 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Montreal.

Montréal, à savoir : No 3099. } JOSEPH LENOIR, de la cité de Saint-Henri, district de Montréal, médecin, Demandeur ; contre les terres et tènements de DAME VIRGINIE ROY, du même lieu, veuve de feu Noé Séguin, de son vivant menuisier, de la paroisse de Sainte-Magdeleine de Rigaud, district de Montréal, Défenderesse.

Un emplacement sis et situé en le village de Rigaud ; borné en front par le chemin public, connu et désigné sous le numéro soixante et douze (72), des plan et livre de renvoi officiels de la municipalité du village de Rigaud—avec une maison et autres bâtisses dessus construites.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Rigaud, le PREMIER jour de MAI prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

J. ARTHUR FRANCHERE.
Député shérif.

Bureau du Shérif,
Montréal, 25 mars 1902. 1305.2

[Première publication, 29 mars 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour de Circuit—District de Montréal.

Montréal, à savoir : No 6134. } FRANCOIS-XAVIER ST. CHARLES, marchand, des cité et district de Montréal, et y faisant affaires comme tel sous le nom de F.-X. St. Charles et Cie, Demandeurs ; contre les terres et tènements de DAME WILHELMINE BOSCHEN, de la ville de Westmount, district de Montréal, épouse séparée quant aux biens de F. N. Boschen, du même lieu, et ce dernier en autant que besoin est pour autoriser son épouse aux fins des présentes, Défenderesse.

Saisi comme appartenant et en la possession de la dite défenderesse Wilhelmine Boschen, l'immeuble suivant, savoir :

Un lot de terre—avec bâtisses y érigées, situé dans la ville de Westmount, comté d'Hochelaga, district de Montréal ; borné en front par l'avenue Elm, connu

Owen J. Devlin, of the same place, notary public, interdicted for insanity, *tiers saisi*, jointly and severally with J. C. Conway and Dame Callaman, widow of the late Richard Conway, all of the city and district of Montreal, the other defendants already condemned in this cause.

Seized as belonging to the said Owen J. Devlin, and in the possession of Robert J. Warren, garnishee, the following immoveable, to wit :

1. A lot of land situate and being in Saint Louis ward, in the city of Montreal, said district, known and described on the official plan and book of reference of the said Saint Louis ward, as number five hundred and ninety-four (594); bounded in front by Cadieux street —with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

2. A lot of land situate and being in Saint Louis ward, in the city of Montreal, said district, known and described on the official plan and book of reference of the said Saint Louis ward, as number five hundred and ninety-three (593) ; bounded in front by Cadieux street—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

3. A part of the lot of land situate and being in East ward, in the city of Montreal, said district, known and described on the official plan and book of reference of the said East ward, as number fifty-one (51) ; said part bounded in front by Saint Paul street, on one side by number fifty-two (52), on the other side by the residue of the said lot fifty-one (51), and in rear by lot number fifty-three (53), of the said official plan and book of reference—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY-SECOND day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

J. A. FRANCHERE,
Deputy Sheriff.

Sheriff's Office.
Montreal, 16th April, 1902. 1556

[First published, 19th April, 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : No. 3099. } JOSEPH LENOIR, of the city of Saint Henry, district of Montreal, physician, Plaintiff ; against the lands and tenements of DAME VIRGINIE ROY, of the same place, widow of the late Noé Seguin, in his lifetime joiner, of the parish of Sainte Magdeleine de Rigaud, district of Montreal, Defendant.

A lot situate and being in the village of Rigaud ; bounded in front by the public road, known and described as number seventy-two (72), of the official plan and book of reference of the municipality of the village of Rigaud—with a house and other buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of the parish of Rigaud, on the FIRST day of MAY next, at ELEVEN of the clock in the forenoon.

J. ARTHUR FRANCHERE,
Deputy Sheriff.

Sheriff's office,
Montreal, 25th March, 1902. 1306

[First published, 29th March, 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Circuit Court—District of Montreal.

Montreal, to wit : No 6134. } FRANCOIS-XAVIER ST. CHARLES, merchant, of the city and district of Montreal, and doing business there as such under the firm of F.-X. St-Charles & Co., Plaintiffs ; against the lands and tenements of DAME WILHELMINE BOSCHEN, of the town of Westmount, district of Montreal, wife separated as to property of F. N. Boschen, of the same place, and the latter in so far as need be to authorize his wife for the purpose hereof, Defendant.

Seized as belonging to and in the possession of the said defendant, Wilhelmine Boschen, the following immovable, to wit :

A lot of land—with buildings thereon erected, situate in the town of Westmount, county of Hochelaga, district of Montreal ; bounded in front by

et désigné sur le plan et livre de renvoi officiels de la municipalité de la paroisse de Montréal, sous le numéro quarante-sept, de la subdivision du lot numéro un, de la subdivision du lot numéro primitif trois cent soixante et quatorze.

Pour être vendu à mon bureau, dans la cité de Montréal, le PREMIER jour de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

J. ARTHUR FRANCHERE,
Député Shérif.

Bureau du Shérif,
Montréal, 25 mars 1902. 1301-2

[Première publication 29 mars, 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour Superieure—District de Montréal.

Montréal, à savoir : SUN INSURANCE OFFICE OF ENGLAND, No 3014.

corps politique et dûment incorporé, ayant son principal bureau et sa principale place d'affaires à Londres, dans cette partie du Royaume-Uni de la Grande Bretagne et d'Irlande, appelée Angleterrre, et ayant une succursale et place d'affaires dans les cité et district de Montréal, Demanderesse ; contre les terres et tènements de JAMES P. BAMFORD, de la ville de Montréal Ouest, dans le district de Montréal, Défendeur.

Un emplacement sis et situé en la ville de Montréal Ouest ; borné en front par l'avenue Herald, connu et désigné sous le numéro quarante-six, de la subdivision du lot numéro cent quarante (46-140), des plan et livre de renvoi officiels de la municipalité de la paroisse de Montréal, contenant le dit emplacement, cinquante pieds de largeur en front par quatre-vingts pieds de profondeur, plus ou moins et mesure anglaise—avec tous les droits appartenant à la propriété et la maison érigée sur la dite propriété.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le PREMIER jour de MAI prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

J. ARTHUR FRANCHERE,
Député shérif.

Bureau du Shérif,
Montréal, 25 mars 1902. 1303.2

[Première publication, 29 mars 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour de Circuit.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : UBALDE GARAND ET TANCREDE D. TERROUX, No 12566.

tous deux banquiers, des cité et district de Montréal, et y faisant affaires comme tels en société sous le nom de Garand, Terroux & Cie., demandeurs ; contre les terres et tènements de DEMOISELLE GERTRUDE LEPROHON, fille majeure et usant de ses droits, des cité et district de Montréal, en sa qualité de seule héritière et légataire universelle de feu Jean Lukin Leprohon, son père, en son vivant médecin, de la cité de Montréal, Défenderesse.

Un lot de terre sis et situé sur le niveau de la rue Lagauchetière, en la cité de Montréal, connu et désigné sous le numéro mil soixante et dix-huit (1078), des plan et livre de renvoi officiels du quartier Saint-Antoine de la dite cité de Montréal —avec les bâtisses dessus érigées.

Pour être vendu à mon bureau, dans la cité de Montréal, le PREMIER jour de MAI prochain, à DEUX heures de l'après midi.

J. ARTHUR FRANCHERE,
Député shérif.

Bureau du shérif.
Montréal, 25 mars 1902. 1337.

[Première publication, 29 mars 1902]

Elm avenue, known and described on the official plan and in the book of reference of the municipality of the parish of Montreal as number forty-seven, of the subdivision of lot number one, of the subdivision of the primitive lot number three hundred and seventy-four.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the FIRST day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

J. ARTHUR FRANCHERE,
Deputy Sheriff.

Sheriff's Office,
Montreal, 25th March, 1902. 1302

[First published, 29 March, 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : SUN INSURANCE OFFICE OF ENGLAND, No. 3014.

a body politic and corporate, duly incorporated, having its head office and chief place of business in London, in that part of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, called England, and having an office and place of business in the city and district of Montreal, Plaintiff ; against the lands and tenements of JAMES P. BAMFORD, of the town of Montreal West, in the district of Montreal, Defendant.

A lot situate and being in the town of Montreal West ; bounded in front by Herald avenue, known and described as number forty-six, of the subdivision of lot number one hundred and forty (46-140), of the official plan and book of reference of the municipality of the parish of Montreal, said lot containing fifty feet in width in front by eighty feet in depth, more or less, english measure—with all the rights belonging to the property and a house erected on the said property.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the FIRST day of MAY next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

J. ARTHUR FRANCHERE,
Deputy Sheriff.

Sheriff's Office,
Montreal, 25th March, 1902. 1304

[First published, 29th March, 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Circuit Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : UBALDE GARAND AND TANCREDE D. TERROUX, No. 12566.

both bankers, of the city and district of Montreal, doing business there as such in partnership under the name and firm of Garand, Terroux & Co., Plaintiffs ; against the lands and tenements of MISS GERTRUDE LEPROHON, spinster, in the enjoyment of her rights, of the city and district of Montreal, in her quality of sole heir and universal legatee of the late Jean Lukin Leprohon, her father, in his lifetime physician, of the said city of Montreal, Defendant.

A lot of land situate on the alignment of Lagauchetière street, in the city of Montreal, known and described as number one thousand and seventy-eight (1078), of the official plan and book of reference of Saint Antoine ward, of the said city of Montreal. —with the buildings thereon erected.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the FIRST day of MAY next, at TWO o'clock in the afternoon.

J. ARTHUR FRANCHERE,
Deputy Sheriff.

Sheriff's Office.
Montreal, 25th March, 1902. 1338.

[First published, 29th March, 1902.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } DEMOISELLE LISINKA
No 1442. } DESMARAIS, fille majeure et usant de ses droits, de la ville de Saint-Jean, district d'Iberville, Demanderesse ; contre les terres et tènements de DEMOISELLES EUGENIE ET SOPHIE KAUNTZ, toutes deux filles majeures et usant de leurs droits, du même lieu, Défenderesses conjointement et solidairement.

Saisi comme appartenant aux dites défenderesses l'immeuble suivant, savoir :

Un emplacement sis et situé dans le quartier Saint-Laurent, en la cité de Montréal, connu et désigne aux plan et livre de renvoi officiels du dit quartier Saint-Laurent, sous le numéro trois cent soixante et sept (367), de la contenance de quarante-deux pieds et six pouces de front sur soixante et six pieds de profondeur, mesure anglaise, le tout plus ou moins ; borné en front par la rue Saint-Urbain—avec une maison en briques à deux étages et mansardes, divisée en deux logements, portant les numéros civiques 133 et 135, de la rue Saint-Urbain, et autres bâtisses dessus érigées, circonstances et dépendances, et avec le droit de passage par le porche qui se trouve sur le numéro trois cent soixante et huit (368), des dits plan et livre de renvoi officiels pour communiquer à la cour dépendant du dit immeuble.

Pour être vendu à mon bureau, dans la cité de Montréal, le DEUXIEME jour de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

J. R. THIBAUDEAU,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Montréal, 26 mars 1902. 1339-2

[Première publication, 29 mars 1902.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court—District of Montreal.

Montreal, to wit : } MISS LISINKA DESMA-
No. 1442. } RAIS, spinster, in the enjoyment of her rights, of the town of Saint John, district of Iberville, Plaintiff ; against the lands and tenements of the MISSES EUGENIE AND SOPHIE KAUNTZ, both spinsters, in the enjoyment of their rights, of the same place, Defendants jointly and severally.

Seized as belonging to the said defendants the following immovable, to wit :

A lot situate and being in Saint Lawrence ward, in the city of Montreal, known and described on the official plan and in the book of reference of the said Saint Lawrence ward, as number three hundred and sixty-seven (367), containing forty-two feet six inches in front by sixty-six feet in depth, english measure, the whole more or less ; bounded in front by Saint Urbain street—with a two story brick house and mansard roof, divided into two dwellings, bearing the civic numbers 133 and 135, of Saint Urbain street, and other buildings thereon erected, circumstances and dependencies, and with the right of passage of the porch which is on number three hundred and sixty-eight (368), of the said official plan and book of reference to communicate with the yard attached to the said immovable.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the SECOND day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

J. R. THIBAUDEAU,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Montreal, 26th March, 1902. 1340

[First published, 29th March, 1902.]

Ventes par le Shérif—Québec

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS

Québec, à savoir : } DANS une cause où Joseph
No 2556. } Bédard, de Charlesbourg, cordonnier, était demandeur, et Georges Cloutier, de Charlesbourg, était défendeur ; le dit Défendeur, GEORGES CLOUTIER ; contre le dit Demandeur, JOSEPH BEDARD, à savoir :

La partie ouest du lot, No 339-6 (trois cent trente-neuf-six), du cadastre officiel pour la paroisse de Charlesbourg, étant un emplacement situé sur le chemin public, au lieu appelé Trait-Quarré,—avec maison en bois, dessus construite, mais sans communication avec et sans droit sur le hangar et son prolongement érigés sur la partie est du dit lot No 339-6 (trois cents trente-neuf-six) ; borné à l'est par la partie est du dit lot No 339-6, (trois cent trente-neuf-six), appartenant à Georges Cloutier, sur la quelle partie est se trouve un hangar et son prolongement comme susdit, à l'ouest par le chemin public, au sud par le lot No 340, (trois cent quarante), du dit cadastre, au nord par le numéro 339 (trois cent trente-neuf), du dit cadastre, le dit emplacement allant du chemin public jusqu'au dit hangar et son prolongement, — circonstances et dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Charlesbourg, comté de Québec, le VINGT-DEUXIEME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin.

CHS. LANGELIER,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Québec, 17 avril 1902. 1571

[Première publication, 19 avril 1902.]

Sheriff's Sales—Quebec

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

FIERI FACIAS.

Quebec, to wit : } IN a cause in which Joseph
No. 2556. } Bedard, of Charlesbourg, shoemaker, was plaintiff, and Georges Cloutier, of Charlesbourg, was Defendant, the said Defendant, GEORGES CLOUTIER ; against the said Plaintiff, JOSEPH BEDARD, to wit :

The west part of lot No. 339-6 (three hundred and thirty-nine-six), of the official cadastre for the parish of Charlesbourg, being a lot situate on the public road, at the place called *Trait Quarré*—with a wooden house thereon erected, but without communication with and without any right to the shed and its prolongation erected on the east part of the said lot No. 339-6 (three hundred and thirty-nine-six) ; bounded on the east by the east part of the said lot number 339-6 (three hundred and thirty-nine-six), belonging to Georges Cloutier, on which east part is a shed and its prolongation as aforesaid, on the west by the public road, on the south by lot No. 340 (three hundred and forty), of the said cadastre, on the north by number 339 (three hundred and thirty-nine, of the said cadastre, going from the public road to the said shed and its prolongation —circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of Charlesbourg, county of Quebec, on the TWENTY-SECOND day of MAY next, at TEN of the clock in the forenoon.

CHS. LANGELIER,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Quebec, 17th April, 1902. 1572

[First published, 19th April, 1902.]

FIERI FACIAS.

Québec, à savoir : } OCTAVE JACQUES, de
No 557. } Québec, marchand de provisions ; contre ARTHUR POITRAS, de Québec, à savoir :

Le lot No 56 (cinquante-six), des subdivisions du lot No 3755 (trois mille sept cent cinquante-cinq), du cadastre officiel pour le quartier Saint-Jean de la cité de Québec, moitié est ; borné nivéau nord-ouest de la rue Richelieu, contenant 23 pieds de front sur la dite rue, sur 60 pieds de profondeur, plus ou moins, mesure anglaise ; borné à l'est par la rue Taschereau, à l'ouest à l'autre moitié du dit lot appartenant à Eugène Poitras, à distraire de sa profondeur, 4 pieds réservés à la cité de Québec, étant un emplacement situé sur la rue Richelieu—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances. Sujet à une rente annuelle de $7.00, payable le premier mai à l'Hôtel-Dieu de Québec.

Pour être vendu à mon bureau en la cité de Québec, le VINGT-TROISIEME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin.

CHS. LANGELIER,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Québec, 17 avril 1902. 1573

[Première publication, 19 avril 1902.]

FIERI FACIAS

Québec, à savoir, } HORMIDAS - ULDERIC
No 85. } FRANCŒUR, de Québec, marchand ; contre EDMOND GRENIER, de Beauport, à savoir :

Partie du lot No 510 (cinq cent dix), du cadastre officiel pour la paroisse de Beauport, mesurant 32 pieds de front sur 102 pieds de profondeur ; borné au front et au nord-ouest au chemin public, au nord-est et au sud-est au terrain de Joseph Lemelin le vendeur, au sud-ouest par le lot No 511, du dit cadastre, étant un emplacement situé sur le chemin public—circonstances et dépendances.

Pour être vendué à la porte de l'église de la paroisse de Beauport, comté de Québec le VINGT-DEUXIEME jour de MAI prochain, à TROIS heures de l'après-midi.

CHS. LANGELIER,
Shérif.

Bureau du Shésif,
Québec, 17 avril 1902. 1575

[Première publication, 19 avril 1902.]

FIERI FACIAS.

Quebec, to wit : } OCTAVE JACQUES, of Que-
No 557. } bec, provision merchant ; against ARTHUR POITRAS, of Quebec, to wit :

Lot No. 56 (fifty-six), of the subdivisions of the lot No. 3755 (three thousand seven hundred and fifty-five), of the official cadastre of Saint John's ward of the city of Quebec, east half ; bounded on the north west by the alignment of Richelieu street, containing 23 feet in front on the said street, by 60 feet in depth, more or less, english measure ; bounded on the east by Taschereau street, on the west by the other half of the said lot belonging to Eugène Poitras, deducting from its depth 4 feet reserved for the city of Quebec, being a lot situate in Richelieu street—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies. Subject to a yearly rent of $7.00, payable on the first of May to the Hotel Dieu de Quebec.

To be sold at my office, in the city of Quebec, on the TWENTY-THIRD day of MAY next, at TEN of the clock in the forenoon.

CHS LANGELIER,
Sheriff.

Sheriff's office,
Quebec, 17th April, 1902. 1574

[First published, 19th April, 1902.]

FIERI FACIAS

Quebec, to wit : } HORMIDAS ULDERIC
No. 85. } FRANCŒUR, of Quebec, merchant ; against EDMOND GRENIER, of Beauport, to wit :

Part of lot No. 510 (five hundred and ten), of the official cadastre for the parish of Beauport, measuring 32 feet in front by 102 feet in depth ; bounded in front and on the north west by the public road, on the north east and south east by the lot of Joseph Lemelin, the vendor, on the south west by lot No. 511, of the said cadastre, being a lot situate on the public road,—circumstances et dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Beauport, county of Quebec, on the TWENTY-SECOND day of MAY next, at THREE o'clock in the afternoon.

CHS. LANGELIER,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Quebec, 17th April, 1902. 1576

[First published, 19th April, 1902.]

Ventes par le Shérif—Richelieu

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux especifiés tel que mentionné plus bas

FIERI FACIAS.

Cour de Circuit du comté de Berthier, district de Joliette.

Sorel, a savoir : } DAME MARGUERITE DE-
No. 1895. } BUSAT DIT ST. GERMAIN ET VIR, Demandeurs ; contre FRANÇOIS XAVIER BROUILLET, Défendeur.

Un morceau de terre situé en la paroisse de Lavaltrie, rang nord-ouest du Point-du-Jour, étant la moitié est des lots numéros cinq cent trente (No 530) et cinq cent trente et un (No 531), du cadastre officiel de la dite paroisse de Lavaltrie—circonstances et dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de Lavaltrie, le SIXIEME jour du mois de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

P. GUEVREMONT,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Sorel, 15 avril 1902. 1579

[Première publication, 19 avril 1902.]

Sheriff's Sales—Richelieu

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and place mentioned below.

FIERI FACIAS.

Circuit court of the county of Berthier, district of Joliette.

Sorel, to wit : } DAME MARGUERITE DEBU-
No. 1895. } SAT DIT ST. GERMAIN ET VIR. Plaintiffs ; against FRANÇOIS XAVIER BROUILLET, Defendant.

A piece of land situate in the parish of Lavaltrie, range north west of Point-du-Jour, being the east half of the lots number five hundred and thirty (No 530) and five hundred and thirty-one (531), of the official cadastre of the said parish of Lavaltrie, —circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of the parish of Lavaltrie, on the SIXTH day of the month of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

P. GUEVREMONT.
Sheriff.

Sheriff's Office,
Sorel, 15th April, 1902. 1580

[First published, 19th April, 1902.]

FIERI FACIAS

Cour de Circuit, comté d'Yamaska.—District de Richelieu.

Sorel, à savoir : } ELIE TOUCHETTE, Demandeur ; contre OVIDE LARIVIERE, Défendeur.
No 5748.

1° Un morceau de terre situé en la paroisse de Saint-David, rang Jonathan, de deux perches et neuf pieds de front sur un arpent de profondeur, le tout plus ou moins, étant le lot numéro quatre cent quarante-quatre (No 444), du cadastre officiel de la dite paroisse de Saint-David.

2° Un morceau de terre situé en la paroisse de Saint-David, rang Jonathan, de deux perches et neuf pieds de front sur un arpent de profondeur, le tout plus ou moins, étant le lot numéro quatre cent quarante-cinq (No 445), du cadastre officiel de la dite paroisse de Saint-David—avec les bâtisses dessus érigées.

A la charge pour chacun des susdits deux morceaux de terre d'une rente foncière annuelle de trois piastres, payable le onze novembre à Charles George Sheppard, arpenteur, de la dite paroisse de Saint-David et ayant-cause.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-David, le VINGT ET UNIEME jour du mois de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

P. GUEVREMONT,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Sorel, 15 avril 1902. 1581

[Première publication, 19 avril 1902.]

FIERI FACIAS.

Circuit court, county of Yamaska.—District of Richelieu.

Sorel, to wit : } ELIE TOUCHETTE, Plaintiff ; against OVIDE LARIVIERE, Defendant.
No. 5748.

1. A piece of land situate in the parish of Saint David, Jonathan range, of two perches and nine feet in front by one arpent in depth, the whole more or less, being lot number four hundred and forty-four (No. 444), of the official cadastre of the said parish of Saint David.

2. A piece of land situate in the parish of Saint David, Jonathan range, of two perches and nine feet in front by one arpent in depth, the whole more or less, being lot number four hundred and forty-five (No. 445), of the official cadastre of the said parish of Saint David—with the buildings thereon erected.

Subject to the charge upon each of the said two pieces of land of a yearly ground rent of three dollars, payable on the eleventh of November to Charles George Sheppard, surveyor, of the said parish of Saint David and his representatives.

To be sold at the parochial church door of the parish of Saint David, on the TWENTY-FIRST day of the month of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

P. GUEVREMONT,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Sorel, 15th April, 1902. 1582

[First published, 19th April, 1902.]

Ventes par le Shérif—St-François

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERIE FACIAS DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Saint-François.

Saint-François, à savoir : } CHARLES H. FLETCHER, Demandeur ; contre JOSEPH CHALOUX ET AL., Défendeurs.
No 328.

Une étendue de terre située dans le canton de Clifton, dans le district de Saint-François, connue et désignée sur le plan du cadastre officiel et au livre de renvoi du dit canton de Clifton, comme partie du lot numéro six (pt. No 6), dans le troisième rang du dit canton, à distraire du coin sud-est du dit lot, mesurant en largeur un demi acre sur le chemin public et un acre de longueur sur la Rivière au Saumon ; bornée au nord par la Rivière au Saumon et à l'ouest par le chemin public, vers l'est par la terre de Hector Bouchard, et vers le sud par la terre de Joseph Lefebvre—avec un moulin à scie et tous ses accessoires et autres bâtisses susérigées et améliorations faites.

Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-Malo d'Aucland, le VINGT-UNIEME jour de MAI prochain, à DEUX heures de l'après-midi.

HENRY AYLMER,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Sherbrooke, 16 avril 1902. 1557

[Première publication, 19 avril 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour Supérieure—District de Saint-François

Saint-François, à savoir : } HUGH ALFRED MEAGHER, Demandeur, contre ISAAC HETHERINGTON ET AL Défendeurs; et ALBERT HENRY HETHERINGTON, un des défendeurs en cette cause, tant personnellement qu'en sa qualité de tuteur dûment
No 354.

Sheriff's Sales—St. Francis

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE TERRIS

Superior Court—District of Saint Francis.

Saint Francis, to wit: } CHARLES H. FLETCHER, Plaintiff ; against JOSEPH CHALOUX ET AL., Defendants.
No. 328.

A tract of land situate in the township of Clifton, in the district of Saint Francis, known and designated on the official cadastral plan and in the book of reference of the said township of Clifton, as part of the lot number six (pt. No 6), in the third range of the said township, taken off of the south east corner of the said lot, mesuring in width half an acre on the public highway and one acre in length on the Salmon River ; bounded on the north by the Salmon River, and on the west by the public highway, towards the east by land belonging to Hector Bouchard, and towards the south by a land belonging to Joseph Lefebvre—with a saw mill and all its accessories and other buildings and improvements thereon erected and made.

To be sold at the door of the parochial church of the parish of Saint Malo d'Aucland, on the TWENTY-FIRST day of MAY next, at TWO of the clock in the afternoon.

HENRY AYLMER,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Sherbrooke, 16th April, 1902. 1558

[First published, 19th April, 1902.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Saint Francis.

Saint Francis, to wit : } HUGH ALFRED MEAGHER, Plaintiff; against ISAAC HETHERINGTON ET AL, Defendants, and ALBERT HENRY HETHERINGTON, one of the defendants in this cause, as well personally as in his quality of tutor duly appointed to
No. 354.

nommé aux enfants mineurs de Joseph John Hetherington, décédé.

1° Un morceau de terre situé dans le canton de Windsor, dans le comté de Richmond, connu et désigné sur le plan du cadastre officiel et au livre de renvoi du dit canton de Windsor, comme étant partie des lots numéros cinq cent quatre-ving-onze et cinq cent quatre-vingt-douze (pt. 591 et 592), dans le huitième rang ; et borné comme suit; au nord-est par la terre de Ferdinand Godbout, au sud-est par la terre de Trefflé Aulin, au sud-ouest par le chemin de concession, et au nord-ouest par la terre de Alexandre Asselin, et contenant cinquante acres, plus ou moins—avec les bâtisses sus-érigées et améliorations faites.

2° Un autre morceau de terre situé dans le dit canton de Windsor, connu et désigné sur le plan du cadastre officiel et au livre de renvoi du dit canton de Windsor, comme lot numéro cinq cent quatre-vingt-cinq (No 585), dans le huitième rang, contenant cent acres, plus ou moins—avec les bâtisses sus-érigées et améliorations faites.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-Philippe de Windsor, dans la ville de Windsor Mills, le VINGTIEME jour de MAI prochain, à UNE heure de l'après-midi.

HENRY AYLMER,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Sherbrooke, 16 avril 1902. 1559

[Première publication, 19 avril 1902.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Saint-François.

Saint-François, à savoir : No 102. } MARIAH LEBARON (née Bean), du canton de Hatley, dans le district de Saint-François, veuve de feu Ai LeBaron, Demanderesse ; contre ELBRIDGE FARMER, ci-devant du canton de Hatley, dans le district de Saint-François, maintenant absent de lieux inconnus, Défendeur.

Un morceau de terre situé partie dans le canton de Hatley et partie dans le village de Hatley Nord, dans le comté de Stanstead, connu et désigné sur le plan du cadastre officiel et au livre de renvoi du dit canton de Hatley, comme partie du lot numéro cinq cent cinquante et un (551), dans le troisième rang ; borné au sud par le chemin conduisant de Hatley Nord à Waterville, à l'ouest par les terres de H. Knowlton, David Jackson, Theresa Webster et A. C. LeBaron, respectivement, au nord par les terres de Theresa Webster, Dame Daves et Charles Jackson, respectivement, et à l'est par la terre de G. N. Lowell—avec les bâtisses sus-érigées et améliorations faites.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Sainte-Catherine de Hatley, le VINGT-NEUVIEME jous d'AVRIL prochain, à UNE heure de l'après-midi.

HENRY AYLMER,
Shérif.

Bureau du Shérif,
Sherbrooke, 26 mars 1902. 1333–2

[Première publication, 29 mars 1902.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Saint-François.

Saint-François, à savoir : No 132. } JOSEPH RUEL, Demandeur ; contre DAME EUPHEMIE FISETTE ET VIR., Défendeurs.

Un morceau de terre situé dans le canton de Brompton, dans le district de Saint-François, connu et désigné sur le plan du cadastre officiel et au livre de renvoi du dit canton de Brompton, comme lot numéro neuf A (No 9 A), dans le troisième rang, contenant cent vingt et un acres en superficie—avec les bâtisses sus-érigées et améliorations faites, sauf et excepté, cependant, et à être déduit d'icelui, un lot à bâtir mesurant cent pieds de front sur soixante et cinq pieds de profondeur—avec une petite maison sus-érigée, appartenant à la succession de feu Louis

the minor children of Joseph John Hetherington, deceased.

1. A piece of land situate in the township of Windsor, in the county of Richmond, known and designated on the official cadastral plan and in the book of reference of the said township of Windsor, as being part of lots numbers five hundred and ninety-one and five hundred and ninety-two (pt Nos 591 and 592), in the eighth range ; and bounded as follows: north easterly by land belonging to Ferdinand Godbout, south easterly tby land belonging to Trefflé Aubin, south westerly by the concession road, and north westerly by land belonging to Alexandre Asselin, and containing fifty acres, more or less—with the buildings and improvements thereon erected and made.

2. Another piece of land situate in the said township of Windsor, known and designated on the official cadastral plan and in the book of reference of the said township of Windsor, as the lot number five hundred and eighty-five (No. 585), in the eighth range, containing one hundred acres, more or less—with the buildings and improvements thereon erected and made.

To be sold at the door of the parochial church of the parish of Saint Philippe de Windsor, in the town of Windsor Mills, on the TWENTIETH day of MAY next, at ONE of the clock in the afternoon.

HENRY AYLMER,
Sheriff.

Sheriff's office,
Sherbrooke, 16th April, 1902. 1560

[First published, 19th April, 1902]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—District of Saint Francis.

Saint Francis, to wit : No. 102. } MARIAH LEBARON (née Bean), of the township of Hatley, in the district of Saint Francis, widow of the late Ai LeBaron, Plaintiff; against ELBRIDGE FARMER, formerly of the township of Hatley, in the district of Saint Francis, now absent in parts unknown, Defendent.

A piece of land situate partly in the township of Hatley and partly in the village of North-Hatley, in the county of Stanstead, known and designated on the official cadastral plan and in the book of reference of the said township of Hatley, as part of the lot number five hundred and fifty-one (pt. No. 551), in the third range ; bounded on the south by the road leading from North Hatley to Waterville, on the west by lands belonging to H. Knowlton, David Jackson, Theresa Webster and A. C. LeBaron, respectively, on the north by lands belonging to Theresa Webster, Mrs. Daves and Charles Jackson, respectively, and on the east by land belonging to G. N. Lowell—with the buildings and improvements thereon erected and made.

To be sold at the door of the parochial church of the parish of Sainte-Catherine of Hatley, on the TWENTY-NINTH day of APRIL next, at ONE of the clock in the afternoon.

HENRY AYLMER,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Sherbrooke, 26th March, 1902. 1334

[First published, 29 March, 1902.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

Superior Court.—District of Saint-Francis.

Saint Francis, to wit : No. 132. } JOSEPH RUEL, Plaintiff ; against DAME EUPHEMIE FISETTE *et vir.*, Defendants.

A piece of land situate in the township of Brompton, in the district of Saint Francis, known and designated on the official cadastral plan and in the book of reference of the said township of Brompton, as the lot number nine A (No 9A), in the third range, containing one hundred and twenty-one acres in superficies—with the buildings and improvements thereon erected and made, save and except, however, and to be deducted therefrom, a building lot measuring one hundred feet in front by sixty-five feet in depth—with a small house

Duchesneau ; le dit lot à bâtir étant borné en front par le chemin public, en arrière et des deux côtés par le résidu du dit lot numéro neuf A (No 9 A).

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-François-Xavier de Brompton, le TRENTIEME jour d'AVRIL prochain, à UNE heure de l'après-midi.

HENRY AYLMER,
Bureau du shérif. Shérif.
Sherbrooke, 26 mars 1902. 1331-2
[Première publication, 29 mars 1902.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.
Cour Supérieure.—District de Saint-François.
Saint-François, à savoir : L'HONORABLE SIR CHARLES HIBBERT TUPPER, Demandeur ; contre ROBERT G. LECKIE, Défendeur.
No 44.

Tout ce morceau ou lot de terre sis et situé dans la cité de Sherbrooke, dans le district de Saint-François, connu et désigné comme lot numéro sept cent trente (730), sur le plan du cadastre officiel et au livre de renvoi pour le quartier est de la dite cité de Sherbrooke—ensemble avec toutes les maisons, bâtisses sus-érigées et appartenances, le dit lot faisant front vers le sud sur la rue du Pont.

Pour être vendu dans mon bureau, dans la cité de Sherbrooke, le PREMIER jour de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

HENRY AYLMER,
Bureau du Shérif, Shérif.
Sherbrooke, 27 mars 1902. 1329-2
[Première publication, 29 mars 1902.]

thereon, belonging to the estate of the late Louis Duchesneau ; said building lot bounded in front by the public road, in rear and on both sides by the remainder of said lot number nine A (No 9A).

To be sold at the door of the parochial church of the parish of Saint François-Xavier de Brompton, on the THIRTIETH day of APRIL next, at ONE of the clock in the afternoon.

HENRY AYLMER,
Sheriff's Office, Sheriff.
Sherbrooke, 26th March, 1902. 1332
[First published, 29th March, 1902.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS
Superior court.—District of Saint Francis.
Saint Francis, to wit : THE HONORABLE SIR CHARLES HIBBERT TUPPER, Plaintiff; against ROBERT G. LECKIE, Defendant.
No. 44.

All that parcel or lot of land situate, lying and being in the city of Sherbrooke, in the district of Saint Francis, known and designated as the lot number seven hundred and thirty (No. 730), on the official cadastral plan and book of reference for the east ward of the said city of Sherbrooke—together with all and every the houses, buildings and appurtenances thereon or thereunto belonging, the said lot fronting towards the south on "Bridge street".

To be sold at my office, in the city of Sherbrooke, on the FIRST day of MAY next, at TEN of the clock in the forenoon.

HENRY AYLMER,
Sheriff's Office, Sheriff.
Sherbrooke, 27th March, 1902. 1330
[First published, 29th March, 1902.]

Nominations

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, le 16 avril 1902, de nommer MM. André Fortin et Siméon Maheux, conseillers de la municipalité de partie des cantons de Shenley, Dorset, Jersey et Marlow, comté de Beauce, en remplacement de MM. Pierre Bégin et Joseph Roy, sortis de charge, en vertu des dispositions de l'article 327 du code municipal.

1547

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, le 16 avril 1902, de nommer M. Hector Lussier, de la municipalité de Saint-Vincent de Paul, préfet du comté de Laval, en vertu des dispositions des articles 178 et 250 du code municipal.

1591

Appointments

His Honor the LIEUTENANT-GOVERNOR has been pleased on the 16th of April, 1902, to appoint Messrs André Fortin and Siméon Maheux, councillors for the municipality of part of the townships of Shenley, Dorset, Jersey and Marlow, county of Beauce, to replace Messrs Pierre Bégin and Joseph Roy, retering from office, in virtue of the provisions of article 327 of the municipal code.

1548

His Honor the LIEUTENANT-GOVERNOR has been pleased to appoint, on the 16th of April, 1902, Mr. Hector Lussier, of the municipality of Saint Vincent de Paul, warden of the county of Laval, in virtue of the provisions of articles 178 and 250 of the municipal code. 1592

Avis du Gouvernement

PROVINCE DE QUÉBEC.

DÉPARTEMENT DES TERRES, MINES ET PÊCHERIES.

SECTION DES BOIS ET FORÊTS.

Québec, 19 avril 1902.

Avis est par le présent donné que, conformément aux sections 1334, 1335 et 1336 des statuts refondus de la province de Québec, les limites à bois ci-après

Government Notices

PROVINCE of QUEBEC

DEPARTEMENT OF LANDS, MINES AND FISHERIES.

WOODS AND FORESTS.

Quebec, 19th April, 1902.

Notice is hereby given that, conformably to sections 1334, 1335 and 1336 of the consolidated statutes of the province of Quebec, the timber limit

désignées, suivant l'étendue donnée, plus ou moins, et dans l'état où elles sont actuellement, seront offertes en vente à l'enchère, au bureau du Ministre des Terres, Mines et Pêcheries, en cette ville, le MARDI, TROISIEME jour de JUIN 1902, à ONZE heures de l'avant-midi.

hereinafter mentioned, at their estimated area, more or less, and in their present state, will be offered for sale, at public auction, in the Department of Lands, Mines and Fisheries, in this city, on TUESDAY, the THIRD day of JUNE 1902, at ELEVEN o'clock A. M.

OTTAWA SUPERIEUR.

	Superficie Milles carrés.
Rivière du Lièvre, branche N. O. 3	50
Rivière du Lièvre, branche N. O. 4	50

OTTAWA INFERIEUR.

Harrington, Est Rivière Rouge	6 1/5
Harrington, Ouest Rivière Rouge	2 3/4

SAINT-MAURICE.

Manouan 1 Nord	50
Manouan 2 Nord	24
Manouan 3 Nord	35
Manouan 1 Sud	50
Manouan 2 Sud	50
Manouan 3 Sud	45
Manouan 8 Sud	30
Manouan 9 Sud	21
Arrière Manouan 3 Nord	30
Arrière Manouan A. Nord	40
Arrière Manouan B. Nord	49
Arrière Manouan C. Nord	50
Arrière Manouan D. Nord	50
Ile Bostonnais	10
Bostonnais 3 Nord	40
Haut Saint-Maurice Nos 1 à 40, chacune	50

SAINT-CHARLES.

Rivière à Mars 3	20
Rivière du Moulin 4	12
Rivière Jacques-Cartier Branche N. O. 2	37
Rivière Jacques-Cartier 2 Ouest	42
" " " 2 Est	38
" " " 3	30
" " " Branche N. E., 1 Ouest	42
" " " Branche N. E., 1 Est	31
" " " Branche N. E., 2 Est	50

LAC SAINT-JEAN CENTRE.

Canton Dequen, rang 4	1
Canton Métabetchouan, 1	1 1/2
Rivière Ouiatchouan, 141	19 1/2
Rivière Ouiatchouan, 142	25

LAC SAINT-JEAN OUEST.

Canton Charlevoix 2	1 3/4

LAC SAINT-JEAN NORD-OUEST.

Rang 1, Nord du Lac Saint-Jean, 2	31
" " " 3	29
Rang 2, Nord du Lac Saint-Jean, 3	18
" " " 4	25
Rang 3, Nord du Lac Saint-Jean, 4	28
Rivière Mistassini, 4	13 1/2
Petite Rivière Péribonka	29
Rivière au Saumon, 1	46
" " 2	49
" " 3	41 1/2

SAGUENAY.

Rivière à la Chasse et aux Anglais	34
" Saint-Laurent, Ouest	30
" Mistassini et Sheldrake, 1	32 3/4
" Saint-Nicolas, Ouest	25 3/4
" Saint-Nicolas 2 Est	7 1/2
" Saint-Jean 7	12
" Saint-Jean 8	12

UPPER OTTAWA

	Area Square Miles.
River du Lièvre, N. W. Branch 3	50
River du Lièvre, N. W. Branch 4	50

LOWER OTTAWA.

Harrington East River Rouge	6 1/5
Harrington West River Rouge	2 3/4

SAINT MAURICE.

Manouan 1 North	50
Manouan 2 North	24
Manouan 3 North	35
Manouan 1 South	50
Manouan 2 South	50
Manouan 3 South	45
Manouan 8 South	30
Manouan 9 South	21
Rear Manouan 3 North	30
Rear Manouan A. North	40
Rear Manouan B. North	49
Rear Manouan C. North	50
Rear Manouan D. North	50
Bostonnais Island	10
Bostonnais 3 North	40
Upper Saint Maurice Nos. 1 to 40, each	50

SAINT CHARLES.

River à Mars 3	20
River du Moulin 4	12
River Jacques Cartier N. W. Branch 2	37
River Jacques Cartier 2 West	42
" " " 2 East	38
" " " 3	30
" " " N. E. Branch, 1 West	42
" " " N. E. Branch, 1 East	31
" " " N. E. Branch, 2 East	50

LAKE SAINT JOHN CENTRE.

Township Dequen, range 4	1
Township Metabetchouan, 1	1 1/2
River Ouiatchouan, 141	19 1/2
River Ouiatchouan, 142	25

LAKE SAINT JOHN WEST.

Township Charlevoix, 2	1 3/4

LAKE SAINT JOHN NORTH WEST

Range 1, North of Lake Saint John, 2	31
" " " 3	29
Range 2, North of Lake Saint John, 3	18
" " " 4	25
Range 3, North of Lake Saint John, 4	28
River Mistassini 4	13 1/2
Little River Péribonka	29
River au Saumon, 1	46
" " 2	49
" " 3	41 1/2

SAGUENAY.

River à la Chasse et aux Anglais	34
" Saint Lawrence, West	30
" Mistassini & Sheldrake, 1	32 3/4
" Saint Nicolas West	25 3/4
" Saint Nicholas 2 East	7 1/2
" Saint John 7	12
" Saint John 8	12

	Superficie Milles carrés.
Rivière Saint-Jean Branche Est 1	22
" Saint Jean Branche Est 2	18
" Saint-Jean Branche Est 3	30
Rivière au Saumon 1	34
Rivière Manicouagan 3	24
Rivière Manicouagan 4	27
Rivière Manicouagan 6	58
Rivière Manicouagan, Nos 7 à 28, chacune	50
Saguenay Ouest 1 A	10
Partie de Saguenay 3 Ouest	27
Rivière Magpie 3	32
" " 4	32
" " 5	32
" " 6	32
" " 7	32
" " 8	32
Escoumains 5 Est	34
Sault au Mouton 3	36
Rivière Malbaie 8 A	40
" " 9 A	53
" " 10	60
" " 11	57
" " 12	54
" " 13	49
" " 14	26
" " 15	45
" " 16	32
Canton Callières	15
Sault au Cochon 1 Est	30
Rivière Marguerite 1 Ouest	25
" " 2 "	20
" " 3 "	20
" " 4 "	20
" " 5 "	15
" " 1 Est	25
" " 2 "	20
" " 3 "	20
" " 4 "	20
" " 5 "	15

VALLEE DE METAPEDIA.

Canton Matalik 1	18
Canton Matalik 2	17

RIMOUSKI OUEST.

Canton Neigette 2	3
Arrière Mistigougèche	35
Canton Macpès 5	3¾
Canton Fleuriault	1⅝

RIMOUSKI EST.

Canton Matane 4	2

BONAVENTURE OUEST.

Rivière Escuminac Nord 3	12
Rivière Nouvelle 1	50
Rivière Nouvelle 4	16
Grande Cascapédia 1	14½
" " 2	21
" " 3	31
" " 4	18
" " 7	18
Turner's Brook	32
Joshua Brook	27
Petite Cascapédia 1	15
Petite Cascapédia 2	28
Clark's Brook 2	4
Flatlands Brook 2	2
Canton Ristigouche	2
Rivière André Branche Ouest 2	3⅜
Rivière Assemetquagan	10
Stuart Brook 1	3½
Stuart Brook 2	10¼
Rivière Skimenac Branche Ouest	3½
Rivière Skimenac Branche Sud	9¼
Canton Angers 2	8
Mann Brook Est	7

	Area Square miles.
River Saint John East Branch 1	22
" Saint John East Branch 2	18
" Saint John East Branche 3	30
River au Saumon 1	34
River Manicouagan 3	24
River Manicouagan 4	27
River Manicouagan 6	58
River Manicouagan, Nos 7 to 28, each	50
Saguenay West 1 A	10
Part of Saguenay 3 West	27
River Magpie 3	82
" " 4	32
" " 5	32
" " 6	32
" " 7	32
" " 8	32
Escoumains 5 East	34
Sault au Mouton 3	36
River Malbaie 8 A	40
" " 9 A	53
" " 10	60
" " 11	57
" " 12	54
" " 13	49
" " 14	26
" " 15	45
" " 16	32
Township Callières	15
Sault au Cochon 1 East	30
River Marguerite 1 West	25
" " 2 "	20
" " 3 "	20
" " 4 "	20
" " 5 "	15
" " 1 East	25
" " 2 "	20
" " 3 "	20
" " 4 "	20
" " 5 "	15

MATAPEDIA VALLEY

Township Matalik 1	18
Township Matalik 2	17

RIMOUSKI WEST

Township Neigette 2	3
Rear Mistigougèche	35
Township Macpès 5	3¾
Township Fleuriault	1⅝

RIMOUSKI EAST

Township Matane 4	2

BONAVENTURE WEST

River Escuminac North 3	12
River Nouvelle 1	50
River Nouvelle 4	16
Grand Cascapédia 1	14½
" " 2	21
" " 3	31
" " 4	18
" " 7	18
Turner's Brook	32
Joshua Brook	27
Little Cascapedia 1	15
Little Cascapedia 2	28
Clark's Brook 2	4
Flatlands Brook 2	2
Township Ristigouche	2
River André, West Branch 2	3⅜
River Assemetquagan	10
Stuart Brook 1	3½
Stuart Brook 2	10¼
River Skimenac West Branch	3½
River Skimenac South Branch	9¼
Township Angers 2	8
Mann Brook East	7

	Superficie Milles carrés.
Canton Carleton 5	3⅜
Canton Carleton 3	4
Rivière André Branche Ouest Canton Ristigouche	4

GASPE OUEST.

Rivière Cap-Chat 1	48
Rivière Cap-Chat 2	45
Rivière Madeleine 2 Nord	50
" " 3 Nord	50
" " 4 Nord	50
" " 5 Nord	50
" " 6 Nord	50
" " 1 Sud	50
" " 2 Sud	50
" " 3 Sud	50
Canton Denoue	19
Canton Taschereau	48

GASPE CENTRE.

Baie de Gaspé Sud 3	10
Baie de Gaspé Nord 1	16
Canton Fox 4	8
Canton Sydenham Nord	10

CONDITIONS DE LA VENTE.

Aucune limite ne sera adjugée à un prix moindre que le minimum fixé par le département.

Les limites seront adjugées au plus haut enchérisseur, sur le paiement du prix d'achat, en espèces ou par chèque accepté par une banque incorporée. A défaut de paiement, elles seront immédiatement remises à l'enchère.

La rente foncière annuelle de trois piastres par mille, ainsi que la taxe de feu, est aussi payable immédiatement.

Les limites, une fois adjugées, seront sujettes aux dispositions des règlements concernant les bois de la Couronne, maintenant en force ou qui pourront le devenir plus tard.

Des plans, indiquant les limites ci-dessus désignées, sont déposés au département des Terres, Mines et Pêcheries, en cette ville, et au bureau des agents des terres et des bois pour les diverses agences où sont situées ces limites, et seront visibles jusqu'au jour de la vente.

N. B.—Nul compte pour publication de cet avis ne sera reconnu si telle publication n'a pas été expressément autorisée par le département.

S. N. PARENT,
Ministre des Terres,
1545 Mines et Pêcheries.

Avis est par le présent donné que "The American Surety Company of New York", par ordre en conseil No 512, approuvé par le lieutenant-gouverneur le 17 octobre 1900, a été dûment autorisée en vertu des dispositions de l'Acte 63 Victoria, chapitre 44, à se porter caution en justice dans cette province.

ADELARD TURGEON,
1585 Secrétaire de la province.

Avis public est par le présent donné qu'en vertu de la loi corporative des compagnies à fonds social, des lettres patentes ont été émises sous le grand Sceau de la province de Québec, en date du quinze avril 1902, incorporant Albert Amiot, Ernest Lecours, Frédéric Clément dit Larivière, tous trois marchands, Joseph Edouard Charbonneau, comptable, John George Nelson, voyageur de commerce, John Goodman, voyageur de commerce, et François Xavier Desrivières, commis, tous sujets britanniques, de la cité de Montréal, pour les fins suivantes, savoir : faire le commerce et la fabrication de tous articles de ferronnerie, plomberie, quincaillerie, peinture, matériel de constructions, métaux de toute espèce fabriqués ou non fabriqués, et aussi toute autre industrie de même nature et se ratta-

	Area Square Miles.
Township Carleton 5	3⅜
Township Carleton 3	4
River André, West Branch, township Ristigouche	4

GASPE WEST.

River Cap-Chat 1	48
River Cap-Chat 2	45
River Magdalen 2 North	50
" " 3 North	50
" " 4 North	50
" " 5 North	50
" " 6 North	50
" " 1 South	50
" " 2 South	50
" " 3 South	50
Township Denoue	19
Township Taschereau	48

GASPE CENTRE.

Gaspé Bay South 3	10
Gaspé Bay North 1	16
Township Fox 4	8
Township Sydenham North	10

CONDITIONS OF SALE.

No limit will be adjudged at less than the minimum price fixed by the department.

The limits will be adjudged to the highest bidder on payment of the purchase price, in cash or by cheque accepted by a duly incorporated bank. Failing payment, they will be immediately re-offered for sale.

The annual ground rent of three dollars per mile, with fire tax, is also payable immediately.

Those timber limits, when adjudged, will be subject to the provisions of all timber regulations now in force or which may be enacted hereafter.

Plans of limits offered for sale are opened for inspection in the Department of Lands, Mines and Fisheries, in this city, and at the office of the Crown lands and timber agents in the different agencies in which said limits are situated, up to the day of sale.

N. B.—No account for publication of this notice will be recognized, if such publication has not been expressly authorized by the department.

S. N. PARENT,
Minister of Lands,
1546 Mines and Fisheries.

Notice is hereby given that the "American Surety Company of New York", was, by order in council No 512, approved by the Lieutenant-Governor the 17th of October, 1900, duly authorized under the provisions of the Act 63 Victoria, chapter 44, to become surety before the courts in this province.

ADELARD TURGEON,
1586 Provincial Secretary.

Public notice is hereby given that, under the "Joint Stock Companies Incorporation Act", letters patent have been issued under the great Seal of the province of Quebec, bearing date the fifteenth of April, 1902, incorporating Albert Amiot, Ernest Lecours, Frédéric Clément dit Larivière, all three merchants, Joseph Edouard Charbonneau, accountant, John George Nelson, commercial traveler, John Goodman, commercial traveler, and François Xavier Desrivières, clerk, all of the city and district of Montreal, for the following purposes, namely: the trade and manufacture of hardware goods, plumbers and steamfitters supplies, oils, paints, contractors furnishings, metals of all sorts, and other kindred material either raw or manufactured, and all branches of trade and industry connected

chant au même commerce, avec pouvoir d'acquérir par achat, bail ou autrement, toutes propriétés et tous outillages jugés nécessaires pour l'exploitation de l'entreprise, sous le nom de Amiot, Lecours et Larivière, incorporée, avec un fonds social de cent quatre-vingt dix mille piastres ($190,000.00), divisé en mil neuf cents actions (1900) de cent piastres ($100.00) chacune.

Daté au bureau du secrétaire de la province de Québec, ce seizième jour du mois d'avril 1902.

ADELARD TURGEON,
1589 Secrétaire de la province.

Avis public est par le présent donné qu'en vertu de "la loi corporative des compagnies à fonds social," des lettres patentes ont été émises sous le grand Sceau de la province de Québec, en date du septième jour d'avril 1902, incorporant John Champoux, marchand de bois, de D'Israëli, province de Québec, David Champoux, marchand, de D'Israëli, province de Québec, Waterman Allen Taft, de Arlington, dans l'état de Massachussetts, un des états-unis d'Amérique, marchand; Frank Jay Saxe, de la cité de New-York, dans l'état de New-York, un des états-unis d'Amérique, commerçant; James Ellingwood Marrett, de la cité de Portland, dans l'état du Maine, un des états-unis d'Amérique, marchand de bois, et Alexandre Champoux, marchand, de D'Israëli, province de Québec, dans les buts suivants, savoir:

D'acquérir, posséder, louer et maintenir, par aucun titre légal, toutes terres, limites à bois, meubles et immeubles et droits de pouvoirs d'eau et privilèges et intérêts y ayant rapport, glissoires par eau ou autrement et privilèges y ayant rapport, bâtisses, améliorations, matériel, machines, droits de patentes, royautés et autres choses qui peuvent être nécessaires ou utiles pour les opérations de bois ou en rapport avec leurs affaires, et de les vendre, louer en entier ou en partie ou en disposer autrement.

De faire les affaires de commerce de bois et le manufacturer dans toutes ses branches; de faire tous travaux utiles, améliorations, inventions, y compris moulins, ouvrages hydrauliques, travaux électriques et tramways et chemins de fer, y compris la manufacture et vente de lumière et chauffage artificiels, et de louer ou vendre des pouvoirs d'eau pour les fins de lumière ou chauffage électriques ou industriels, et de manufacturer, acheter, vendre ou louer toutes choses y ayant rapport; de faire les affaires de commerçants, et acheter et vendre des effets, articles et marchandises, billots manufacturés, bois scié, bois de pulpe, pulpe et papier, et d'acquérir, construire et mettre en opération des boutiques, magasins, bureaux, maison de pension, quais et autres constructions et de les vendre, louer à volonté ou en disposer autrement, sous le nom de "Chaleurs Bay Mills", avec un fonds social de cent cinquante mille piastres ($150,000.00) divisé en quinze cents actions (1500) de cent piastres ($100.00) chacune.

Daté au bureau du secrétaire de la province de Québec, ce quatorzième jour d'avril 1902.

ADELARD TURGEON,
1541 Secrétaire de la province.

Avis public est par le présent donné que, en vertu de la "loi corporative des compagnies à fonds social", des lettres patentes ont été émises sous le grand Sceau de la province de Québec, en date du quinzième jour d'avril 1902, incorporant Fraser Chapman, de la cité de Montréal, marchand; Henry James Dart, de la cité de Montréal, marchand; John Henry Chapman, de la cité de Montréal, marchand; May Elmina Albee, de la cité de Montréal, épouse séparée de biens du dit Fraser Chapman, et Jacob Dewitt, de la cité de Montréal, étudiant, dans les buts suivants: de prendre les affaires de la société commerciale de Dart & Chapman, faisant ci-devant affaires dans la cité de Montréal, et de faire les affaires comme manufacturiers et commerçants de drogues, articles et fournitures de droguistes et de

therewith, with power to buy or lease all real estate and machinery which may be necessary for said trade and manufacture, by the name of "Amiot, Lecours & Larivière, Incorporated," with a capital stock of one hundred and ninety-five thousand dollars ($190,000 00), divided into one thousand nine hundred shares (1900) of one hundred dollars ($100.00) each.

Dated at the office of the secretary of the province of Quebec, this sixteenth day of April, 1902.

ADELARD TURGEON,
1590 Provincial secretary.

Public notice is hereby given that under "The Joint Stock Companies Incorporation Act", letters patent have been issued under the great Seal of the province of Quebec, bearing date the seventh day of April, 1902, incorporating John Champoux, lumber dealer, of d'Israeli, province of Quebec; David Champoux, merchant, of d'Israeli, province of Quebec; Waterman Allen Taft, of Arlington, in the state of Massachusetts, one of the United States of America, merchant; Frank Jay Saxe, on the city of New York, in the state of New York, one of the United States of America, trader; James Ellingwood Marrett, of the city of Portland, in the state of Maine, one of the United States of America, lumber merchant, and Alexandre Champoux, merchant, of d'Israeli, province of Quebec, for the following purposes, viz:

To acquire, own, lease and hold, by any legal title, all such lands, timber limits, real and moveable property and rights water-powers and privileges and interests therein, slides by water or otherwise and interests therein, buildings, improvements, plant, machinery, patent rights, royalties and other things as may be necessary to or useful for lumbering operations or in connection with their business, and the same or any part thereof to sell, lease or otherwise dispose of.

To carry on the business of lumbering and the manufacture of lumber in all its branches: to construct all useful works, improvements and inventions, including mills, water-works, electrical works and tramways and railways, including the manufacture and sale of artificial light and heat, and to lease or sell water-powers for electrical or industrial lighting or heating purposes, and to manufacture, buy, sell or lease any thing incidental thereto; to do business as traders, and to buy and sell goods, wares and merchandise, manufactured logs, sawed lumber, pulpwood, pulp and paper, and to acquire, build and operate shops, stores offices, boarding houses, wharves and other buildings, and the same at will to sell, lease or otherwise dispose of, under the name of "Chaleur Bay Mills", with a capital stock of one hundred and fifty thousand dollars ($150,000.00) divided into fifteen hundred shares (1500), of one hundred dollars ($100.00) each.

Dated at the office of the secretary of the province of Quebec, this fourteenth day of April, 1902.

ADELARD TURGEON,
1542 Provincial secretary.

Public notice is hereby given that, under "the Joint Stock Companies Incorporation Act," letters patent have been issued under the great Seal of the province of Quebec, bearing date the fifteenth of April, 1902, incorporating Fraser Chapman, of the city of Montreal, merchant; Henry James Dart, of the city of Montreal, merchant; John Henry Chapman, of the city of Montreal, merchant; May Elmina Albee, of the city of Montreal, wife separate as to property of the said Fraser Chapman, and Jacob Dewitt, of the city of Montreal, student, for the following purposes, viz: to take over the business of the commercial firm of Dart & Chapman, heretofore trading at the city of Montreal, and to carry on business as manufacturers of and dealers in drugs, druggist's and physician's sundries and

médecins, sous le nom de "The Chapman, Dart Company," avec un fonds social de vingt mille piastres ($20.000.00), divisé en deux cents actions (200) de cent piastres ($100.00) chacune.

Daté au bureau du secrétaire de la province de Québec, ce dix-septième jour d'avril 1902.

ADELARD TURGEON,
1587 Secrétaire de la province

supplies, under the name of "The Chapman Dart Company", with a capital stock of twenty thousand dollars ($20,000.00), divided into two hundred shares (200) of one hundred dollars ($100.00) each.

Dated at the office of the secretary of the province of Quebec, this seventeenth day of April, 1902.

ADELARD TURGEON,
1588 Provincial Secretary.

Avis Divers

Avis public est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite par les personnes ci-après mentionnées à Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes, en vertu des dispositions de l'acte des compagnies à fonds social, incorporant les requérants et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, sous le nom et pour les fins ci-après mentionnés :

1° Le nom corporatif de la compagnie sera "La Compagnie du *Pionnier*."

2° L'objet pour lequel l'incorporation est demandée est de publier le journal *Le Pionnier*, en la cité de Montréal, et d'y faire valoir un atelier d'imprimerie et de publication.

3° Le bureau principal de la dite compagnie sera en la cité de Montréal.

4° Le chiffre du capital-actions de la dite compagnie sera de vingt mille piastres, divisé en deux mille actions de dix piastres chacune.

5° Les noms au long, résidence et profession de chacun des requérants sont comme suit : Guillaume Narcisse Ducharme, banquier, de la cité de Sainte-Cunégonde de Montréal ; Henri Bourassa, agronome, de Papineauville ; Cyprien Gélinas, gérant d'assurance, maire de la ville de Saint-Louis ; Jérôme Adolphe Chicoyne, journaliste, de la cité de Sherbrooke ; Télesphore Eusèbe Normand, notaire, de la cité de Montréal. Tous sont sujets britanniques, résidant dans la province de Québec et seront les premiers directeurs de la dite compagnie.

J. A. CHICOYNE,
Procureur des requérants.
Montréal, 10 avril 1902. 1567

Avis est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cette avis, dans la *Gazette Officielle de Quebec*, une demande sera faite à Son Honneur le lieutenant gouverneur en conseil, pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes, en vertu des dispositions de la loi corporative des compagnies à fonds social, incorporant les requérants et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, en corps politique et incorporé, sous le nom et dans les buts ci-après mentionnés :

1° Le nom collectif proposé de la compagnie sera "La Compagnie Canadienne de Publicité".

2° Les objets pour lesquels l'incorporation est demandée sont : exploiter des ateliers d'imprimerie, reliure, clicherie, et publier et éditer des journaux quotidiens, hebdomadaires ou mensuels, et acheter, louer ou acquérir autrement des biens-meubles et immeubles pour l'exercice du but qu'elle se propose.

3° La principale place d'affaires de la dite compagnie sera dans la cité de Montréal.

4° Le montant du fonds social de la dite compagnie sera de dix mille dollars.

5° Le nombre d'actions sera de deux cents, et le montant de chaque action sera de cinquante piastres.

6° Les noms au long, résidence et profession des requérants sont comme suit : Edouard Charlier,

Miscellaneous Notices

Public notice is hereby given that, within one month after the last publication hereof, in the *Quebec Official Gazette*, the persons hereinafter mentioned will apply to His Honor the Lieutenant Governor in Council, for the granting of a charter of incorporation under the Joint Stock Companies Incorporation Act, constituting them and such others as may hereinafter become shareholders in the company to be incorporated by such letters patent, a body politic and corporate, under the name and for the purposes hereinafter mentioned :

1. The proposed name of the company is to be "La Compagnie du *Pionnier*".

2. The object for which incorporation is sought for is to publish the journal *Le Pionnier*, in the city of Montreal, and to carry on in said city a general printing and publishing establishment.

3. The chief place of business of the said company is to be in the city of Montreal.

4. The amount of capital stock of the company is to be twenty thousand dollars, divided into two thousand shares of ten dollars each.

5. The names in full, address and calling of each of the applicants are as follows : Guillaume Narcisse Ducharme, banker, of the city of Sainte Cunégonde of Montreal ; Henri Bourrassa, agriculturist, of Papineauville ; Cyprien Gélinas, insurance manager, mayor of the town of Saint Louis ; Jérôme Adolphe Chicoyne, journalist, of the city of Sherbrooke ; Télesphore Eusèbe Normand, notary, of the city of Montreal. All are british subjects and reside in the province of Quebec and are to be the first directors of said company.

J. A. CHICOYNE,
Attorney for applicants.
Montreal, 10th April, 1902. 1568

Public notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the Lieutenant-Governor in Council, for letters patent under the provisions of the "joint stock companies act", incorporating the applicants and such other persons as may hereafter become shareholders in the proposed company, a body politic and corporate, under the name and for the purposes hereinafter mentioned :

1. The proposed name of the company is to be : "La Compagnie Canadienne de Publicité".

2. The purposes for which incorporation is sought are : to exploit printing offices, binding, stereotyping and to publish and edit daily, weekly and monthly newspapers, and to buy, rent or acquire otherwise the moveables and immoveables necessary for the carrying on of such business.

3. The principal place of business of the said company will be, in the city of Montreal.

4. The amount of the capital stock of the said company will be ten thousand dollars.

5. The number of shares will be two hundred and the amount of each share fifty dollars.

6. The full names, residence and calling of the petitioners are as follows : Edouard Charlier,

journaliste ; Joseph Marcellin Wilson, négociant ; Gaspard Deserres, banquier ; Alphonse Marcotte, encanteur ; Gonzalve Desaulniers, avocat, tous de la cité et du district de Montréal. Les dits requérants seront les directeurs provisoires.

DESAULNIERS & ARCHAMBAULT,
Procureurs des requérants.

Montréal, 16 avril 1902. 1577

Avis est donné que, sous un mois après la dernière publication du présent avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, demande sera faite au lieutenant-gouverneur de la province de Québec, pour obtenir une charte, par lettres patentes sous le grand Sceau, incorporant les requérants ci-après mentionnées et toutes telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires, sous le nom et dans les buts ci-après mentionnés, savoir :

1° Le nom corporatif de la dite compagnie sera " Frenette, Frères & Cie."

Les objets pour lesquels l'incorporation est demandée sont le commerce général d'imprimerie, lithographie et clicherie, librairie, relieure et toutes autres branches se rattachant à ces dits objets.

2° Le siège principal des affaires de la dite compagnie sera en la ville de Fraserville. Le fonds social sera de $10,000.00 lequel fonds social divisé en cent parts de $109.00 chacune, avec droit de porter le capital de la dite compagnie à $25,000.00.

3° Les requérants sont : MM. Joseph Eugène Frenette, journaliste ; Stanislas Jean Frenette, libraire ; Dame Cécile Lebel, épouse séparée de biens de Jean-Baptiste Eugène Frenette, imprimeur, celle-ci autorisée par son dit mari ; Joseph Alyre Foisy, notaire, et Amédée Danis, dentiste, tous de la ville de Fraserville ; lesquels dits requérants tous sujets de Sa Majesté, résidant en Canada, seront les premiers directeurs de la Compagnie.

J. CAMILLE POULIOT,
Procureur des requérants.

Fraserville, 15 avril 1902. 1561

Avis est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, de la province de Québec, en vertu de la loi corporative des compagnies à fonds social, et amendants, pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes, incorporant les requérants ci-après nommés et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, sous le nom et dans les buts ci-après mentionnés :

1° Le nom incorporée de la compagnie sera : " La Compagnie de Médecines Patentées Françaises ".

2° L'objet pour lequel l'incorporation est demandée est de faire les affaires de pharmacie en gros et en détail et d'importer des produits chimiques et pharmaceutiques, ainsi que des instruments de chirurgie, avec pouvoir d'acquérir, posséder par achat, loyer ou autrement et en disposer, tel qu'il peut être déterminé, les meubles et immeubles qui peuvent être nécessaires aux fins des dites affaires ou en rapport avec icelles.

3° La principale place d'affaires de la dite compagnie sera à Montréal, dans le district de Montréal.

4° La montant proposé du fonds social sera de cinquante mille dollars.

4° Le nombre d'actions sera de cinq cents, de cent piastres chacune.

6° Les noms au long, résidence et profession des requérants sont comme suit : Gaston de Werthemer, pharmacien ; Toussaint Evariste Gagner, pharmacien ; Joseph Quenneville, pharmacien ; Ernest Nadeau, pharmacien ; Herménégilde Jeannotte, médecin ; John Barry, commis ; Joseph Henri Brossard, médecin, tous des cité et district de Montréal.

DESAULNIERS & ARCHAMBAULT,
Procureurs des Requérants.

Montréal, 17 avril 1902. 1595

---

publisher ; Joseph Marcellin Wilson, trader ; Gaspard Deserres, banker ; Alphonse Marcotte, auctioner ; Gonzalve Desaulniers, advocate, all of the city and district of Montreal. The said petitioners will be the *interim* directors.

DESAULNIERS & ARCHAMBAULT,
Attorneys for the applicants.

Montreal, 16th April, 1902. 1578

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the Lieutenant Governor of the province of Quebec, for a charter by letters patent of the province of Quebec, to incorporate the applicants and such other persons as may become shareholders, under the name and for the purposes hereinafter mentioned :

1. The proposed name of the company is to be Frenette, Frères & Cie.

The purposes for which incorporation is sought are : to do a general business in printing, litography, stereotyping, stationery, book binding and all other branches connected with the said objects.

2. The head place of business of the said company will be in the town of Fraserville. The capital stock will be $10,000.00, divided into one hundred shares of one $100.00 each, with right to increase the stock of the said company to $25,000.00.

3. The petitioners are: Messrs Joseph Eugène Frenette, journalist; Stanislas Jean Frenette, bookseller; Dame Cecile Lebel, wife separated as to property of Jean Baptiste Eugène Frenette, printer, authorized by her said husband, Joseph Alyre Foisy, notary, and Amedée Danais, dentist, all of the town of Fraserville ; which said petitioners, all subjects of His Majesty residing in Canada, will be the first directors of the company.

J. CAMILLE POULIOT,
Attorney for petitioners

Fraserville, 15th April, 1902. 1562

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, an application will be made to His Honor the Lieutenant-Governor in Council, for the province of Quebec, under the " Joint Stock Companies Act, and amendments thereto " for a charter of incorporation by letters patent, to incorporate the applicants hereinafter named and such other persons as may become shareholders in the proposed company, under the name and for purposes mentioned :

1. The corporate name of the company is to be : " La Compagnie de Médecines Patentées Françaises. "

2. The incorporation is saked for the purpose of carrying on business as wholesale and retail druggist and for the importation of chemical and druggist's supplies, as well as surgical instruments, with power to acquire, hold and dispose of by sale, lease or otherwise, as may be determined, all such moveable or immoveable property as my be necessary for the purposes or in connection with the said business.

3. The chief place of business of said company shall be at Montreal, in the district of Montreal.

4. The proposed amount of capital stock is fifty thousand dollars.

5 The number of shares is to be five hundred, of one hundred dollars each.

6. The names in full, address and calling of the applicants are as follows ; Gaston de Werthemer, druggist ; Toussaint Evariste Gagner, druggist ; Joseph Quenneville, druggist ; Ernest Nadeau, druggist ; Herménégilde Jeannotte, physician ; John Barry, clerk ; Joseph Henri Brossard, physician, all of the city and district of Montreal.

DESAULNIERS & ARCHAMBAULT,
Attorneys for petitioners.

Montreal, 17th April, 1902. 1596

Avis est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes, en vertu des dispositions de la loi corporative des compagnies à fonds social, incorporant les requérants et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, en corps politique et incorporé, sous le nom et dans les buts ci-après mentionnés :

1° Le nom collectif de la compagnie sera " The James Muir Co. Limited ".

2° L'objet pour lequel l'incorporation de la dite compagnie est demandée, est d'acquérir les affaires ci-devant faites par MM. James Muir & Co., à Québec, et dans le but de faire les affaires de manufacture et de vente de chaussures, cuir et produits du cuir, avec pouvoir de s'associer avec toute autre compagnie ayant les mêmes pouvoirs et objets, ou d'acquérir par achat, loyer ou autrement les droits et privilèges de toute telle compagnie, et d'acquérir, posséder par vente, loyer ou autrement, tel qu'il peut être déterminé, tous tels meubles ou immeubles qui peuvent être nécessaires pour les fins des dites affaires ou en rapport avec icelles et en disposer.

3° La principale place d'affaires de la dite compagnie sera dans les cité et district de Québec.

4° Le montant proposé du fonds social sera de $40,000.

5° Le nombre d'actions sera de 400 de $100 chacune.

6° Les noms au long, résidence et profession des requérants sont comme suit : George Allen Childs, des cité et district de Montréal, marchand ; James Muir, senior, manufacturier ; James Muir, junior, commis ; Peter Johnston, gentilhomme ; Henry Willis, pharmacien. Les quatre derniers nommés sont de la cité de Québec, et tous sont sujets anglais.

7° Les premiers directeurs de la compagnie seront les dits George A. Childs, James Muir, senior et James Muir, junior.

CARON, PENTLAND,
STUART & BRODIE,
Solliciteurs des requérants.

Québec, 15 avril 1902. 1583

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the Lieutenant Governor in Council, for a charter of incorporation by letters patent under the provisions of the Joint Stock Companies Incorporation Act, incorporating the applicants and such other persons as may become shareholders in the proposed company, as a body politic and corporate, under the name and for the purposes hereinafter mentioned :

1. The corporate name of the company shall be " The James Muir Co., Limited ".

2. The incorporation of the said company is sought for the purpose of acquiring the business heretofore carried on by Messrs. James Muir & Co., at Quebec, and for the purpose of carrying in the business of manufacturing and selling boots and shoes, leather and leather products, with power to consolidate with any other company with like powers and aims, or to acquire by purchase, lease or otherwise, the rights and privileges of any such company, and to acquire, hold and dispose of by sale, lease or otherwise, as may be determined, all such moveable or immoveable property as may be necessary for the purpose of or in connection with the said business.

3. The chief place of business of the said company shall be in the city and district of Quebec.

4. The proposed amount of capital stock is $40,000.

5. The number of shares is to be 400 of $100 each.

6. The names in full and the address and calling of each of the applicants are as follows: George Allen Childs, of the city and district of Montreal, merchant ; James Muir, senior, manufacturer ; James Muir, junior, clerk ; Peter Johnston, gentleman ; Henry Willis, pharmacist. The four last named of the city of Quebec, and all of above are British subjects.

7. The first directors of the company shall be the said George A. Childs, James Muir, senior and James Muir, junior.

CARON, PENTLAND,
STUART & BRODIE,
Solicitors for applicants.

Quebec, 15th April, 1902. 1584

Avis de Faillites

Province de Québec, District de Trois-Rivières. } *Cour Supérieure.*

Dans l'affaire de Pimodan Langlois, Saint-Grégoire de Nicolet, marchand, Insolvable.

Avis est par le présent donné qu'en vertu d'un ordre de la cour, en date du 16 avril 1902, j'ai été nommé curateur aux biens de cette succession.

Toutes personnes ayant des réclamations contre cette succession sont requises de les produire devant moi dans les trente jours de cette date.

V. E. PARADIS,
Curateur.

Bureau : 44, rue Dalhousie,
Bâtisse de la Cie Richelieu.
Québec, 17 avril 1902. 1593

Province de Québec, District de Saint Hyacinthe. } *Cour Supérieure.*

Dans l'affaire de David Beauvais, de Saint-Hyacinthe, marchand, Failli.

Avis est donné qu'un deuxième et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire et sera payable au bureau de Lefaivre & Taschereau, 48, rue Saint-Pierre, Québec, le ou après le 6 mai 1902.

Bankrupt Notices

Province of Quebec, District of Three-Rivers. } *Superior Court.*

In the matter of Pimodan Langlois, Saint Gregoire of Nicolet, merchant, Insolvent.

Notice is hereby given that in virtue of an order of the court, dated 16th April, 1902, I have been appointed curator to this estate.

All persons having claims against this estate are requested to file them with me within thirty days from this date.

V. E. PARADIS,
Curator.

Office : 44, Dalhousie street,
Richelieu & Ont. Nav. Co. Building.
Quebec, 17th April, 1902. 1594

Province of Quebec, District of Saint Hyacinth. } *Superior Court.*

In the matter of David Beauvais, of Saint Hyacinth, merchant, Insolvent.

Notice is hereby given that a second and final dividend sheet has been prepared in this matter, and will be payable at the office of Lefaivre & Taschereau, 48, Saint Peter street, Quebec, on or after the 6th of May, 1902.

Toute contestation au dit dividende devra être produite avant la dite date.

GEORGES LEFAIVRE,
JOS. C. DESAUTELS,
Curateurs Conjoints.

Québec, 17 avril 1902. 1597

Province de Québec, District de Saint-François. } *Cour Supérieure.*

Dans l'affaire de Moïse Vigneau, marchand, Danville, Insolvable.

Un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire, et sera sujet à objection jusqu'au 5 mai 1902, date après laquelle ce dividende sera payable à mon bureau.

V. E. PARADIS,
Curateur.

Bureau : 44, rue Dalhousie,
Bâtisse de la Cie. du Richelieu.
Québec, le 17 avril 1902. 1549

Province de Québec, District de Montréal. } *Cour Supérieure.*

In re Cadieux & Dérome, Montréal, Insolvables.

Avis vous est donné que, le 16e jour d'avril 1902, par un ordre de la cour, j'ai été nommé curateur à la succession des sus nommés, qui ont fait une cession judiciaire de tous leurs biens et effets pour le bénéfice des leurs créanciers.

Les réclamations doivent être produites à mon bureau sous un mois de cette date.

A. L. KENT,
Curateur.

Bureau de Kent & Turcotte,
97, rue Saint-Jacques.
Montréal, 19 avril 1902. 1551

Vente de Faillite

Province de Québec, District des Trois-Rivières } *Cour Supérieure.*
No 97.

Dans l'affaire de Hyacinthe Marchand, Failli.

Avis est par le présent donné qu'en vertu d'une autorisation de l'hon. O. Desmarais, juge de la cour supérieure pour le district des Trois-Rivières, le curateur, soussigné, procèdera à la vente des immeubles désignés ci-dessous, séparément cédés par le dit failli, MARDI, le TREIZIEME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin, à la porte de l'église paroissiale de Sainte-Flore, au plus offrant et dernier enchérisseur, savoir :

1° Une terre située dans la paroisse de Sainte-Flore, connue et désignée comme faisant partie des lots de terre No 57 et 58, des plan et livre de renvoi officiels du cadastre du comté de Saint-Maurice, pour Sainte-Flore.

2° Un terrain de forme irrégulière situé en la dite paroisse de Sainte-Flore, 40 arpents superficie, partie des Nos 190 et 199, du dit cadastre—avec maison et autres bâtisses y érigées.

3° Un emplacement en la paroisse de Sainte-Flore, à la gare du chemin de fer le Grand Nord, partie du No 197, du dit cadastre—avec maison et autres bâtisses y érigées.

ARTHUR BRUNELLE,
Curateur.

TESSIER & BÉLIVEAU,
Procureurs.
Trois-Rivières, 17 avril 1902. 1563

Any contestation of such dividend must be deposited before the said date.

GEORGES LEFAIVRE,
JOS. C. DESAUTELS,
Joint curators.

Quebec, 17th April, 1902. 1598

Province of Quebec, District of Saint Francis. } *Superior Court.*

In the matter of Moïse Vigneau, merchant, Danville, Insolvent.

A first and final dividend sheet has been preprepared in this matter, and will be open to objection until 5th May, 1902, after which date this dividend will be payable at my office.

V. E. PARADIS,
Curator.

Office : 44, Dalhousie street,
Richelieu & Ontario Nav. Co., Building.
Quebec, 17th April, 1902. 1550

Province of Quebec, District of Montreal. } *Superior Court.*

In re Cadieux & Dérome, Montreal, Insolvents.

Notice is hereby given that, on the 16th day of April, 1902, by order of the court, I was appointed curator to the estate of the above named, who have made a judicial abandonment of all their assets for the benefit of their creditors.

Claims must be fyled at my office within one month.

A. L. KENT,
curator.

Office of Kent & Turcotte,
97, Saint James street.
Montreal, 19th April, 1902. 1552

Insolvent's Sale

Province of Quebec, District of Three Rivers, } *Superior Court.*
No. 97.

In the matter of Hyacinthe Marchand, Insolvent.

Notice is hereby given, that, in virtue of an authorization from the Hon. O. Desmarais, judge of the superior court for the district of Three Rivers, the undersigned curator will proceed to the sale of the immovables hereinafter, separately assigned by the said insolvent, on TUESDAY, the THIRTEENTH day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon, at the door of the parish church of Sainte Flore, to the last and highest bidder, to wit :

1. A land situate in the parish of Sainte Flore, known and described as forming part of the lots of land Nos. 57 and 58, of the official plan and book of reference of the cadastre of the county of Saint Maurice for Sainte Flore.

2. A lot of irregular outline situate in the said parish of Sainte Flore, 40 arpents in area, part of Nos. 190 and 199, of the said cadastre—with house and other buildings thereon erected.

3. A lot in the parish of Sainte Flore, at the Grand Northern Railway station, part of No. 197, of the said cadastre—with house and other buildings thereon erected.

ARTHUR BRUNELLE,
Curator.

TESSIER & BELIVEAU,
Attorneys.
Three Rivers, 17th April, 1902. 1564

Licitation

Province de Québec, District de Montréal. No 2991.
Cour Supérieure.

Dame P. Amesse, Demanderesse ;

vs.

R. Amesse *et al.*, Défendeurs.

LICITATION.

Avis est donné qu'en vertu d'un jugement de la cour supérieure, siégeant à Montréal, dans le district de Montréal, le seizième jour d'avril 1902, dans une cause dans laquelle Philomène Amesse, veuve Olivier Landermann, des cité et district de Montréal, est Demanderesse ; et Rosalie Amesse, épouse séparée de biens de Louis Deguise, et ce dernier en autant que besoin est pour autoriser sa dite épouse aux fins des présentes ; Eugène Amesse, Louis Amesse, Joseph Amesse, Thomas Amesse, tous des cité et district de Montréal ; Aurélie Payez, épouse séparée de biens de L. J. Rodier, et ce dernier pour autoriser son épouse ; Joseph Payez, Jacob Payez, Louis Payez et Henri Payez, ces derniers de Brooklyn, dans l'état de New-York, l'un des états-unis d'Amérique ; Pascal Amesse, père, de Montréal susdit, en sa qualité de tuteur à Eléonore et Eugénie Payez, enfants mineurs issue du mariage de Joseph Payez et Eléonore Amesse ; Benjamin Payez et Henriette Payez, fille majeure et usant de ses droits, de Brooklyn, dans l'état de New-York, l'un des états-unis d'Amérique ; Jacob Keller, de Montréal susdit, en sa qualité de tuteur à Henriette, Adèle, Edouard, Julien et Alfred Payez, enfants mineurs issus du mariage de Julien Payez et Adèle Amesse ; Hercule Laurence, de Montréal susdit, en sa qualité de tuteur à Annie Eléonore, John Benjamin, Adèle Mary, Clara Blanche, Charles Edward et Joseph Thomas, enfants mineurs issue du mariage de Benjamin Amesse et Mary Krummanauer ; Marie Delfosse, épouse du dit Thomas Amesse, de Montréal susdit, et ce dernier tant personnellement comme susdit que pour autoriser sa dite épouse aux fins des présentes ; Mary Krummanauer, veuve de Benjamin Amesse, de la ville de Brooklyn susdit, sont Défendeurs, ordonnant la licitation des immeubles suivants, savoir :

1° Un terrain situé dans le quartier Saint-Laurent, dans la cité de Montréal, et portant le numéro 302, des plan et livre de renvoi officiels du quartier Saint-Laurent.

2° Un terrain situé dans le quartier Saint-Laurent, dans la cité de Montréal, portant le numéro 303, des plan et livre de renvoi officiels du dit quartier Saint-Laurent—avec bâtisses érigées sur les dits immeubles, lesquels immeubles ne forment qu'une seule et même exploitation.

Les immeubles ci-dessus désignés seront mis à l'enchère et adjugés en bloc au plus offrant et dernier enchérisseur, le VINGT-DEUXIEME jour de MAI mil neuf cent deux, à ONZE heures du matin, cour tenante, dans la salle d'audience du palais de justice à Montréal ; sujets aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges, déposé au greffe du protonotaire de la dite cour ; et que toute opposition afin d'annuler, afin de charge, afin de distraire à la dite licitation, devra être déposée au greffe du protonotaire de la dite cour au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication ; que toute opposition afin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication ; et à défaut par les parties de déposer les dites oppositions dans les délais prescrits par le présent avis, elles seront forcloses du droit de le faire.

CHARLES LAURENDEAU,
Avocat de la demanderesse.

Montréal, 16 avril 1902. 1553

Licitation

Province of Quebec, District of Montreal. No. 2991.
Superior Court.

Dame P. Amesse, Plaintiff ;

vs.

R. Amesse *et al.*, Defendants.

LICITATION.

Notice is hereby given that in virtue of a judgment of the superior court, sitting in Montreal, in the district of Montreal, on the sixteenth day of April, 1902, in a case in which Philomène Amesse, widow Olivier Landermann, of the city and district of Montreal is Plaintiff ; and Rosalie Amesse, wife separate as to property from Louis Deguise, and the latter as far as it is necessary to authorize his said wife to these presents ; Eugène Amesse, Louis Amesse, Joseph Amesse, Thomas Amesse, all of the city and district of Montreal ; Aurélie Payez, wife separate as to property from L. J. Rodier, and the latter to authorize his wife ; Joseph Payez, Jacob Payez, Louis Payez and Henri Payez, of Brooklyn, in the state of New York, one of the united states of America ; Pascal Amesse, senior, of Montreal aforesaid, in his quality of tutor to Eléonore and Eugénie Payez, children under age of Joseph Payez and Eléonore Amesse ; Benjamin Payez and Henriette Payez, *fille majeure et usant de ses droits*, of Brooklyn, in the state of New York, one of the united states of America ; Jacob Keller, of Montreal aforesaid, in his quality of tutor to Henriette, Adèle, Edouard, Julien and Alfred Payez, children under age of Julien Payez and Adèle Amesse ; Hercule Laurence, of Montreal aforesaid, in his quality of tutor to Annie Eléonore, John Benjamin, Adèle Mary, Clara Blanche, Charles Edward and Joseph Thomas, children under age of Benjamin Amesse and Mary Krummanauer ; Marie Delfosse, wife of the said Thomas Amesse, of Montreal aforesaid ; and the latter personnally as aforesaid and to authorize his said wife to these presents ; Mary Krummanauer, widow of Benjamin Amesse, of the city of Brooklyn aforesaid, are Defendants, ordering the licitation of the following immoveables, viz :

1. A lot of land situated in Saint Lawrence ward, in the city of Montreal, and bearing the number 302, of the official plan and book of reference of the said Saint Lawrence ward.

2. A lot of land situated in Saint Lawence ward, in the city of Montreal, bearing the number 303, to the official plan and book of reference of the said Saint Lawrence ward—with buildings erected on the said immoveables, which immoveables form one and the same plot of ground.

The immoveables above described will be put up to auction and adjudged as one single lot to the last and highest bidder, on the TWENTY-SECOND day of MAY, one thousand nine hundred and two, at ELEVEN o'clock in the forenoon, sitting the court, in the court room of the court house, in the city of Montreal ; subject to the charges, clauses and conditions contained in the list of charges deposited in the office of the protonotary of the said court ; and that any opposition to annul, to secure charges, or to withdraw to be made to the said licitation, must be filed in the office of the prothonotary of the said court at least twelve days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication ; and that any opposition for payment must be fyled within six days after the adjudication ; and failing the parties to fyle such opposition within the delays hereby limited, they will be forclosed from so doing.

CHARLES LAURENDEAU,
Attorney for the plaintiff.

Montreal, 16th April, 1902. 1554

Proclamation

Canada, Province de Québec. } L. A. JETTÉ.
[L. S.]

EDOUARD VII, par la Grâce de Dieu, Roi du Royaume-Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande, et des possessions britanniques au-delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A tous ceux à qui ces présentes parviendront ou qu'icelles pourront concerner—SALUT :

PROCLAMATION.

HORACE ARCHAMBEAULT, *Proc.-Genl.* } ATTENDU que, sur présentation au conseil municipal du comté de Montmorency, d'une requête des deux-tiers des électeurs municipaux qui sont en même temps propriétaires habitant un certain territoire y mentionné, situé dans la municipalité de la paroisse de Beauport, dans le dit comté, dans Notre province de Québec, demandant l'érection de ce territoire en municipalité de village, le dit conseil du dit comté de Montmorency a nommé Pierre Octave Lefrançois, surintendant spécial, et l'a chargé de visiter le dit territoire, de constater le nombre de maisons y bâties et habitées, et de faire rapport sur la dite requête ;

ET ATTENDU que le dit surintendant spécial a fait au dit conseil un rapport mentionnant le nombre de maisons bâties et habitées sur le dit territoire, et la désignation des limites qui, dans son opinion, doivent être données au territoire ci-après plus particulièrement décrit, contenant au moins quarante maisons habitées dans une étendue n'excédant pas soixante arpents en superficie :

ET ATTENDU que le dit rapport du dit surintendant spécial a été homologué sans amendements par le conseil du susdit comté ;

ET ATTENDU que le Lieutenant-Gouverneur de Notre Province de Québec, a, par et avec l'avis du Conseil Exécutif de Notre dite Province, approuvé le dit rapport ;

A CES CAUSES, en vertu des dispositions du Code Municipal de Notre dite Province, Nous déclarons que le dit territoire, savoir :

Tout le territoire borné comme suit, savoir :

Commençant à l'extrémité nord-ouest de la ligne qui sépare les lots numéros cinquante-sept (57) et cinquante-huit (58), du cadastre officiel de la paroisse de Beauport ; de là, en suivant la laisse de haute mer ordinaire jusqu'au sommet de l'angle sud du lot numéro deux cent vingt-sept (227), du même cadastre ; de là, le long de la limite sud-ouest de ce dernier lot, et de son prolongement, jusqu'à la cime de la côte ; de là, dans une direction générale nord-est, en suivant la dite cime de cette côte jusqu'à l'angle sud du lot numéro cinquante-neuf "A" (59a) ; de là, en suivant la limite ouest de ce dernier lot, puis la ligne de division entre les lots numéros quatre-vingt-deux (82) et quatre-vingt-trois (83), jusqu'à un point situé à un demi arpent (½) au sud du chemin macadamisé de Beauport ; de là, vers l'est, une ligne droite passant par l'angle sud-est du lot numéro soixante et neuf (69), et se terminant au côté nord-est de la côte à Courville ; de là, en suivant le dit côté nord-est de la dite côte, jusqu'à la rencontre de la ligne latérale ouest du lot numéro quarante-neuf (49) ; de là, le long de cette ligne latérale, puis en suivant les lignes nord et est des lots numéros quarante-neuf (49) et cinquante (50) et la ligne est des lots numéros cinquante et un (51) et cinquante-deux (52), jusqu'à la cime de la côte ; de là le long de la cime de cette côte jusqu'à la rencontre de la ligne latérale nord-est du lot numéro trois (3) ; de là, le long de la ligne nord-est des lots numeros trois (3) et deux (2), en passant par le sommet de l'angle aigu du dit lot numéro deux (2) à son extrémité est, jusqu'au chemin macadamisé de

Proclamation

Canada, Province of Quebec. } L. A. JETTÉ.
[L. S.]

EDWARD THE SEVENTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India.

To all to whom these presents shall come or whom the same may concern—GREETING.

PROCLAMATION.

HORACE ARCHAMBEAULT, *Atty.-Genl.* } WHEREAS, on presentation to the municipal council of the county of Montmorency, of a petition from the two-thirds of the municipal electors who are at the same time proprietors residing in a certain territory therein mentioned, situated in the municipality of the parish of Beauport, in the said county, in Our Province of Quebec, praying for the erection of this territory into a village municipality, the said council of the said county of Montmorency has named Mr. Pierre Octave Lefrançois, special superintendent, charged to visit the said territory, to establish the number of houses thereon erected and inhabited, and to make a report on the said petition ;

AND WHEREAS the said special superintendent has made a report to the said council mentioning the number of houses erected and inhabited on the said territory, and the designation of the limits which, in his opinion, should be assigned to the territory hereinafter more particularly described, containing at least forty inhabited houses in a space not exceeding sixty arpents in extent ;

AND WHEREAS the said report of the said special superintendent has been homologated, without amendments, by the council of the aforesaid county ;

AND WHEREAS the Lieutenant Governor of Our Province of Quebec, has, by and with the advice of the Executive Council of Our said Province, approved the said report ;

NOW KNOW YE, that, under the authority of the Municipal Code of Our said Province, We do hereby declare that the said territory, to wit :

All the territory bounded as follows, to wit :

Commencing at the north west extremity of the line which separates lots numbers fifty-seven (57) and fifty-eight (58), of the official cadastre of the parish of Beauport ; from thence following the mean hight water mark to the summit of the south angle of lot number two hundred and twenty-seven (227), of the same cadastre ; from thence, along the south west limit of this last lot, and of its prolongation, to the top of the hill ; from thence, in a general north east direction, following the top of that hill to the south angle of the lot number fifty-nine "A" (59a) ; fromthence, following the west line of this last lot, then the division line between the lots numbers eighty-two (82) and eighty-three (83), to a point situate at one half (½) arpent to the south of the Beauport macadamized road ; from thence, to the east, a straight line passing by the south east angle of the lot number sixty-nine (69), and ending on the north east side of the Côte à Courville ; from thence, following the said north east side of the said hill, to its meeting with the west side line of lot number forty-nine (49) ; from thence, along this side line, then following the north and east lines of the lots numbers forty-nine (49) and fifty (50) and the east line of the lots numbers fifty-one (51) and fifty-two (52), to the top of the hill ; from thence, along the top of this hill to its meeting with the north east side line of lot number three (3) ; from thence, along the north east line of the lots numbers three (3) and two (2) passing by the summit of the acute angle of the said lot number two (2), at its eastern extremity, to the Beau-

Beauport ; de là, dans la direction du prolongement de la ligne est du susdit lot numéro deux (2), jusqu'au centre du dit chemin, puis en suivant l'axe de ce chemin jusqu'à l'intersection de la ligne latérale est prolongée du lot numéro cinq (5) ; de là, traversant la moitié nord du même chemin, et en suivant la dite ligne latérale du lot numéro cinq (5) et son prolongement, jusqu'au milieu de la rivière Montmorency ; de là, en suivant l'axe de cette rivière, jusqu'au pied de la chute Montmorency ; de là, vers le sud-est, en suivant la ligne limitative entre la paroisse de Beauport et celle de l'Ange-Gardien, jusqu'à la laisse de basse mer ordinaire ; de là, dans une direction générale sud-ouest, en suivant la dite laisse de basse mer ordinaire jusqu'à l'angle sud du lot numéro cinquante-sept (57) ; de là enfin, en suivant la ligne qui sépare le dit lot numéro cinquante-sept (57), du lot numéro cinquante huit (58) jusqu'au point de départ, qui est un démembrement de la municipalité de la paroisse de Beauport, et comprend une superficie de sept cent cinquante-quatre arpents et demie (754½), plus ou moins, sera détaché de la municipalité de la paroisse de Beauport et formera une municipalité séparée sous le nom de "la municipalité du village de Montmorency," à partir de ce jour.

Et par les présentes, Nous faisons, constituons, érigeons et déclarons le dit village de Montmorency, une municipalité de village, conformément aux dispositions du code municipal de la province de Québec.

De tout ce que dessus tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner, sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

En Foi de Quoi, Nous avons fait rendre nos présentes Lettres Patentes, et à icelles fait apposer le grand Sceau de Notre dite Province de Québec : Témoin, Notre Très Fidèle et Bien-Aimé l'Honorable Sir LOUIS A. JETTÉ, Chevalier, Commandeur de Notre Ordre Très distingué de Saint-Michel et Saint-George, Lieutenant Gouverneur de Notre dite Province de Québec.

A Notre Hôtel du Gouvernement, en Notre Cité de Québec, dans Notre dite Province de Québec, ce DIX-HUITIEME jour d'AVRIL 1902, dans l'année de Notre-Seigneur, mil neuf cent deux, et dans la deuxième année de Notre Règne.

Par ordre,

ADELARD TURGEON,

1599 Secrétaire de la province.

port macadamized road ; from thence, in the direction of the prolongation of the east line of the said lot number two (2), to the centre of the said road, thence following the axis of this road to the intersection of the prolonged east side line of the lot number five (5) ; thence, crossing the north half of the same road, and following the said side line of lot number five (5), and its prolongation to the middle of the Montmorency river ; from thence, following the axis of that river, to the foot of that river to the foot of the Montmorency Falls ; from thence, towards the south east, following the boundary line between the parish of Beauport and that of L'Ange Gardien, to the ordinary low water mark ; from thence, in a general south west direction following the said ordinary low water mark to the south angle of the lot number fifty-seven (57) ; from thence, lastly, following the line which separates the said lot number fifty-seven (57), from the lot number fifty-eight (58), to the starting point, which is a dismemberment of the municipality of the parish of Beauport and, contains thus bounded seven hundred and fifty-one and a half (751½) arpents, more or less in area, shall be detached from the municipality of the parish of Beauport, and shall form a separate municipality under the name of "the municipality of the village of Montmorency," from and after this day.

And we do hereby make, constitute, erect and declare the said village of Montmorency, a village municipality, in conformity with the provisions of the municipal code of the province of Quebec.

Of all which Our loving subjects, and all others whom these presents may concern, are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

In Testimony Whereof, We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Our said Province of Quebec, to be hereunto affixed : Witness, Our Right Trusty and Well-Beloved the Honorable Sir LOUIS A. JETTÉ, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant Governor of Our said Province of Quebec.

At Our Government House, in Our City of Quebec, in Our said Province of Quebec, this EIGHTEENTH day of APRIL, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and two, and in the second year of Our Reign.

By command,

ADELARD TURGEON,

1600 Provincial secretary.

Index de la Gazette Officielle de Québec, No. 16.

ANNONCEURS : — *Avis aux :* — Concernant avis, etc., 833.

AVIS :—Assemblée des médecins vétérinaires, 848 ; Autorisée à se porter caution en justice :— American Surety Coy of New York, 869 ; Tarif d'honoraires sur procédures dans les cours, 833.

AVIS DE CANCELLATION :—*Cantons de* :—Bagot, 838 ; Chicoutimi, 838 , Cox, 839 : Hampden, 841 ; Harvey, 838 : Laterrière, 836 ; Mailloux, 838.

BILLS PRIVÉS, P. Q. :—*Avis au sujet des* :—Assemblée législative, 843 ; Conseil législatif, 842.

FAILLIS :—Beauvais, 873 ; Cadieux & Derome, 874 ; Dme Décoteau, 853 ; Lajoie, 852 Langlois, 873 ; Sparks, 853 ; Vigneau, 874.

LETTRES PATENTES, DEMANDES DE : —Canadian Aluminum Works, 850 ; Canadian Pneumatic Tool Coy, 849 : Club Social de Saint-Henri, 852 ; Frenette, Frères & Cie. 872; La Cie Canadienne de Publicité, 871 ; La Cie de médecines patentées française, 872 ; La Cie de téléphone de la Petite Nation, 849 ; La Cie du Pionnier, 871 ; The Jas. A. Brook Coy, 851 ; The Howard Trust and Investment Coy, 852 ; The James Muir Coy, 873 ; The Matane Gold Copper Mining Coy, 848 ; Union Home & Real Estate Company, 851.

LETTRES PATENTES ÉMISES : —Amiot, Lecours & Larivière, 869 ; Chaleurs Bay Mills, 870 ; La Cie Manufacturière de Montmagny, 841 ; The Chapman Dart Coy, 841.

LICITATION :—Amesse vs Amesse *et al*, 875 ; Dme Leblanc vs Dubois *et al*, 855 ; Rousseau vs Rousseau *et al*, 855.

MINUTES DE NOTAIRES, DEMANDE DE TRANSFERT :— Geo. Emile Larue à Thomas George Larue, 805.

NOMINATIONS : — *Conseillers* : — Municipalité des cantons de Shenley, Dorset, Jersey & Marlow, 866.
Cour des commissaires :—Saint-David d'Yamaska, 837.
Juges de paix : —District de Témiscouata, 837 ; District de Rimouski, 837.
Préfet :—Comté Verchères, 837 ; Comté Laval, 866.

PROCLAMATIONS :—Jour des Arbres, 837 ; Village de Montmorency, érigée en municipalité de village, 876.

RÈGLES DE COUR :—Eaves vs Bates, 854 ; Nantel vs Nault *et al*, 854.

SÉPARATIONS DE BIENS :—Dmes Cormier vs Larivière, 846 ; Cormier vs Smith, 846 ; Delage vs Mathieu, 847 ; Demers vs Deslauriers, 846 ; Garon vs Michaud, 847 ; Guay vs Bolduc, 846 ; Hudon vs Roy, 848 ; Lamothe vs Lajoie, 845 ; Mahaise vs Vaillancourt, 847 ; Laporte vs Beaudoin, 847 ; Olier vs Gohier, 847 ; Thompson vs Brunet, 847 ; Trouillet vs Racicot, 846.

SÉPARATION DE CORPS ET DE BIENS :—Murphy vs Dme Adams, 848.

Index of the Quebec Official Gazette, No. 16.

ADVERTISERS : — *Notice to* : — Respecting notices &c, 833.

NOTICES :—Meeting of the veterinary surgeons, 848 ; Authorized to become surety before courts :— American Surety Coy of New York, 869 ; Tariff of fees on proceedings in the courts, 833.

NOTICES OF CANCELLATION : —*Townships of* : — Bagot, 838 ; Chicoutimi, 838 ; Cox, 839 ; Hampden, 841 ; Harvey, 838 ; Laterrière, 836 ; Mailloux, 838.

PRIVATE BILLS, P. Q. :—*Notices Respecting the*.— Legislative Assembly, 843 ; Legislative Council, 842.

INSOLVENTS : —Beauvais, 873 ; Cadieux & Derome, 874 ; Dme Décoteau, 853 ; Lajoie, 852 ; Langlois, 873 ; Sparks, 853 ; Vigneau, 874.

LETTERS PATENT, COMPANIES APPLYING FOR : — Canadian Aluminum Works, 850 ; Canadian Pneumatic Tool Coy, 849 ; Club Social de Saint Henri, 852 ; Frenette, Frères & Cie, 872 ; La Cie Canadienne de Publicité, 871 ; La Cie de médecines patentées françaises, 872 ; La Cie de téléphone de la Petite Nation, 849 ; La Cie du Pionnier, 871 ; The Jas. A. Brook Coy, 851 : The Howard Trust and Investment Coy, 852 ; The James Muir Coy, 873 ; The Matane Gold Copper Mining Coy, 848 ; Union Home & Real Estate Company, 851.

LETTERS PATENT ISSUED :—Amiot, Lecours & Larivière, 869 ; Chaleurs Bay Mills, 870 ; La Cie manufacturière de Montmagny, 841 ; The Chapman Dart Coy, 841.

LICITATION :— Amesse vs Amesse *et al*, 875 ; Dme Leblanc vs Dubois *et al*, 855 ; Rousseau vs Rousseau *et al*, 855.

MINUTES OF NOTARIES, APPLICATION FOR :—Geo. Emile Larue to Thomas George Larue, 805.

APPOINTMENTS :—*Councillors* :—Municipality of the townships of Shenley, Dorset, Jersey & Marlow, 866.
Commissioners' court :—Saint David d'Yamaska, 837.
Justices of the peace :—District of Témiscouata, 837 ; District of Rimouski, 837.
Prefect :—Coudty of Verchères, 837 ; County of Laval, 866.

PROCLAMATIONS :—Arbor Day, 837 ; Village of Montmorency, erected in a village municipality, 876.

RULES OF COURT :—Eaves vs Bates, 854 ; Nantel vs Nault *et al*, 854.

SEPARATIONS AS TO PROPERTY :—Dmes Cormier vs Larivière, 846 ; Cormier vs Smith, 846 ; Delage vs Mathieu, 847 ; Demers vs Deslauriers, 846 ; Garon vs Michaud, 847 ; Guay vs Bolduc, 846 ; Hudon vs Roy, 848 ; Lamothe vs Lajoie, 845 ; Mahaise vs Vaillancourt, 847 ; Laporte vs Beaudoin, 847 ; Olier vs Gohier, 847 ; Thompson vs Brunet, 847 ; Trouillet vs Racicot, 846.

SEPARATION AS TO BED AND BOARD : —Murphy vs Dme Adams, 848.

VENTES DE FAILLITE : — Descheneaux, 853 ; Marchand, 874.

VENTE DE LIMITE A BOIS, 866.

VENTE PAR LES SHÉRIFS :

ARTHABASKA :—Hebert vs Ewing, 857 ; Legendre, failli, 856.

BEDFORD :—Morin vs Brais, 857.

CHICOUTIMI : — Dégagné vs Rossignol, 858 ; Tremblay vs Desbiens, 858.

MONTMAGNY :—Vidal & Martineau vs Latulippe *et uxor*, 858.

MONTRÉAL : —Dme Desmarais vs Delles Kauntz, 862 ; Garand *et al* vs Dlle Leprohon, 861 ; Dme Gourley vs Warren *ès-qualité et al*, 859 ; Guimond vs Galaise, 859 ; Lenoir vs Dme Roy, 860 ; St. Charles & Cie vs Dme Boschen, 860 ; Sun Insurance office of England vs Bamford, 861.

QUÉBEC : —Cloutier vs Bédard, 862 ; Francœur vs Grenier, 863 ; Jacques vs Poitras, 863.

RICHELIEU :—Dme St. Germain *et vir* vs Brouillet, 863 ; Touchette vs Larivière, 864.

SAINT - FRANÇOIS : —Dme LeBaron vs Farmer, 865 ; Fletcher vs Chaloux *et al*, 864 ; Meagher vs Hetherington *et al*, 864 ; Ruel vs Dme Fiset *et vir*, 865 ; Tupper (Hon.) vs Leckie, 866.

INSOLVENT'S SALES :—Descheneaux, 854; Marchand 874.

SALE OF TIMBER LIMITS, 866.

SHERIFF'S SALES :

ARTHABASKA :—Hebert vs Ewing, 857 ; Legendre, insolvent, 856.

BEDFORD :—Morin vs Brais, 857.

CHICOUTIMI:—Dégagné vs Rossignol, 858 ; Tremblay vs Desbiens, 858.

MONTMAGNY :—Vidal & Martineau vs Latulippe *et uxor*, 858.

MONTREAL :—Dme Desmarais vs Delles Kauntz, 862 ; Garand *et al* vs Dlle Leprohon, 861 Dme Gourley vs Warren *ès-qualite et al*, 859 ; Guimond vs Galaise, 859 ; Lenoir vs Dme Roy, 860 ; St. Charles & Cie vs Dme Boschen, 860 ; Sun Insurance office of England vs Bamford, 861.

QUEBEC :—Cloutier vs Bédard, 862 ; Francœur vs Grenier, 863 ; Jacques vs Poitras, 863.

RICHELIEU :—Dme St. Germain *et vir* vs Brouillet, 863 ; Touchette vs Larivière, 864.

SAINT FRANCIS : — Dme LeBaron vs Farmer, 865 ; Fletcher vs Chaloux *et al*, 864 ; Meagher vs Hetherington *et al*, 864 ; Ruel vs Dme Fiset *et vir*, 865 ; Tupqer (Hon.) vs Leckie, 866.

QUÉBEC :—Imprimée par CHARLES PAGEAU, Imprimeur de Sa Très Excellente Majesté le Roi.

QUEBEC : — Printed by CHARLES PAGEAU, Printer to His Most Excellent Majesty the King.